Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 106 (1988)

Heft: 159

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 08.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

SCHWEIZ. LA... ES...
3003 BERN 3 B

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ✆ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 71.–, halbj. Fr. 42.–, Ausland Fr. 95.– jährlich
Inserate: Publicitas, 3001 Bern ✆ 031 65 11 11, pro mm 68 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ✆ 031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 71.–, un semestre fr. 42.–, étranger fr. 95.– par an
Annonces: Publicitas, 3001 Berne ✆ 031 65 11 11, le mm 68 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 159 – 2883
Bern, Dienstag, 12. Juli 1988 — 106. Jahrgang
Berne, mardi, 12 juillet 1988 — 106e année

No 159 – 12. 7. 1988

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Gesuch um Allgemeinverbindlicherklärung des Landes-Gesamtarbeitsvertrages für das Metallgewerbe – Demande d'extension du champ d'application de la convention collective nationale de travail pour l'artisanat du métal – Domanda intesa a conferire il carattere obbligatorio generale al contratto collettivo nazionale di lavoro per l'artigianato del metallo.

Verzicht auf die Bewilligung zum Geschäftsbetrieb und freiwillige Übertragung eines Versicherungsbestandes – Renonciation à l'agrément et transfert volontaire d'un portefeuille d'assurances – Rinuncia all'autorizzazione e trasferimento volontario d'un portafoglio d'assicurazioni.

Allgemeinverbindlicherklärung der Zusatzvereinbarung vom 1. April 1988 zum Gesamtarbeitsvertrag für das Maler- und Gipsergewerbe des Kantons Solothurn.

Erbschaftsantritt.

Ricerca eredi sconosciuti.

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV.

Aufforderung gemäss Art. 88bis HRegV.

Aufforderung gemäss Art. 66 Abs. 2 HRegV.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger – Réduction du capital social et appel aux créanciers.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Schuldenruf infolge Fusion – Appel aux créanciers par suite de fusion.

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank (Ausweis) – Banque nationale suisse (situation).

Löschung eines Grossisten im Register der Steuerpflichtigen und Widerruf von Grossistenerklärungen.

Bauausschreibungen.

Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

22. Juni 1988
Fackelmayer Espresso Enterprise, in Männedorf, Appisbergstrasse 20, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Werner Fackelmayer, von Zürich, in Männedorf. Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Expressomaschinen.

29. Juni 1988
Griesser Elektro AG, in Kleinandelfingen, Im Spühlbuck, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 6. 1988. Zweck: Handel mit Maschinen und Apparaten, insbesondere mit Elektromaschinen und -apparaten; Durchführung aller damit verbundenen Dienstleistungen; Beteiligung an kommerziellen und industriellen Unternehmen im In- und Ausland sowie Finanzierung solcher Unternehmen; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Wertschriften, immateriellen Gütern, Grundstücken und anderen Kapitalanlagen. Grundkapital: Fr. 300 000, voll liberiert, 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Übernimmt den Betriebsteil Elektromaschinen und -apparate der «Griesser Maschinenbau AG», in Kleinandelfingen, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1987 mit Aktiven von Fr. 1 200 898.45 und Passiven von Fr. 178 635.15 zum Preise von Fr. 1 022 263.30, wovon Fr. 300 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift sind Edwin Griesser, Präsident, und Lilian Griesser, beide von Kleinandelfingen, in Andelfingen.

30. Juni 1988
Funline AG, in Zürich 4, Hohlstrasse 30, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 6. 1988. Zweck: Vertrieb von Broschüren und Zeitschriften der Unterhaltungsbranche sowie Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 51 000, voll liberiert, 51 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR, mit Einzelunterschrift: Andreas Urs Müller, von Lenzburg, in Zürich.

30. Juni 1988
MBV AG, Labor- + Verfahrenstechnik (MBV SA, Technique de Laboratoire + Génie Chimique), in Stäfa, Bahnhofstrasse 8, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 6. 1988. Zweck: Handel und Marketingberatung im Bereich Labor- und Verfahrenstechnik; kann Grundstücke erwerben, verwalten und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Hans-Peter Hächler, von Buchs AG, in Jongny, Präsident, und Hans Zingre, von Lauenen, in Hombrechtikon, Vizepräsident, beide mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1988
Pneu Ernst AG, in Hinwil (SHAB Nr. 141 vom 23. 6. 1981, S. 2009). Statuten am 28. 6. 1988 geändert. Neue Firma: **Ernst Immobilien AG.** Neuer Zweck: Immobiliengeschäfte aller Art wie Erwerb, Verwaltung, Vermietung und Veräusserung von Grundeigentum sowie Beteiligung an anderen Gesellschaften.

30. Juni 1988
Pneu Ernst AG, in Hinwil, im Unterfeld, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 6. 1988. Zweck: Neugummierung von Fahrzeugreifen aller Art und Grösse; Reparatur, Verkauf und Vertrieb von Pneus jeder Art und Grösse sowie Handel mit Autozubehör aller Art; kann sich an gleichen oder verwandten Unternehmungen beteiligen sowie im Rahmen ihres Zweckes Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt einen Teil der Aktiven und Passiven der Pneu Ernst AG (neu: Ernst Immobilien AG), in Hinwil, nämlich deren Geschäftsbereich «Neugummierung von Fahrzeugen aller Art und Grösse; Reparatur, Verkauf und Vertrieb von Pneus jeder Art und Grösse; Handel mit Autozubehör aller Art» mit Aktiven von Fr. 618 646.20 und Passiven von Fr. 288 243.86 gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1987 zum Preise von Fr. 330 402.34, wovon Fr. 200 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Hans-Ulrich Ernst, von Holziken, in Hinwil.

30. Juni 1988
Bono & Suter Küchenteam AG, in Zürich 11, Gujerstrasse 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24. 6. 1988. Zweck: Handel mit Kücheneinrichtungen, Badzimmermöbeln und Schränken; kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 120 000, voll liberiert, 240 Namenaktien zu Fr. 500. Beabsichtigt, das Geschäft der Kollektivgesellschaft «Bono + Suter Küchenteam», in Zürich 11, mit Aktiven und Passiven zum Höchstpreis von Fr. 120 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Willy Bono, von Wittenwil, in Niedergösgen, Präsident; Peter Bono, von Wittenwil, in Aarau, und Helmuth Suter, von Lengnau AG, in Wigoltingen.

30. Juni 1988
Ristoranti Cantinetta Bindella AG, in Zürich 10, Betrieb von Restaurants, Hotels und Dancings, usw. (SHAB Nr. 261 vom 10. 11. 1987, S. 4377). Die Generalversammlung vom 27. 6. 1988 hat die Fusion mit der «Bar-Dancing Krone Aarau AG», in Aarau, beschlossen und die Statuten geändert. Aktiven und Passiven der «Bar-Dancing Krone Aarau AG» sind gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1987, wonach die Aktiven Fr. 917 185.10 und die Passiven Fr. 812 936.25 betragen. Als Gegenwert für den Aktivenüberschuss wurde den Aktionären der «Bar-Dancing Krone Aarau AG» 100 Namenaktien zu Fr. 1000 der übernehmenden Gesellschaft ausgehändigt. Durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 3 800 000 auf Fr. 3 900 000, zerlegt in 3900 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Das Grundkapital ist voll liberiert.

30. Juni 1988
Polydata Aktiengesellschaft, in Zürich 8, Entwicklung betriebswirtschaftlicher und technischer Methoden der Automation usw. (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1988, S. 1237). Statuten am 23. 6. 1988 geändert. Durch Ausgabe von 600 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 600 000 auf Fr. 900 000, zerlegt in 1800 Namenaktien zu Fr. 500, erhöht worden. Es ist voll liberiert.

30. Juni 1988
Siwesa AG Papierwarenfabrik, in Adliswil (SHAB Nr. 137 vom 18. 6. 1987, S. 2454). Statuten am 28. 6. 1988 geändert. Durch Ausgabe von 300 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 600 000, zerlegt in 600 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll liberiert.

30. Juni 1988
Lemak AG, in Zollikon, Chemikalien (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1984, S. 2649). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 23. 6. 1988 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Lemak AG in Liquidation (Lemak SA in Liquidation) (Lemak Ltd in Liquidation)** durchgeführt. Liquidatorin ist die «Allgemeine Treuhand AG», in Zürich 2. Dr. René Stauber, Rudolf Nägeli und Kamel A. Ibrahim sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschriften der beiden erstgenannten erloschen. Dr. Ezzat Atteya ist nicht mehr Geschäftsführer; er führt jedoch weiter Einzelunterschrift.

30. Juni 1988
Hans Guggenbühl & Co, in Bonstetten, Kollektivgesellschaft, Gärtnerei (SHAB Nr. 112 vom 15. 5. 1979, S. 1573). Aktiven und Passiven dieser Gesellschaft sind, mit Ausnahme der Grundstücke Kat. Nr. 1825 und 1912 und den darauf lastenden Grundpfandschulden, in Bonstetten, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1988 an die neue Aktiengesellschaft «Guggenbühl Pflanzen AG», in Bonstetten, übergegangen. Demzufolge lautet der Zweck der Gesellschaft neu: Verwaltung und Vermietung von Liegenschaften und Betriebswerkstätten für Gärtnerei und Gartencenter in Bonstetten. Hans Guggenbühl sen. ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neue Gesellschafterin ist Christiane Guggenbühl, von Meilen, in Bonstetten. Neue Adresse der Gesellschaft: Am Lochenweiher.

30. Juni 1988
Guggenbühl Pflanzen AG, in Bonstetten, am Lochenweiher, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 6. 1988. Zweck: Produktion von und Handel mit Pflanzen aller Art sowie Handel mit Gartenartikeln und Maschinen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der Kollektivgesellschaft «Hans Guggenbühl & Co», in Bonstetten, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1988 mit Aktiven von Fr. 522 243.15 und Passiven von Fr. 244 032.47 zum Preise von Fr. 278 210.68, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Von der Übernahme ausgenommen sind die Grundstücke Kat. Nr. 1825 und 1912 und die darauf lastenden Grundpfandschulden, in Bonstetten. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Hans Guggenbühl, Präsident; Christiane Guggenbühl, erstere beide führen Einzelunterschrift, und Nathalie Guggenbühl, sie führt Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied des VR, alle drei sind von Meilen, in Bonstetten.

30. Juni 1988
Linea Quattro AG, in Rüti, Spitalstrasse 5, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 6. 1988. Zweck: Betrieb eines Schuhgeschäftes sowie Handel mit Waren aller Art; kann Liegenschaften und andere Vermögenswerte kaufen und verkaufen und verwalten, sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Walter Agner, von Oberdorf NW, in Rüti ZH.

30. Juni 1988
Architekturbüro Ruedy Schweizer AG, in Volketswil, Industriestrasse 27, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 6. 1988. Zweck: Planung und Ausführung von Bauvorhaben auf eigene oder auf Rechnung Dritter, Beratung von Bauherrschaften und Übernahme von Bauaufgaben in sämtlichen Bereichen, Verwaltung und Vermietung, Kauf und Verkauf sowie Finanzierung von Liegenschaften; kann sich an Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Architekturbüro Ruedy Schweizer», in Volketswil, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1988 mit Aktiven von Fr. 1 349 876.30 und Passiven von Fr. 47 987.20 zum Preise von Fr. 1 301 889.10, wovon Fr. 200 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Ruedy Schweizer, von Glarus und Wädenswil, in Jona, Präsident, und Sonja Porchet, von Corcelles-le-Jorat, in Jona.

30. Juni 1988
Renova Renovations AG, in Zürich 11, Hürststrasse 77, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 6. 1988. Zweck: Renovationsarbeiten für Türen und Treppen und andere Bauteile sowie Herstellung, An- und Verkauf von sowie Handel mit Bauteilen zu Renovationen; kann sich an gleichen oder verwandten Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verkaufen, verwalten und vermieten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 80 Inhaberaktien zu Fr. 500 und 100 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien). Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Claire Pedrazza, von Waltenschwil, in Zürich, Präsidentin mit Einzelunterschrift; Anna Geissler, deutsche Staatsangehörige, in Günzburg (D), und Irene Tomasi, von Goldingen, in Zürich, letztere beide führen Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1988
Gebr. Solenthaler, Schreinerei, in Oberengstringen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1974, S. 1921). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1987 sind an die neue Aktiengesellschaft «Solenthaler AG, Schreinerei», in Oberengstringen, übergegangen.

30. Juni 1988
Solenthaler AG, Schreinerei, in Oberengstringen, Zürcherstrasse 53, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 6. 1988. Zweck: Herstellung und Verkauf von allgemeinen Schreiner- und Holzbauarbeiten, insbesondere für den Innenausbau, Herstellung und Verkauf von anderweitigen Gegenständen auf dem Sektor Wohnungsbau, Ausführung von Arbeiten auf dem Gebiete der Holz- und Kunststoffbranche im allgemeinen, Verwertung von Patenten und anderen Schutzrechten, Beteiligung an Unternehmen jeder Art und Durchführung kommerzieller Finanzgeschäfte; kann Liegenschaften erwerben, überbauen, vermieten, verwalten und verkaufen. Grundkapital: Fr. 150 000, voll liberiert, 150 Namenaktien zu Fr. 1000 und 200 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien). Übernimmt das Geschäft der Kollektivgesellschaft «Gebr. Solenthaler, Schreinerei», in Oberengstringen, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1987 mit Aktiven von Fr. 222 345.75 und Passiven von Fr. 70 345.75 zum Preis von Fr. 154 991.65, wovon Fr. 150 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Max Solenthaler, von Urnäsch, in Oberengstringen, Präsident, und Karl Solenthaler, von und in Oberengstringen, Vizepräsident.

30. Juni 1988
Avangarde diffusion SA, bisher in Lausanne (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1984, S. 2479). Statuten, ursprünglich vom 13. 6. 1984 datiert, am 20. 6. 1988 geändert. Neuer Sitz: Opfikon. Adresse: Talackerstrasse 17. Zweck: Handel mit Konfektionskleidung aller Art. Die Gesellschaft kann Handels-, Finanz- oder Grundstücksgeschäfte tätigen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Tony Karlen ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist: André Brugger, von Planfayon, Plasselb und Freiburg, in Mannens-Grandsivaz.

30. Juni 1988
Vera Treuhand AG, in Bülach (SHAB Nr. 7 vom 12. 1. 1987, S. 102). Statuten am 10. 6. 1988 geändert. Die Firma lautet neu: **Kern + Partner AG.** Dr. Theo Aebersold ist nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrat), bleibt jedoch Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Fritz K. Kern, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

30. Juni 1988
Casmode Zürich SA, in Zürich 8, Bekleidungsartikel (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1986, S. 2406). Statuten am 17. 6. 1988 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

30. Juni 1988
Multimatic AG, in Küsnacht, Maschinen und Apparate, insbesondere für die Automation im Büro und im graphischen Gewerbe (SHAB Nr. 151 vom 3. 7. 1986, S. 2586). Dr. Emil Rusch aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Kurt Rünzi, Mitglied des VR, nun zugleich Vizepräsident desselben; führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Lars B. Stigemar, von und in Zug, Präsident, und Kurt Rudolf, von Rietheim, in Zug.

30. Juni 1988
Theo Beeli AG, in Zürich 7, technische Produkte der Foto-, Kino- und Elektro-Branche (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1984, S. 2721). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) mit Einzelunterschrift: Reto Chiogna, von Zürich, in Zollikon. Andreas Beeli, bisher einziges Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

30. Juni 1988
Renovitas AG, in Dübendorf, Betrieb einer General- und Totalunternehmung und eines Architekturbüros (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1988, S. 638). Die Unterschrift von Urs Tschudi ist erloschen.

30. Juni 1988
Medex-Frucht AG, in Zürich 8, Import von und Handel mit Früchten, Gemüse usw. (SHAB Nr. 84 vom 13. 4. 1988, S. 1441). Ramon Gallardo, Prokurist, wohnt nun in Zürich.

30. Juni 1988
Zollinger + Nufer Unternehmensberatung AG, in Horgen (SHAB Nr. 124 vom 1. 6. 1988, S. 2244). Walter Zeller, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Lachen.

30. Juni 1988
WISB AG Institut für angewandte Wirtschaftsinformatik Schulung und Beratung, in Zürich 9 (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1985, S. 4294). Adrian Leibundgut ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

30. Juni 1988
Karochemie AG, in Zürich 9, chemische Produkte (SHAB Nr. 216 vom 18. 9. 1987, S. 3698). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Baar (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1988, S. 2542) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

30. Juni 1988
COM Productions AG, in Dübendorf, Betrieb eines Tonstudios für Aufnahmen jeder Art auf Tonträger und Musikproduktionen (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1988, S. 541). Georges Violand ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Stephan Rimensberger, nun in Egg, Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1988
Laboratoires de Cosmétologie Yves Rocher (Suisse) SA, in Wallisellen, Gesundheits- und Schönheitspflege (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1988, S. 2135). Die Prokuren von Rudolf Kindler und Arthur Tanner sind erloschen.

30. Juni 1988
Ariston AG, in Zürich 1, Betätigung im Verlags-, Werbe-, Reklame- und Anzeigewesen usw. (SHAB Nr. 57 vom 11. 3. 1981, S. 768). Hans-Georg Mühl aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Helmut Kings, deutscher Staatsangehöriger, in Köln (D).

30. Juni 1988
T.B.W.A. (Tragos, Bonnange, Wiesendanger, Ajroldi) AG, in Zürich 1, Marketing und Werbeagentur (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1985, S. 3926). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Leo Gesess, von Zürich, in Arni AG.

30. Juni 1988
Sulbana AG, in Elsau, Handel mit Maschinen und Apparaten (SHAB Nr. 147 vom 30. 6. 1987, S. 2626). Jean-Charles Huguet ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

30. Juni 1988
Zürcher Ziegeleien, in Zürich 3 (SHAB Nr. 20 vom 26. 1. 1988, S. 313). Die Prokura von Albert Brunner ist erloschen.

30. Juni 1988
ADAG Administration- und Druck AG, in Zürich 10 (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1986, S. 445). Alfred Schmucki aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Marcel Keller, bisher Präsident des VR, nun einziges Mitglied desselben; er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift.

30. Juni 1988
Jamei AG, bisher in Richterswil, Handel mit Artikeln aller Art (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1986, S. 503). Statuten am 1. 6. 1988 geändert. Neuer Sitz: Wädenswil. Adresse: Oberdorfstrasse 16.

30. Juni 1988
Luigi Casutt AG, in Zürich 2, Heizungs-Installationen usw. (SHAB Nr. 157 vom 8. 7. 1976, S. 1941). Neue Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) mit Einzelunterschrift: Romano Casutt, von Falera, in Zürich, und Enrico Casutt, von Falera, in Zürich. Luigi Casutt, bisher einziges Mitglied des VR, nun Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

30. Juni 1988
Weisbrod-Zürrer AG, in Hausen am Albis, Textilprodukte aus Seide, Wolle, Baumwolle und Chemiefasern (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1988, S. 524). Die Prokura von Karl Widmer ist erloschen.

30. Juni 1988
A. Brennwald AG, in Horgen, Waren der Heizungs-, Gas- und Sanitärinstallations-Branche usw. (SHAB Nr. 188 vom 17. 8. 1987, S. 3297). Alfred Brennwald und Rudolf Weber sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie diejenige von Paul-Louis Näf sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: David Schnell, von Berg SG, in Uster, und Rudolf Peter, von Zürich, in Wallisellen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Wolfgang Pötschacher, österreichischer Staatsangehöriger, in Gossau ZH. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Marcel Meister, von Matzendorf, in Risch.

30. Juni 1988
Möbeltex AG, in Embrach, Durchführung von Speditionen, Lagerungen, Umschlags- und Transportgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 31 vom 8. 2. 1988, S. 482). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 2. 6. 1988 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Möbeltex AG** in **Liquidation** durchgeführt. Liquidatorin ist die Realfida Treuhand AG, in Zürich 2. Unterschriften von Norbert Delacher, Präsident, sowie Max Bachofen und Ernst Ritter, Mitglieder des Verwaltungsrates, sind erloschen. Liquidationsadresse: Dreikönigstrasse 34, Zürich 2, c/o Realfida Treuhand AG.

30. Juni 1988
Peri AG, in Seuzach, Handel mit und Vertrieb in der Schweiz von Systemschalungen und -rüstungen usw. (SHAB Nr. 161 vom 16. 7. 1981, S. 2274). Der Geschäftsführer Hans Schläppi wohnt nun in Winterthur.

30. Juni 1988
Solexperts AG, in Schwerzenbach, Projekte, Studien und Expertisen auf dem Gebiet des Ingenieurwesens usw. (SHAB Nr. 162 vom 17. 7. 1987, S. 2878). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Anton Truniger, von Kirchberg SG, in Zürich.

30. Juni 1988
Bank Innova Zürich AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 111 vom 16. 5. 1988, S. 1996). Neuer stellvertretender Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Walter Schneider, von Langenbruck, in Stallikon.

30. Juni 1988
Cyanamid (Schweiz) AG, in Adliswil, chemische Produkte, insbesondere agrochemische und pharmazeutische Produkte usw. (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1988, S. 941). Eric Mercanton ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Dr. Andreas Pechota, Mitglied des VR, nun zugleich Vizepräsident desselben, führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Marten S. Fortuyn, niederländischer Staatsangehöriger, in Maur; Anton Meile, von Mosnang, in Buchs SG, und Klaus Wettstein, von und in Zürich. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Elfriede Honegger, von Wald ZH, in Einsiedeln.

30. Juni 1988
CR Transport AG, in Embrach, Transport, Umschlag und Lagerung von Gütern usw. (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1983, S. 642). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 13. 6. 1988 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **CR Transport AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidator ist Florin Cadalbert, nun in Winterthur; er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien als Präsident des VR (Verwaltungsrates), sondern nun Einzelunterschrift als Liquidator. Heinrich Dünki und Erich Räbsamen sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

30. Juni 1988
Riss AG, in Dällikon, Eisenwaren, Metallwaren usw. (SHAB Nr. 150 vom 3. 7. 1987, S. 2683). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Fariborz Samadian, iranischer Staatsangehöriger, in Zürich.

30. Juni 1988
Treuhandbureau Gfeller AG, in Dübendorf (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1979, S. 3824). Neue Adresse: Strehlgasse 11.

30. Juni 1988
Ulano AG, in Küsnacht, Filme zur Herstellung von Siebdruckschablonen usw. (SHAB Nr. 195 vom 25. 8. 1987, S. 3406). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 20. 6. 1988 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Ulano AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidator ist das einzige Mitglied des VR (Verwaltungsrates), Tobias Hauser; er führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als VR, sondern nun als Liquidator.

30. Juni 1988
Ulanograf AG, in Küsnacht, Maschinen, Ausrüstungen und Prokuren des grafischen Gewerbes usw. (SHAB Nr. 195 vom 25. 8. 1987, S. 3406). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 20. 6. 1988 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Ulanograf AG in Liquidation (Ulanograf SA en liquidation) (Ulanograf Ltd in liquidation)** durchgeführt. Liquidator ist das einzige Mitglied des VR (Verwaltungsrates), Tobias Hauser; er führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als VR, sondern nun als Liquidator.

30. Juni 1988
Consens AG, in Winterthur I, Handel mit und Vertrieb von Lehrsystemen (SHAB Nr. 161 vom 15. 7. 1985, S. 2709)
Milarte AG, in Winterthur I, Handel und Vertrieb von kunstgewerblichen und anderen nonfood Artikeln sowie deren Fabrikation im In- und Ausland (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1988, S. 1219)

Neue Adresse: Eidbergstrasse 36, Winterthur III.

30. Juni 1988
ABC-Verlag AG, in Zürich 3, Betrieb eines Verlagsunternehmens usw. (SHAB Nr. 137 vom 18. 6. 1987, S. 2453). Statuten am 10. 6. 1988 geändert. Die Firma lautet neu: **Weltwoche-ABC-Verlag AG.** Martin Stahel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Marc Haldimann sind erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist: Rudolf Bächtold, von Kilchberg ZH und Schleitheim, in Wädenswil.

30. Juni 1988
Baltensperger AG, in Bülach, Schreinerei (SHAB Nr. 155 vom 8. 7. 1982, S. 2213). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Thomas Baltensperger, von Hochfelden, in Freienstein-Teufen, und Dieter Baltensperger, von Hochfelden, in Bülach.

30. Juni 1988
Emil Blickenstorfer AG, in Zürich 2, Handel mit Seidenstoffen (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1988, S. 2311). Neue Adresse: Bederstrasse 77, Zürich 2.

30. Juni 1988
Alpha Sesam AG, in Zürich 7, Handel mit Hard- und Software im Medizinalbereich usw. (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1988, S. 1908). Statuten am 27. 6. 1988 geändert. Durch Ausgabe von 18 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 63 000 auf Fr. 81 000, zerlegt in 81 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll liberiert. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Silvana Baratella, von Thun, in Zürich, und Peter Erni, von Zürich und Pfaffnau, in Uezwil.

30. Juni 1988
KMH Marketing & Development AG, in Geroldswil, Software- und Hardware-Systemlösungen usw. (SHAB Nr. 240 vom 16. 10. 1987, S. 4049). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert. Statuten am 27. 6. 1988 geändert. Neue Firma: **MA & D Marketing und Development AG.**

30. Juni 1988
F. Bender AG, in Zürich 2, Eisenwaren aller Art, Bau- und Möbelbeschläge usw. (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1988, S. 1482). Peter Burch und Dr. Robert Schindler sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Fritz Bender ist nicht mehr Präsident des VR, bleibt jedoch Mitglied desselben; Paul Burch, Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsident desselben; die beiden Letztgenannten führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Andreas Schill, deutscher Staatsangehöriger, in Leonberg (D), und Thomas Schwarz, von Splügen, in Langenthal.

30. Juni 1988
Alain Schafer Video Services AG, in Zürich 11, TV- und Filmproduktion, internationaler Videoservice (SHAB Nr. 215 vom 17. 9. 1987, S. 3685). Neue Adresse: Leutschenbachstrasse 105, Zürich 11.

30. Juni 1988
Carl Eschke AG, in Zürich 2, Handel mit Geweben aller Art, insbesondere zu Dekorationszwecken (SHAB Nr. 271 vom 20. 11. 1985, S. 4361).
Tissart SA, in Zürich 1, Artikel für Innendekoration (SHAB Nr. 57 vom 10. 3. 1986, S. 925)

Neue Adresse: Gotthardstrasse 21, Zürich 2.

30. Juni 1988
Tico AG, in Zürich 11, Finanzierung von Unternehmungen (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1988, S. 49). Werner F. Friedli aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Richard Ronner, von Schübelbach, in Schaffhausen, und Mario Noldi Cerutti, von und in Zürich. Neues Geschäftsdomizil: Splügenstrasse 10, Zürich 2.

30. Juni 1988
Map Architektur und Planung, in Opfikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 11. 6. 1987, S. 2342). Die Prokura von Bernhard Riedle ist erloschen.

30. Juni 1988
Panorama Immobilien- & Garage AG, in Küsnacht (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1973, S. 354). Jolantha Maria Neukom-Tschudi, Delegierte des Verwaltungsrates, heisst nun: Jolantha Maria Tschudi-Neukom; sie ist auch Bürgerin von Schwanden GL.

30. Juni 1988
Custodia Immobilien- und Vermögensverwaltungs AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1979, S. 1501)
Saturnia Immobilien AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 276 vom 24. 11. 1976, S. 3367)
W. Stäubli Immobilien- und Beteiligungs-AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 118 vom 22. 5. 1979, S. 1665)

Die Präsidentin des Verwaltungsrates Jolantha Neukom heisst nun: Jolantha Tschudi-Neukom; sie ist auch Bürgerin von Schwanden GL.

30. Juni 1988
CB Mode + Kunst, Carmen Betschart, in Zürich, Reinhold Frei-Strasse 58, Einzelfirma (Neueintragung). Firmainhaberin: Carmen Betschart, von Zürich, in Zürich 10. Handel mit Damen- und Herrenbekleidung und Accessoires swie mit Kunstgegenständen aller Art.

30. Juni 1988
Honegger Bauabdichtungen AG, in Wald, im Hof 14, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. 6. 1988. Zweck: Übernahme von Bauabdichtungen aller Art, Erwerb, Überbauung, Verwaltung, Belastung und Veräusserung von Liegenschaften; kann sich als Generalunternehmer betätigen und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Heinz Honegger, Bauabdichtungen», in Wald ZH, gemäss-Übernahmebilanz per 31. 12. 1987 mit Aktiven von Fr. 126 829.30 und Passiven von Fr. 15 656.90 zum Preise von Fr. 111 172.40, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist: Heinz Peter Honegger-Beeli, von und in Wald ZH. Einzelprokura hat: Helena Honegger-Beeli, von und in Wald ZH.

30. Juni 1988
Weber AG, Plattenbeläge, in Rüti, Berghofweg 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 6. 1988. Zweck: Übernahme von Plattenlegerarbeiten aller Art, Erwerb, Überbauung, Verwaltung, Belastung und Veräusserung von Liegenschaften; kann sich als Generalunternehmer betätigen sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «F. Weber, Plattenbeläge», in Rüti ZH, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1987 mit Aktiven von Fr. 186 930.20 und Passiven von Fr. 55 199.05 zum Preise von Fr. 131 731.15, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist: Felix Weber, von Winterthur, in Rüti ZH. Einzelprokura hat Margrit Weber, von Winterthur, in Rüti ZH.

30. Juni 1988
Dr. Georges Boros, in Zürich, Einzelfirma, Früchte, Gemüse sowie küchenfertige Produkte (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1977, S. 398). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz an die neue Aktiengesellschaft «Dr. Georges Boros, Küchenfertige Produkte AG», in Zürich, erloschen.

30. Juni 1988
Dr. Georges Boros, Küchenfertige Produkte AG, in Zürich 5, Heinrichstrasse 258, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 6. 1988. Zweck: Herstellung und Vertrieb küchenfertiger Produkte; kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der Einzelfirma «Dr. Georges Boros», in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1987 mit Aktiven von Fr. 1 489 035.41 und Passiven von Fr. 1 315 755.50 zum Preise von Fr. 173 279.91, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Dr. Georges Boros, von Zürich, in Adliswil.

30. Juni 1988
Ueli Brauchli, Spenglerei + Sanitär, in Gossau (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1985, S. 306). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz per 29. 2. 1988 auf die «Ueli Brauchli AG», in Gossau ZH, erloschen.

30. Juni 1988
Ueli Brauchli AG, in Gossau, Rebhaldenstrasse 22, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 6. 1988. Zweck: Ausführung von Bauspenglerarbeiten sowie Handel mit Waren aller Art; kann sich bei anderen, gleichartigen oder verwandten Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der Einzelfirma «Ueli Brauchli, Spenglerei + Sanitär», in Gossau ZH, gemäss Übernahmebilanz per 29. 2. 1988 mit Aktiven von Fr. 328 009.65 und Passiven Fr. 95 529.25 zum Preise von Fr. 232 480.40, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Mitglieder des VR: Ulrich Brauchli, von Wigoltingen, in Gossau ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Rosmarie Brauchli, von Wigoltingen, in Gossau ZH, mit Einzelprokura.

30. Juni 1988
Fred Staubitz, Dipl. Augenoptiker, in Zürich 11 (SHAB Nr. 74 vom 1. 4. 1975, S. 841). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1988 auf die «F. Staubitz AG», in Zürich 11, erloschen.

30. Juni 1988
F. Staubitz AG, in Zürich 11, Schaffhauserstrasse 440. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 6. 1988. Zweck: Betrieb eines Optikergeschäftes; kann sich an anderen Unternehmungen gleicher Art beteiligen sowie Immobilien kaufen oder verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der Einzelfirma «Fred Staubitz, Dipl. Augenoptiker», in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1988 mit Aktiven von Fr. 104 277.15 und Passiven von Fr. 27 628.85 zum Preise von Fr. 76 648.30, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR, mit Einzelunterschrift: Alfred Staubitz, von Winterthur, in Zürich.

30. Juni 1988
Profunda Investment AG, in Zürich 2, Seestrasse 6, c/o Allvisa Allianz Treuhandgesellschaft, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 6. 1988. Zweck: Durchführung von Finanzgeschäften aller Art; kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Immobilien erwerben, belasten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dionys W. Sonderegger, von Altstätten und Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH.

30. Juni 1988
Teba Management AG, in Zürich 2, Verwaltung, Überwachung sowie Leitung von Projekten in der elektronischen Industrie (SHAB Nr. 144 vom 25. 6. 1986, S. 2477). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 31. 5. 1988 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Teba Management AG, in Liquidation** durchgeführt. Carl Burckhardt ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er ist neu Liquidator und führt seine Einzelunterschrift nun als solcher. Liquidationsadresse: Scheideggstrasse 73, Zürich 2, c/o Burckhardt Treuhand & Revisions AG.

30. Juni 1988
MC Mineral Consult AG, in Zürich 8, Beratung und Erstellung von Gutachten in den Bereichen Ausbeutung, Verarbeitung und Anwendung von mineralischen Rohstoffen, Natursteinen und Wasser usw. (SHAB Nr. 124 vom 31. 5. 1977, S. 1774). Statuten am 8. 6. 1988 geändert. Das Fr. 50 000 betragende Grundkapital ist nun voll liberiert.

30. Juni 1988
Mode-Flair AG, in Zürich 3, Durchführung von Modeschauen usw. (SHAB Nr. 130 vom 8. 6. 1988, S. 2355). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 9. 5. 1988 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird gemäss Art. 66, Abs. II, Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

30. Juni 1988
Fashion Trading AG, in Zürich 2, Waren aller Art, insbesondere Modeschmuck (SHAB Nr. 131 vom 9. 6. 1988, S. 2371). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 16. 5. 1988 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird gemäss Art. 66, Abs. II, Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

30. Juni 1988
Marthaler Holding AG, in Winterthur I, Beteiligungen (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1985, S. 3926). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Dieter Frei, von Diepoldsau, in Seuzach.

30. Juni 1988
Jet Stream Finance Ltd, in Zürich 4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 22. 6. 1988, S. 2586). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 31. 5. 1988 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird gemäss Art. 66, Abs. II, Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

30. Juni 1988
Bauspenglerei Kurt Breitenmoser AG, in Bonstetten (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1984, S. 222). Kurt Breitenmoser infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Beat Schenk, von Langnau im Emmental, in Fislisbach.

30. Juni 1988
BHF-Bank (Schweiz) AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 227 vom 1. 10. 1987, S. 3858). Prokura von Markus Zwyssig erloschen.

30. Juni 1988
Buchladen Pegasus, Marianne Huwyler & Hanne Coradi, in Männedorf, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 262 vom 10. 11. 1986, S. 4297). Die Gesellschafterin Hanne-Lore Coradi ist ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neue Gesellschafterin mit Kollektivunterschrift zu zweien: Marion Kunz, von Wald ZH, in Männedorf. Neuer Wortlaut der Firma: **Buchladen Pegasus, Marianne Huwyler und Marion Kunz.**

30. Juni 1988
P. Friedli & Partner, in Zürich 8, Kollektivgesellschaft, Wirtschafts- und Anlageberatung sowie Betrieb eines Treuhandbüros (SHAB Nr. 197 vom 27. 8. 1987, S. 3434). Die Prokura von Hans Schmid ist erloschen.

30. Juni 1988
«Jyra», T. Ranghøj & Co, in Wädenswil, Kommanditgesellschaft, Import von Rahmen aller Art, insbesondere Fotorahmen, Gemälderahmen usw. (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1984, S. 2998). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

30. Juni 1988
Hans-Erich Lüthy, Anlage- und Versicherungsberatung, in Dübendorf, Täschenstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans-Erich Lüthy, von Obererlinsbach, in Dübendorf. Durchführung von Anlage- und Versicherungsberatungen.

30. Juni 1988
Tanner Werbeberatung, in Zürich (SHAB Nr. 143 vom 24. 6. 1985, S. 2421). Neue Adresse: Dufourstrasse 95.

30. Juni 1988
WBS Büro für Organisation und Werbung B. Schwarz, in Zürich, Wehntalerstrasse 253, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Beat Schwarz, von Bassersdorf, in Zürich 10. Büro für Organisation von Anlässen verschiedener Art und Vermittlung von Werbeflächen.

30. Juni 1988
Häusermann Ingenieurunternehmung, in Stäfa, Kreuzstrasse 51, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Christian Häusermann, von Egliswil, in Meilen. Ingenieurbüro auf dem Gebiete des allgemeinen Maschinenbaus.

30. Juni 1988
Rolf Glaus, Technische Beratung, in Turbenthal, Tösstalstrasse 88 A, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rolf Glaus, von Benken SG, in Turbenthal. Technische Beratungen; Handel mit Waren und Gütern aller Art.

30. Juni 1988
Rudolf Franz, in Erlenbach, Seestrasse 135, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rudolf Franz, von Zürich, in Stäfa. Betrieb einer Autoreparaturwerkstatt.

30. Juni 1988
Werner Osterwalder, Oswa-Labor, in Henggart, Fabrikation von Chromstahlreinigungsmitteln (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1984, S. 546). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

30. Juni 1988
Silvia Heeb, in Zürich, Verkauf von Textilien, insbesondere Stoffen und Pullovern (SHAB Nr. 216 vom 17. 9. 1985, S. 3542). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Juni 1988
IL Gattopardo Mr. Gloor, in Zürich, Seefeldstrasse 174, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Christoph Gloor, von Leutwil, in Zürich 8. Einzelunterschrift ist erteilt an Vera Gloor, von Leutwil und Zollikon, in Zürich. Handel mit und Verkauf von Unterwäsche.

30. Juni 1988
Bronley, Rosanna Gabriel, in Zürich, Talacker 34, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Rosanna Gabriel, von Ennetbürgen, in Feusisberg. Handel mit Kosmetik-, Parfümerie- und Geschenkartikeln aller Art sowie Schönheitspflege.

30. Juni 1988
Phiba-Invest, Christian Bahr, in Zürich, Usteristrasse 23, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Christian Bahr, deutscher Staatsangehöriger, in Horgen. Handel mit Schmuck, Briefmarken und Immobilien sowie Durchführung von Auktionen.

30. Juni 1988
Fliegender-Schreiner-Service Udo Wicki, in Dübendorf, Leepüntstrasse 9, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Udo Wicki, von Escholzmatt, in Dübendorf. Schreiner-Service sowie Ausführung von einschlägigen Montagen und Reparaturen.

30. Juni 1988
Ledermann Consulting, in Winterthur, Stockenerstrasse 41, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Thomas Ledermann, von Madiswil, in Winterthur III. Einzelunterschrift ist erteilt an: Patricia Camenzind, von Gersau, in Winterthur. EDV-Beratung für interaktivgrafische Systeme im Ingenieurwesen.

30. Juni 1988
«Winterthur» Versicherungen, Agentur Seebach, Urs Sallenbach, in Zürich, Schaffhauserstrasse 469, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Urs Sallenbach, von Bachs, in Niederglatt. Versicherungsagentur der ‚«Winterthur» Schweizerische Versicherungs-Gesellschaft', in Winterthur.

30. Juni 1988
Sun-light, Johnny Dell'Orto & Marino Cecchetto, in Wetzikon, Usterstrasse 2b, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 7. 1988. Gesellschafter: Gioni Dell'Orto, italienischer Staatsangehöriger, in Wald ZH, und Marino Cecchetto, italienischer Staatsangehöriger, in Pfäffikon. Die Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Verkauf von Bräunungsgeräten und Zubehör.

30. Juni 1988
Christian Bolzern, EDV-Beratung und Software, in Oetwil an der Limmat (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1985, S. 4105). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Juni 1988
Heeb und Obergfell, Schreinerei-Holzbau, in Niederhasli, Dielsdorferstrasse 5, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 7. 1988. Gesellschafter: René Heeb, von Altstätten, in Niederhasli, und Stefan Obergfell, von Zürich, in Niederhasli; beide führen Kollektivunterschrift zu zweien. Betrieb einer Schreinerei mit Holzbau.

30. Juni 1988
Software Support Kläusli, in Zürich, Josefstrasse 180a, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hugo Kläusli, von Zürich, in Zürich 5. Software-Unterstützung und Beratung im Bereich des UNIX-Betriebssystems.

30. Juni 1988
Erich Kleinert, Kartonagen, in Rümlang, Riedmattstrasse 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Erich Kleinert, deutscher Staatsangehöriger, in Rümlang. Einzelprokura ist erteilt an: Cäcilia Kälin-Schuler, von und in Einsiedeln. Herstellung von Verpackungen aller Art aus Karton sowie Anfertigung von Stellplakaten

Bern – Berne – Berna

Büro Aarwangen

24. Juni 1988
Fritz Kneubühler, in Bleienbach, Viehhandlung (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1958, S. 2282). Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht, da nicht mehr eintragungspflichtig.

Luzern – Lucerne – Lucerna

Berichtigung
Allmedia AG, in Luzern (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1988, S. 2805). Dr. Hans Richenberger wohnt in Schwarzenberg (nicht Schwarzenburg).

Glarus – Glaris – Glarona

29. Juni 1988
Hilti-Finanz AG, bisher in Glarus (SHAB Nr. 287 vom 10. 12. 1987, S. 4795). Infolge Sitzverlegung nach Chur (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1988, S. 2657) wird die Firma im Handelsregister des Kantons Glarus von Amtes wegen gelöscht.

29. Juni 1988
Wild Leitz Holding AG, in Glarus (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1988, S. 1770). Die Unterschrift von Jacob Schmidheiny, bisher Vizepräsident des VR (Verwaltungsrates), ist erloschen; er bleibt aber weiterhin Mitglied des VR. Thomas Schmidheiny, bisher Präsident und Delegierter des VR, ist nunmehr Präsident; Dr. Anton E. Schrafl, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident, und Dr. Markus Rauh, bisher Mitglied, ist nun Mitglied und Delegierter des VR; sie zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien. Prof. Dr. Hans Siegwart, bisher nichtzeichnungsberechtigtes Mitglied des VR, führt nun ebenfalls Kollektivunterschrift zu zweien.
Zu Direktoren mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden ernannt: Dr. Franz Betschon, von Laufenburg, in Heiden; Dr. Bruno E. Frey, von Unterentfelden, in Wetzlar (D); Dr. Jürg Meili, von Zürich und Embrach, in Uerikon, Gemeinde Stäfa sowie Bruno Ridder, Dr. Werner Simon und Gerold Stocker, alle deutsche Staatsangehörige, in Wetzlar (D). Zum stellvertretenden Direktor wurde ernannt: Dr. Peter Kratz, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen; er zeichnet kollektiv zu zweien.

29. Juni 1988
Goldhammer AG, in Niederurnen, Handelsgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 149 vom 30. 6. 1988, S. 2710). Oskar W. Zurflüh ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

29. Juni 1988
Gerber & Jud, Schreinerei, bisher in Bilten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 16. 9. 1986, S. 3567). Die Firma wurde geändert in: **Gerber & Jud, Schreinerei-Innenausbau-Umbau** und der Sitz nach Niederurnen verlegt. Ziegelbrückstrasse 63.

Zug – Zoug – Zugo

23. Juni 1988
Emco Zug AG (Emco Zug SA) (Emco Zug Ltd), in Zug, Untermühleweg 7, c/o Tharpex Treuhand- und Revisions AG, 6302 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 22. Juni 1988. Zweck: Durchführung von Beratungen, Expertisen und Vermittlungen aller Art, insbesondere auf dem Tourismus- und Transportwesen; kann Handelsprojekte durchführen und abwickeln, Patente und Lizenzen erwerben, veräussern und verwerten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, Fr. 20 000 liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Karl Betschart, von Illgau, in Baar.

29. Juni 1988
GH Sports Marketing AG, bisher in Unterägeri, Erbringung von Leistungen auf den Gebieten von Marketing usw. (SHAB Nr. 8 vom 13. 1. 1987, S. 124). Statutenänderung: 23. Juni 1988. Neuer Sitz: Zug. Adresse: Hofstrasse 1a, 6300 Zug. Hans Groth ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Marcel Hegglin, von Menzingen, in Oberägeri.

29. Juni 1988
KLS Verwaltungs AG, in Zug, Beteiligung an und Verwaltung von anderen Kapital- und Personengesellschaften (SHAB Nr. 190 vom 19. 8. 1981, S. 2666). Statutenänderung: 23. Juni 1988. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 250 000, durch Ausgabe von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 400 000, voll liberiert; 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Dr. Robert Karrer, Präsident; Dr. Hans-Ulrich Freimüller und Dr. Heinrich Küng sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Peter Studer, von Luzern und Maschwanden, in Hünenberg.

29. Juni 1988
CCT Comtra Commodity Trading Ltd, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1985, S. 61). Auflösung durch Generalversammlung vom 27. Juni 1988. Firma nun: **CCT Comtra Commodity Trading Ltd in Liquidation.** Liquidator mit Einzelunterschrift ist Rolf H. Küng; er ist als einziger Verwaltungsrat ausgeschieden.

29. Juni 1988
Treukontor AG, in Zug, Übernahme von Buchführungsmandaten usw. (SHAB Nr. 242 vom 17. 10. 1983, S. 3573). Auflösung durch Generalversammlung vom 27. Juni 1988. Firma nun: **Treukontor AG in Liquidation.** Liquidator mit Einzelunterschrift: Rolf Küng, von Schaffhausen und Aristau, in Zug. Dr. Hans Rentsch, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

29. Juni 1988
Embrica-Chemie-Cosmetik GmbH, in Hünenberg (SHAB Nr. 221 vom 23. 9. 1985, S. 3604). E. Ulrich Maurer ist als Gesellschafter und Geschäftsführer ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Seine Stammeinlage von Fr. 20 000 ist an den neuen Gesellschafter Ernst Egger, von Innterkirchen und Wädenswil, in Wädenswil, übergegangen. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Ernst Egger, Gesellschafter.

29. Juni 1988
Ferusa AG, in Zug, Beteiligung an Unternehmungen aller Art usw. (SHAB Nr. 300 vom 24. 12. 1985, S. 4808). Statutenänderung: 28. Juni 1988. Zerlegung der 18 000 Namenaktien zu Fr. 1000 in 180 000 Namenaktien zu Fr. 100. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 20 000 000, durch Ausgabe von 62 000 Namenaktien zu Fr. 100, auf Fr. 26 200 000, voll liberiert; 242 000 Namenaktien zu Fr. 100 und 20 000 Vorzugsnamenaktien zu Fr. 100. Das Erhöhungskapital wurde durch Verrechnung liberiert. Die Vorzugsnamenaktien sind gemäss näherer Umschreibung in den Statuten hinsichtlich Dividende und Liquidationsanteil privilegiert.

29. Juni 1988
Cominagra Holding AG, in Hünenberg (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1977, S. 694). Jean-Luc Rosinger, Präsident, und Gerold Zollikofer sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift von Jean-Luc Rosinger ist erloschen. Dr. Rolf Zollikofer ist nun einziger Verwaltungsrat, weiterhin mit Einzelunterschrift. Geschäftsadresse nun: Seemattstrasse 29, c/o Sekretariat Dr. Rolf Zollikofer, 6330 Cham.

29. Juni 1988
Linyo-Trading AG, in Zug, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1986, S. 5). Martin Furrer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Georg Zumsteg, von Etzgen, in Zug.

29. Juni 1988
Plavo AG, in Zug, Übernahme von technischen Vertretungen usw. (SHAB Nr. 284 vom 7. 12. 1987, S. 4748). Statutenänderung: 1. Juni 1988. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

29. Juni 1988
Müller Holding AG, Baar, in Baar (SHAB Nr. 209 vom 9. 9. 1986, S. 3484). Werner Müller ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger VR mit Einzelunterschrift ist Hans-Peter Huber, von Nebikon, in Kilchberg ZH.

29. Juni 1988
Mohacs AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 142 vom 22. 6. 1988, S. 2588). Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Frank A. Powell, britischer Staatsangehöriger, in Admaston/Staggs (GB), und Dr. Andreas Renggli, von Flühli, in Zug. Hans Schibli, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates. Er zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

29. Juni 1988
Orion System AG, in Zug (SHAB Nr. 43 vom 22. 2. 1988, S. 705). Neue Geschäftsadresse: Industriestrasse 12.

29. Juni 1988
Bernhard Rothfos Intercafé AG, in Zug (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1988, S. 1240). Neue Verwaltungsräte sind: Michael R. Neumann, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (D), zugleich Präsident mit Einzelunterschrift, und Dr. Wolfgang Froriep, von La Punt-Chamues-ch und Zürich, in Rudolfstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Pascal E. Tschopp, bisher einziges Mitglied, ist nun Delegierter des Verwaltungsrates. Er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.

29. Juni 1988
Engitrade Société de Commerce et de Coopération SA, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 84 vom 13. 4. 1988, S. 1444). Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Georges Krammer, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F).

29. Juni 1988
Spinnerei an der Lorze, in Baar (SHAB Nr. 115 vom 20. 5. 1988, S. 2081). Dr. Hans-Ulrich Müller-Stahel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Er war nicht zeichnungsberechtigt. Die Unterschrift von Dr. Edgar Plüss, Direktor, und die Prokura von Josef Brandenberg sind erloschen. Neue Verwaltungsräte ohne Zeichnungsbefugnis sind Franz Dietrich Bertheau, von Richterswil, in Schaan (FL), und Adrian Gasser, von Nunningen, in Sirnach. Kollektivprokura zu zweien führt neu Kurt Ammann, von Aadorf, in Baar.

29. Juni 1988
Decotrade AG, in Zug, Handel mit Rohstoffen usw. (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1988, S. 1692). Hannes J. Reinhart, infolge Todes, und Sybren Abma sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

29. Juni 1988
Sepag, in Zug, Alpenstrasse 14, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 3. Juni 1988. Zweck: Handel mit und Vertretung von Waren aller Art; kann Liegenschaften erwerben und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Heinz Schweizer, von und in Zürich, Präsident; Erwin Reinhardt, von Bern und Balsthal, in Muri bei Bern, und Dr. Hans Ulrich Ryser, von Walterswil BE, in Zürich. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist René Honegger, von Wald ZH, in Wilen, Gemeinde Freienbach.

29. Juni 1988
SMC Management Consulting Dr. Jörg Sambeth, in Walchwil, Sagenstrasse 5, 6318 Walchwil. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dr. Jörg Sambeth, deutscher Staatsangehöriger, in Walchwil. Einzelprokura ist erteilt an Caroline Sambeth-von Tarnoczy, österreichische Staatsangehörige, in Walchwil. Unternehmensberatung, Unternehmensleitung, wissenschaftlich-technische Entwicklungen.

29. Juni 1988
Essgete AG, in Zug, Kauf und Verkauf sowie Vermittlung von Maschinen usw. (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1985, S. 201). Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 vom 88bis HRegV. Firma nun: **Essgete AG in Liquidation.** Gesellschaft ohne Liquidator und ohne Domizil.

29. Juni 1988
Futurex AG, in Zug, Handel mit Waren verschiedener Art usw. (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1988, S. 1692). Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 und 88bis HRegV. Firma nun: **Futurex AG in Liquidation.** Gesellschaft ohne Liquidator und ohne Domizil.

29. Juni 1988
Interpack Handels- und Finanz AG, in Zug (SHAB Nr. 109 vom 13. 5. 1988, S. 1962). Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 und 88bis HRegV. Firma nun: **Interpack Handels- und Finanz AG in Liquidation.** Gesellschaft ohne Liquidator und ohne Domizil.

29. Juni 1988
Ahiram Consulting AG, in Zug, Beratung von Unternehmen usw. (SHAB Nr. 61 vom 16. 3. 1987, S. 1014). Die Firma ist nun ohne Domizil (Eintragung von Amtes wegen im Sinne von Art. 60 HRegV).

29. Juni 1988
SPCI SA, in Zug, Förderung und Bau von Immobilienkomplexen usw. (SHAB Nr. 269 vom 17. 11. 1983, S. 3959). Die Firma ist nun ohne Domizil (Eintrag von Amtes wegen im Sinne von Art. 60 HRegV).

29. Juni 1988
Perfluktiv Consult AG, in Zug, Beratung von Lizenznehmern von Perfluktiv-Verfahren usw. (SHAB Nr. 296 vom 21. 12. 1987, S. 4944). Charlotte Grubenmann und Peter Knobel sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau d'Estavayer-le-Lac

28 juin 1988
Gram SA, à Villeneuve (FOSC du 29. 12. 1987, no 301, p. 5037). François Carrard, de Poliez-Pittet, à Cully, a été nommé administrateur, avec signature collective à deux.

28 juin 1988
GPA Trafid SA, à Estavayer-le-Lac. Suivant acte authentique et statuts du 27 juin 1988, a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but le commerce, la représentation, les activités comme intermédiaire, l'importation, l'exportation de toutes marchandises, les matières premières et les produits industriels, l'acquisition, la vente et le commerce de licences, les patentes et tous les droits immatériels, les activités fiduciaires et immobilières. Le capital social est de fr. 50 000 libéré par fr. 20 000, divisé en 500 actions de fr. 100 nominatives. L'organe de publicité est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Philippe Butty, de et à Estavayer-le-Lac, a été nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: chez Philippe Butty, place de Moudon 2, 1470 Estavayer-le-Lac.

29 juin 1988
Mica-Constructions SA, à Domdidier. Suivant acte authentique et statuts du 28 juin 1988, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'une entreprise générale de constructions de bâtiments, les importations de matériaux de construction, les représentations d'articles pour la construction. Le capital est de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. Publications: FOSC. Les communications aux actionnaires sont faites par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Charles Werner, de Merishausen, à Domdidier, a été nommé président; Michel Werner, de Merishausen, à Neyruz, a été nommé vice-président; André Werner, de Merishausen, à Domdidier, a été nommé secrétaire. La société est engagée par la signature individuelle du président ou par la signature collective à deux du vice-président et du secrétaire. Adresse: 1564 Domdidier.

Bureau de Fribourg

29 juin 1988
Yamat Holding SA, à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 8. 8. 1986, no 182, p. 3103). Nouvelle raison sociale: **Yamat SA.** Statuts modifiés le 28. 6. 1988.

29 juin 1988
Permag SA, à Fribourg, prestation de services financiers, etc. (FOSC du 13. 5. 1988, no 109, p. 1963). Nouveau but: exploitation d'établissements hôteliers et de restauration; participer à d'autres entreprises, acquérir, exploiter ou aliéner des immeubles. Statuts modifiés le 27. 6. 1988.

29 juin 1988
GIF S.A., à Fribourg, sauvegarder les intérêts d'une société fribourgeoise pour la promotion d'immeuble, etc. (FOSC du 17. 7. 1987, no 162, p. 2881). Le vice-président Alexandre Marangoni a démissionné; sa signature est radiée. Nouvelles fonctions des administrateurs inscrits: Pascal Blanquet, président; Pierre Perritaz, vice-président; Jean-Marie Jordan, secrétaire. La société est désormais engagée par la signature individuelle du président et par la signature collective à deux du vice-président et du secrétaire. Nouvelle adresse: place de la Gare 2.

29 juin 1988
Sogevi S.A., à Fribourg, promotion immobilière, etc. (FOSC du 15. 3. 1985, no 62, p. 1005). L'administratrice Anne-Marie Rosolen-Berset a démissionné; sa signature est radiée. Ont été nommés administrateurs, avec signature individuelle: Christian Dumont, de Ponthaux, à Marly, président, et Christian Monti, de Tramelan, à Clarens, commune de Montreux, secrétaire.

29 juin 1988
White Cliffs Engineering S.A. en liquidation, à Fribourg, conduite de consortiums de construction, etc. (FOSC du 9. 1. 1986, no 6, p. 73). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

29 juin 1988
R.C.P. Récupération de carton et papier S.A., à Fribourg (FOSC du 6. 2. 1975, no 30, p. 328). La signature de Fritz Haessig, directeur, est radiée.

29 juin 1988
Ludo Shop S.A., à Fribourg, rue de Lausanne 3. Nouvelle société anonyme. Statuts du 20. 6. 1988. But: achat, vente et commercialisation de jeux et jouets ainsi que de tous objets de divertissement, de même que leur location. Capital: fr. 60 000, entièrement libéré, divisé en 60 actions de fr. 1000, nominatives. Selon convention d'apports du 20. 6. 1988, il a été fait apport à la société par Jean-Baptiste Bugnon, à Prez-vers-Noréaz, de l'ensemble d'un aménagement de magasin, pour un montant de fr. 30 000, accepté pour ce prix et imputé sur la capital social. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Mario Bugnon, de Montagny-les-Monts, à Fribourg, est administrateur unique avec signature individuelle.

29 juin 1988
Mukine AG, à Fribourg, commerce d'articles de loisirs, etc. (FOSC du 2. 5. 1984, no 101, p. 1543). L'administrateur Andreas Berger a démissionné; sa signature est radiée.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

28. Juni 1988
Käsereigenossenschaft Friesenheid, in Friesenheid, Gemeinde Bösingen (SHAB Nr. 122 vom 30. 6. 1986, S. 2095). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ist ausgeschieden: Hubert Rudaz, Vizepräsident; seine Unterschrift ist erloschen. Neu im VR: Hugo Rudaz, von La Corbaz, in Friesenheid, Vizepräsident. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen kollektiv zu zweien der Präsident oder der Vizepräsident in Verbindung mit dem Sekretär oder dem Kassier.

28. Juni 1988
Brünisholz Josef, in Giffers, Einzelfirma, Vertrieb von und Handel mit Lebensmitteln (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1988, S. 103). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

29. Juni 1988
Albrecht, in Grenchen, Kunststoffverarbeitung (SHAB Nr. 191 vom 20. 8. 1981, S. 2676). Die Einzelfirma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Riedholz (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1988, S. 2655) im Handelsregister von Grenchen-Bettlach von Amtes wegen gelöscht.

Büro Lebern in Solothurn

29. Juni 1988
N. Regolo, bisher in Grenchen, Import von und Handel mit Weinen (SHAB Nr. 117 vom 21. 5. 1979, S. 1653). Sitz nun: Selzach, Forstweg 33. Inhaber: Nicola Regolo, italienischer Staatsangehöriger, nun in Selzach. Import von und Handel mit Weinen. Die bisherige Einzelunterschrift der Ehefrau, Christine Regolo, ist erloschen.

Büro Olten-Gösgen in Olten

29. Juni 1988
BRO Records Olten, Dietiker & Müller, in Olten, Kollektivgesellschaft, Handel mit Tonträgern usw. (SHAB Nr. 107 vom 12. 5. 1986, S. 1825). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Albert Müller. Gesellschaft aufgelöst. Firma gelöscht. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Gesellschafter Christian Dietiker unter der Firma **BRO Records Olten, Christian Dietiker.**

29. Juni 1988
ICT Interconti Treuhand AG, in Olten (SHAB Nr. 303 vom 31. 12. 1987, S. 5078). Firma infolge Sitzverlegung nach Herrliberg (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1988, S. 2651) im Handelsregister von Olten-Gösgen von Amtes wegen gelöscht.

29. Juni 1988
Alba Wohnbaugenossenschaft, in Olten (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1979, S. 3422). Aus Verwaltung ausgeschieden: Hans Sägesser und Marcel Peter; Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder der Verwaltung mit Unterschrift zu zweien: Arturo Corradi, von Läufelfingen, in Olten; Guido Gervasoni, von Dulliken, in Winznau; Markus Ulrich, von Lostorf, in Olten, und Hanspeter Wyss, von Roggliswil, in Olten. Die Firma der Domizilträgerin an der Ringstrasse 30 lautet nun Vera Bau- und Verwaltungs AG.

29. Juni 1988
Max Droll, in Olten, Malergeschäft (SHAB Nr. 118 vom 23. 5. 1972, S. 1309). Firma infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

29. Juni 1988
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 63 vom 16. 3. 1988, S. 1049), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Unterschriften Dr. Dr. h. c. Louis von Planta, bisheriger Vizepräsident des VR (Verwaltungsrates), Dr. Werner Schick, Hartmann Ammann, Peter Bohren und Werner Heinzer, alle Zeichnungsberechtigte, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Franz Muheim, von Flüelen, in Altdorf UR, Vizepräsident des VR; Dr. Rudolph Bauer, von Basel, in Bottmingen; Rudolf Duthaler, von Basel und Hittnau, in Basel, und Jean-Claude Pittet, von Vuisternens-devant-Romont, in Binningen. Ewald Fuchs, Zeichnungsberechtigter, ist nun Bürger von Reinach BL. Willy Hirter, Zeichnungsberechtigter, wohnt nun in Hofstetten SO.

29. Juni 1988
Zibatra Beteiligungen AG, in Hägendorf (SHAB Nr. 102 vom 6. 5. 1987, S. 1795). Aus VR (Verwaltungsrat) infolge Demission ausgeschieden: Adrien Sudan; Unterschrift erloschen. Mitglieder des VR ohne Zeichnungsberechtigung neu: Alfred Grüniger, Christina Grüniger und Beat Grüniger, alle von Altendorf, in Hägendorf. Prokura zu zweien neu: Anton Hagmann, von Däniken und Gretzenbach, in Däniken.

29. Juni 1988
Hasler AG, Zweigniederlassung in Schönenwerd, Apparate und Anlagen für das Gebiet der Nachrichtentechnik usw. (SHAB Nr. 148 vom 30. 6. 1986, S. 2537), mit Hauptsitz in Bern. Dr. Jean-Pierre Nardin, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als stellvertretender Direktor zu zweien. Dr. Achilles Ackermann ist nicht mehr Direktor, führt aber weiterhin Unterschrift zu zweien. Unterschrift Erwin Krättli, Vizedirektor, erloschen.

Büro Stadt Solothurn

29. Juni 1988
Obach Immobilien A.G. Solothurn, in Solothurn (SHAB Nr. 201 vom 1. 9. 1987, S. 3488). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 21. 6. 1988. Firma nun: **Obach Immobilien A.G. Solothurn in Liq.** Dr. Werner Fröhlicher, welcher Verwaltungsratspräsident bleibt, zeichnet nun als Liquidator einzeln.

Büro Thal-Gäu in Balsthal

29. Juni 1988
J. Fluri Elektrogeräte-Service, in Laupersdorf, Thalstrasse 553, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Josef Fluri, von Matzendorf, in Laupersdorf. Handel mit sowie Service und Reparaturen von Elektrohaushaltgeräten.

29. Juni 1988
Norwin Baumgartner-Meier, in Oberbuchsiten, Tiefmatt 109, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Norwin Baumgartner, von Oensingen, in Oberbuchsiten. Betrieb der Bergwirtschaft Tiefmatt.

29. Juni 1988
Ludwig Lederer Handels AG, in Oensingen, Nordringstrasse 9, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 28. 6. 1988. Zweck: Handel mit oberflächenbehandelten, insbesondere sandgestrahlten Materialien sowie mit Apparaten, Einrichtungen und Substanzen, die dieser Behandlung dienen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen, Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 einbezahlt, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört einzig mit Einzelunterschrift an: Ludwig Lederer, von Balsthal, in Oberbuchsiten. Einzelprokura führt Daniel Lederer, von Balsthal, in Oberbuchsiten.

29. Juni 1988
Ludwig Lederer Holding AG, in Oensingen, Nordringstrasse 9, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 28. 6. 1988. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen und Durchführung damit zusammenhängender Geschäfte. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräussern. Grundkapital: Fr. 200 000, voll einbezahlt, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied der Verwaltung mit Einzelunterschrift: Ludwig Lederer, von Balsthal, in Oberbuchsiten.

Büro Wasseramt in Solothurn

29. Juni 1988
Hebasigg SA, in Halten, Planung und Beratung in allen Bereichen des Hoch- und Tiefbaus usw. (SHAB Nr. 299 vom 24. 12. 1987, S. 4996). Bertrand Sigg, Vizepräsident, ist infolge Demission aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er zeichnet jedoch weiterhin kollektiv zu zweien. Herbert Scheurer, bisher Präsident, ist nun einziger VR und führt neu Einzelunterschrift.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

28. Juni 1988
Info-Werbe AG, in Basel (SHAB Nr. 94 vom 25. 4. 1988, S. 1629). Der Konkurs über die Gesellschaft ist eingestellt und das Verfahren geschlossen worden. Firma gemäss HRegV Art. 66, Abs. 2, Satz 2 von Amtes wegen gelöscht.

28. Juni 1988
Medicina-Engineering AG, in Basel (SHAB Nr. 74 vom 28. 3. 1980, S. 1016). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Pratteln (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1988, S. 2608) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

28. Juni 1988
Heinrich Tresch, in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 260 vom 7. 11. 1985, S. 4189). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

28. Juni 1988
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 104 vom 6. 5. 1988, S. 1848), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift Dr. Robert Holzach, Verwaltungsratspräsident, erloschen. Dr. Nikolaus Senn, bisher Zeichnungsberechtigter, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien. Prokura zu zweien neu: Walter Arnold, von Basel, in Riehen. René Zimmermann, Prokurist, wohnt nun in Dornach.

28. Juni 1988
Transfinamar AG, in Basel, Hochseeschiffe usw. (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1985, S. 293). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 23. 6. 1988. Firma nun: **Transfinamar AG in Liq.** Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Willy Schnyder, welcher nun als Liquidator einzeln zeichnet.

28. Juni 1988
Andreas Merki, Eidg. dipl. Bücherexperte, in Basel (SHAB Nr. 296 vom 21. 12. 1987, S. 4945). Domizil nun: Steinengraben 55.

28. Juni 1988
Kieser Training AG Basel, in Basel (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1988, S. 1486). Domizil nun: Steinentorstrasse 35.

28. Juni 1988
Gutekunst + Partner AG, in Basel, Unterstützung von privaten Unternehmen usw. (SHAB Nr. 2 vom 6. 1. 1987, S. 22). Ernst Gutekunst, Verwaltungsratspräsident und Verwaltungsratsdelegierter, ist nun Bürger von Niederdorf. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Richard Hajek, dessen Prokura erloschen ist.

28. Juni 1988
Allgemeine Treuhand AG, in Basel (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1988, S. 821). Statutenänderung: 31. 5. 1988. Schreibweise der englischen Firmafassung richtig: **General Auditing Company Ltd.** Zweck nun: Wirtschaftsprüfung, insbesondere Revision und finanzwirtschaftliche Beratung; Wirtschaftsberatung, insbesondere Unternehmensberatung, sowie Übernahme von Verwaltungsaufgaben und Treuhandfunktionen; Wirtschaftsinformation, insbesondere Leistungen auf dem Gebiete der Informatik. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen und verkaufen.

28. Juni 1988
Infag Industrial Fasteners Holding AG, in Basel (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1982, S. 2152). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 21. 6. 1988. Firma nun: **Infag Industrial Fasteners Holding AG in Liq.** Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Ludovicus Aders, welcher nun als Liquidator einzeln zeichnet. Liquidatorin mit Einzelunterschrift: Verena Burgy, von Lancy, in Biel-Benken.

28. Juni 1988
Bioreba AG, in Basel, biologische Produkte usw. (SHAB Nr. 72 vom 27. 3. 1986, S. 1184). Domizil nun: Gempenstrasse 8.

28. Juni 1988
Roth AG, in Basel, Chemikalien usw. (SHAB Nr. 120 vom 27. 5. 1987, S. 2152). Domizil nun: Gempenstrasse 8 (bei Bioreba AG).

28. Juni 1988
E. + P. Holzer Intérieur, in Basel, Kollektivgesellschaft, Beleuchtungskörper usw. (SHAB Nr. 230 vom 2. 10. 1984, S. 3504). Firma nun: **E. + P. Holzer.** Domizil nun: Eulerstrasse 20. Geschäftsnatur nun: Handel mit und Fabrikation von Beleuchtungskörpern, Handel mit Möbeln und Wohnaccessoires, Architektur, Innenarchitektur, Messestandbau und -organisation.

28. Juni 1988
Theodor Nagel Basel GmbH, in Basel, Holz usw. (SHAB Nr. 282 vom 2. 12. 1983, S. 4140). Domizil nun: Steinengraben 8.

28. Juni 1988
Indufag AG in Liq., in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 137 vom 17. 6. 1986, S. 2353). Unterschrift Dr. Jürg Heinz Faesch, Liquidator, erloschen. Domizil Gerbergasse 1 (bei Dr. Jürg Heinz Faesch) weggefallen. Gesellschaft ohne Liquidatoren, ohne Vertretung und ohne Domizil.

28. Juni 1988
Casic Einkaufsgenossenschaft des Schweizerischen Verbandes von Comestibles-Importeuren und -Händlern, in Basel (SHAB Nr. 114 vom 19. 5. 1988, S. 2063). Statutenänderung: 6. 7. 1987. Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.

28. Juni 1988
Verein für ein Ausbildungszentrum der Heilsarmee in Basel, in Basel (SHAB Nr. 302 vom 30. 12. 1987, S. 5060). Statutenänderung: 12. 1. 1988. Vorstand nun: 13 Mitglieder. Unterschrift Jacques Egger, Vorstandspräsident, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Eva Evelyn Burrows, australische Staatsangehörige, in London (GB), Vorstandspräsidentin, sowie Willy Huguenin, von Le Locle, in Bern; Audun Finn Seland, norwegischer Staatsangehöriger, in Paris (F); Friedel Honsberg, deutscher Staatsangehöriger, in Köln (D); Maurice Motte, belgischer Staatsangehöriger, in Brüssel (B); Emmanuel Miaglia, französischer Staatsangehöriger, in Rom (I); Martial Castelli, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), und Dorothea Kowalczyk, deutsche Staatsangehörige, in Köln (D), alle Vorstandsmitglieder. John Gowans, bisher Vorstandsmitglied, zeichnet nun als Vorstandsvizepräsident zu zweien. Samuel Holland, bisher Zeichnungsberechtigter, zeichnet nun als Vorstandsmitglied zu zweien.

28. Juni 1988
Tridental AG, in Riehen, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 154 vom 8. 7. 1987, S. 2749). Statutenänderung: 28. 6. 1988. Firma nun: **Swi-Kobe Trading AG.** Zweck nun: Handel mit Waren aller Art, einschliesslich Import und Export, insbesondere Handel mit Firmen, welche ihren Sitz in Kobe (Japan) und Umgebung haben. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen gleicher oder verwandter Art beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern.

28. Juni 1988
Abcor AG (Abcor SA) (Abcor Ltd), bisher in Pratteln (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1988, S. 1911). Statutenänderung: 23. 6. 1988. Sitz nun: Basel, Hegenheimerstrasse 117. Ursprüngliche Statuten: 19. 2. 1986. Zweck: Vermarktung, Verteilung sowie Vertrieb von auf wissenschaftlicher Basis hergestellten Produkten aller Art, insbesondere biologischer, diagnostischer, immunologischer sowie pharmazeutischer Natur. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Johannes Rudolf Pletscher, von Zurzach, in Basel, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Erica Haegeli, von und in Basel, und Hans-Jürgen Jacobsen, deutscher Staatsangehöriger, in Marburg (D), beide mit Unterschrift zu zweien.

28. Juni 1988
Ormaki AG, in Basel, Finanzgeschäfte usw. (SHAB Nr. 299 vom 24. 12. 1987, S. 4996). Statutenänderung: 28. 6. 1988. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 100 000 durch Ausgabe von 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 300 000, voll liberiert, 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

28. Juni 1988
Contrax AG, in Basel, Finanz-, Handels- und Versicherungsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 134 vom 15. 6. 1987, S. 2397). Statutenänderung: 22. 6. 1988. Zweck nun: Vertrieb von technischen Produkten, Gross- und Einzelhandel mit Verbindungselementen, Metallwaren, Maschinen und sonstigen Investitionsgütern. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Finanz- und andere Anlagen tätigen. Umwandlung der 500 Inhaberaktien zu Fr. 100 in Namenaktien. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 1500 Namenaktien zu Fr. 100 auf Fr. 200 000, voll liberiert, 2000 Namenaktien zu Fr. 100.

28. Juni 1988
Reh Inc., in Basel, Dienstleistungen auf dem Gebiet der Werbung usw. (SHAB Nr. 88 vom 18. 4. 1988, S. 1513). Statutenänderung: 27. 6. 1988. Firma nun: **Mr. Chinese + WWD Service AG (Mr. Chinese + WWD Service Ltd) (Mr. Chinese + WWD Service SA) (Mr. Chinese + WWD Service Inc.).** Zweck nun: Erbringung sämtlicher Dienstleistungen auf dem Gebiet des Marketings und der Werbung im vorwiegend gastronomischen Bereich sowie Beratung, Planung, Leitung und Betrieb von Gaststätten unter der Enseigne «Mr. Chinese». Die Gesellschaft kann Lizenzen erwerben und vergeben, Franchiseverträge abschliessen sowie Fabrikation von und Handel mit Gegenständen des Restaurationsbedarfs und Handel mit Waren aller Art betreiben. Sie kann sich an Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben und verwalten.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

29. Juni 1988
Schuh-Shop Markus Montanari, in Sissach (SHAB Nr. 189 vom 18. 8. 1987, S. 3316). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

29. Juni 1988
Sodeplac AG, in Aesch BL, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 176 vom 1. 8. 1986, S. 3013). Wilhelm Kley, Verwaltungsratspräsident, führt nun Einzelunterschrift.

29. Juni 1988
Beta Software AG, in Arlesheim (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1988, S. 170). Prokura Hans-Joerg Gramsall erloschen.

29. Juni 1988
BVT Transport Group Holding AG (BVT Transport Group Holding SA) (BVT Transport Group Holding Ltd), in Münchenstein, Dammstrasse 30, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 20. Juni 1988. Zweck: Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, insbesondere an Transport- und Speditionsunternehmen. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke, Liegenschaften und Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Cornelis Johannes Petrus van Veen, niederländischer Staatsangehöriger, in Geervliet (NL), Präsident mit Einzelunterschrift; Liselotte Liver, von Thusis, in Reinach BL, Vizepräsidentin, und Klaus Dieter Seidel, von und in Münchenstein, beide mit Unterschrift zu zweien.

29. Juni 1988
Nussbaumer Antriebstechnik AG, bisher in Basel (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1986, S. 4761). Statutenänderung: 24. Juni 1988. Sitz nun: Münchenstein, Pumpwerkstrasse 25. Ursprüngliche Statuten: 1. Dezember 1986. Zweck: Handel mit Antrieben und Steuerungen, insbesondere solchen für den Storenbau. Die Gesellschaft kann auch mit andern technischen Geräten handeln, technische Beratungsdienste erbringen, ferner gewerbliche Schutzrechte und andere Vermögenswerte erwerben, verwerten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört wie bisher als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Benno Nussbaumer, von Basel und Hofstetten-Flüh, in Basel.

29. Juni 1988
Pasquale Conte, in Liestal, Oberer Burghaldenweg 17, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Pasquale Conte, italienischer Staatsangehöriger, in Liestal. Geschäftsnatur: Vermittlung von Konsumkrediten und Durchführung von Leasinggeschäften.

29. Juni 1988
Dr. G. Hänggi, in Oberwil, Finkenstrasse 21, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dr. Gerhard Hänggi, von Basel, in Oberwil BL. Geschäftsnatur: Beratungen in den Bereichen Marketing, Personal und Betriebsorganisation.

Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

29. Juni 1988
Verlag Arthur Niggli AG., in Teufen AR (SHAB Nr. 163 vom 17. 7. 1985, S. 2752). Statutenänderung: 27. Juni 1988. Sitz nun: Heiden, Rosentalstrasse 8, 9410 Heiden. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 100 000 durch Ausgabe von 10 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 110 000, voll liberiert, 110 Namenaktien zu Fr. 1000. Die übrige Änderung betrifft keine publikationspflichtige Tatsache. Ida Niggli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, ihre Unterschrift ist erloschen. Arthur Niggli, bisher Einzelzeichnungsberechtigter, ist neu Präsident und Delegierter des VR, nun mit Kollektivunterschrift zu zweien. Seine Einzelunterschrift ist demnach erloschen. Hermann Brägger, Mitglied des VR, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien als Geschäftsführer wurde gewählt: Bruno Waldburger, von Herisau, in Zürich.

Appenzell I.Rh. – Appenzell Rh.-Int. – Appenzello Interno

28. Juni 1988
Scopus Photo Publicity AG, in Appenzell. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 28. Juni 1988 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit und Service von Anlagen für Werbung, insbesondere der fotografischen Branche. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Frau Sieglinde Riedi Kammer, von Diemtigen und Castrisch, in Bachenbülach. Geschäftsadresse: Weissbadstrasse 44, 9050 Appenzell.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

29. Juni 1988
Raiffeisenbank Wittenbach, in Wittenbach, Genossenschaft (SHAB Nr. 288 vom 11. 12. 1987, S. 4817). Die Prokura von Astrid Lindemann ist erloschen. Zum neuen Verwalter (ausser Vorstand) wurde ernannt Max Leu-Thalmann, von Dürnten, in Kronbühl, Gemeinde Wittenbach. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter zeichnen kollektiv je zu zweien.

29. Juni 1988
Ladon Cosmetic Etablissement & Co. Kommanditgesellschaft, Eschen (FL), Zweigniederlassung St. Margrethen, in St. Margrethen (SHAB Nr. 301 vom 29. 12. 1987, S. 5038), mit Hauptsitz in Eschen (FL). Einzelprokura wurde erteilt an Hermann Vogelsanger, von Beggingen, in Schüpfen.

29. Juni 1988
Wagner International AG, in Altstätten, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1988, S. 853). Die Prokuren von Götz Ostendorff, Hugo Loher und Silvio Söldi sind erloschen.

29. Juni 1988
Weberei Walenstadt, in Walenstadt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1988, S. 1133). Giuseppe Kaiser ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des VR (Verwaltungsrates); er führt anstelle der Einzel- neu Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Präsident ist Alfred Illi, bisher Vizepräsident; er führt anstelle der Kollektiv- nun Einzelunterschrift. Neuer Vizepräsident ist das bisherige Mitglied des VR: Jürg Illi, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

29. Juni 1988
Woerlen AG, in Uzwil, Kartonnage- und Papeterieartikel usw. (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1988, S. 1694). Die Prokuren von Christen Zürcher und Christian Bazzell sind erloschen.

29. Juni 1988
A. Naef AG, in Flawil, Fabrikation und Verkauf von Stickereien aller Art usw. (SHAB Nr. 103 vom 5. 5. 1988, S. 1824). Urs Isler wurde zum Vizedirektor ernannt; er führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien.

29. Juni 1988
Golden Life AG, in Wil, Erstellen von Bauten usw. (SHAB Nr. 146 vom 29. 6. 1987, S. 2609). Hansjörg Deutsch, Präsident, und Albert Grob-Rusch sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Markus Wyss, von Habkern, in Latterbach, Gemeinde Erlenbach im Simmental, Präsident, und Beat Mani, von und in Diemtigen.

29. Juni 1988
Ruth Rovitti, Rest. Pizzeria Traube, in Benken. Inhaberin der Firma ist Ruth Rovitti-Graf, von Eggersriet, in Tuggen. Einzelprokura: Salvatore Rovitti, italienischer Staatsangehöriger, in Tuggen. Betrieb eines Restaurants (Pizzeria). Bahnhofstrasse, 8717 Benken.

29. Juni 1988
Optik W. Allemann, in Rapperswil (SHAB Nr. 159 vom 12. 7. 1983, S. 2421). Die Geschäftsnatur lautet nun: Handel mit Brillen und Kontaktlinsen, optischen Geräten, Uhren und Schmuck.

29. Juni 1988
Bürstenfabrik Ebnat-Kappel A.-G., in Ebnat-Kappel (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1988, S. 1133). Dr. Richard Suter, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Willi Walleser sind erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Dr. Roland Müller, von Winterthur, in Staad, Gemeinde Thal, Präsident, und Ernst Jüstrich, von Walzenhausen und Berneck, in Walzenhausen. Dr. Hans Valentin Koch ist nicht mehr Direktor; er bleibt jedoch Mitglied des VR und führt ansfelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt an das bisherige Mitglied des VR, Willi Nüssli.

29. Juni 1988
Fenercioglu + Tolic, in Wil, Führung der Pizzeria «San Pietro», Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 270 vom 19. 11. 1986, S. 4432). Pero Tolic ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neu ist der Gesellschaft beigetreten Anong Fenercioglu, von Wädenswil, in Wil SG; sie führt Kollektivunterschrift zu zweien. Der Gesellschafter Kubülay Fenercioglu wohnt nun in Wil SG. Die Firma lautet nun: **K. + A. Fenercioglu.**

29. Juni 1988
Fenercioglu + Tolic, in Wil. Kubülay Fenercioglu, von Wädenswil, in Wil SG, und Pero Tolic, jugoslawischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 9. April 1988 ihren Anfang nahm. Die Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Führung von Gastgewerbebetrieben. Heinrich-Federerstrasse 2a, 9500 Wil.

29. Juni 1988
Neshore GmbH in Liquidation, in Eschenbach, Betreibung von Handel aller Art usw. (SHAB Nr. 90 vom 22. 4. 1987, S. 1545). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmungen der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

29. Juni 1988
Wetuwa AG, in St. Gallen, Produkte der Textilindustrie (SHAB Nr. 152 vom 6. 7. 1987, S. 2710). Die Unterschrift von Marcel Dünner, Vizedirektor, ist erloschen.

29. Juni 1988
Wiedmer Treuhand AG, in Jona (SHAB Nr. 261 vom 9. 11. 1982, S. 3577). Neu wurden mit Einzelunterschrift in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Dr. Thomas Ris, von Küsnacht ZH und Burgdorf, in Zollikon, und Heinz Zaehner, von Zürich und Hundwil, in Männedorf. Das bisher einzige Mitglied, Wolfgang E. Wiedmer, ist nun Präsident des VR und führt weiterhin Einzelunterschrift.

29. Juni 1988
Rickenbach & Co. AG, in St. Gallen, Planung, Fabrikation und Montage von luft- und klimatechnischen Anlagen usw. (SHAB Nr. 302 vom 30. 12. 1987, S. 5061). Die Unterschrift von Stefan Zindel, Geschäftsführer, ist erloschen.

29. Juni 1988
Manuso AG, in St. Gallen, Ausführung von Neubauten und Umbauten sowie Restauration aller Art usw. (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1988, S. 566). An der Generalversammlung vom 29. Juni 1988 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Manuso AG in Liq.** durchgeführt. Als Liquidatoren wurden die Verwaltungsratsmitglieder Heinz Manz, Präsident, und Jürg Manz, ernannt, welche ihre Kollektivunterschrift zu zweien nun als Liquidatoren führen.

29. Juni 1988
J. Eisenring AG, in Wil, Projektieren von Bauten aller Art usw. (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1982, S. 688). An der Generalversammlung vom 29. Juni 1988 wurden die Statuten revidiert. Zweck ist nun: Projektieren von Bauten aller Art, Ausführung und Überwachung von Neu- und Umbauten, An- und Verkauf von, Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften; Betrieb eines Gartenbaugeschäftes und von Baumschulen sowie Planung und Ausführung von Garten- und Landschaftsanlagen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen.

29. Juni 1988
ASS Bauprodukte AG, in Rorschach. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 29. Juni 1988 eine Aktiengesllschaft. Zweck: Import und Export, Vermittlung von sowie Handel mit Baustoffen, Baumaterialien, Baumaschinen, Industrieprodukten und Industrieanlagen sowie Durchführung damit zusammenhängender Beratungen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, damit handeln und vermitteln. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 60 000, eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Louis Angehrn, von Amriswil und Muolen, in Rorschach, Präsident; Walter Schneider, von Mels, in Andwil SG, und Dr. Herbert Schneider, von Mels, in Rorschacherberg. Geschäftsadresse: Bachstrasse 7, 9400 Rorschach.

Graubünden – Grisons – Grigioni

29. Juni 1988
G. Lazzarini & Co. A.-G., in Samedan, Bauunternehmung usw. (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1988, S. 446). Statutenrevision gemäss öffentlicher Urkunde vom 18. 6. 1988: keine publikationspflichtigen Tatsachen.

29. Juni 1988
Rainalter Samnaun AG, in Samnaun, Sanitär- und Installationsgeschäft usw. (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1984, S. 2876). Statutenrevision gemäss öffentlicher Urkunde vom 28. 6. 1988: keine publikationspflichtigen Tatsachen.

29. Juni 1988
J. Caprez – Danuser AG, in Chur, Handel und Vertrieb von Teigwaren usw. (SHAB Nr. 130 vom 8. 6. 1988, S. 2358). Statutenrevision gemäss öffentlicher Urkunde vom 17. 6. 1988: keine publikationspflichtigen Tatsachen.

29. Juni 1988
Atag Treuhand AG, in Chur (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1985, S. 4753). Diese Firma ist infolge Verlegung des Sitzes nach Luzern (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1988, S. 2654) im Handelsregister des Kantons Graubünden von Amtes wegen erloschen.

29. Juni 1988
RPM Wärmetechnik AG, in Chur. Neue Aktiengesellschaft gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 25. 6. 1988. Zweck: Projektierung und Produktion von und Handel mit wärmetechnischen Apparaten und Anlagen sowie Ausführung sämtlicher damit zusammenhängenden Beratungsaufträgen, Serviceleistungen und Montagen. Die Gesellschaft kann Vertretungen übernehmen und vergeben, Fabrikationsaufträge von Dritten übernehmen und an Dritte vergeben, Liegenschaften erwerben und verkaufen, sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000; voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Paul Schmid-Ischer, von Felsberg, Präsident; Ruth Schmid-Janutin, von Flims, Vizepräsidentin; Madlene Schmid-Ischer, von Felsberg; Paul Schmid-Janutin, von Flims, und Joel Schmid, von Felsberg, alle in Chur; sie führen alle Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Gürtelstrasse 63, 7000 Chur.

29. Juni 1988
Eye-Metrics Verwaltungs-AG, in Chur, Patente, Lizenzen usw. (SHAB Nr. 151 vom 3. 7. 1986, S. 2590). Laut öffentlicher Urkunde vom 24. 6. 1988 und Fusionsvertrag vom 14. 6. 1988 hat die Gesellschaft die Fusion mit der «Eyemetrics-Systems AG», in Chur, beschlossen. Letztere übernimmt sämtliche Aktiven und Passiven der «Eye-Metrics Verwaltungs-AG» nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Fusionsbilanz per 31.12. 1987. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

29. Juni 1988
Eyemetrics-Systems AG, in Chur, industrielle Forschung und Erprobung auf den Gebieten der Chemie usw. (SHAB Nr. 94 vom 25. 4. 1988, S. 1630). Statutenrevision gemäss öffentlicher Urkunde vom 24. 6. 1988. Neue Zweckumschreibung: Forschung und Erprobung auf den Gebieten der Chemie, Physik und Technik sowie die kommerzielle Verwertung der Forschungs- und Erprobungsergebnisse, insbesondere durch Herstellung und Vertrieb von, Handel mit Waren, die aus der Forschung und Entwicklung hervorgehen. Die Gesellschaft kann Patente, Lizenzen, Know-how sowie immaterielle Rechte aller Art im Bereich der optischen Messtechnik sowie auf dem Gebiete der zur Herstellung von Brillen angewandten Kunststofftechniken erwerben und verwerten und in diesen Bereichen Produkte, Herstellungs- und Anwendungsverfahren sowie Vermarktungskonzepte entwickeln. Gleichzeitig Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 500 000 auf Fr. 1 900 000 durch Ausgabe von 1400 Inhaberaktien zu Fr. 1000; Fr. 1 000 000 sind mit Sacheinlage laut Fusionsvertrag und Fr. 400 000 durch Verrechnung mit einer Forderung voll liberiert. Gemäss Fusionsvertrag vom 14. 6. 1988 übernimmt die Gesellschaft von der «Eye-Metrics Verwaltungs-AG», in Chur, sämtliche Aktiven und Passiven nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz per 31. 12. 1987, wonach die Aktiven Fr. 1 051 801.70 und die Passiven Fr. 14 089.50 betragen. Für den Aktivenüberschuss von Fr. 1 037 712.20 erhalten die Aktionäre der «Eye-Metrics Verwaltungs-AG» 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 der «Eyemetrics-Systems AG» ausgehändigt. Neues Aktienkapital: Fr. 1 900 000, eingeteilt in 1900 Inhaberaktien zu Fr. 1000; voll liberiert.

29. Juni 1988
Gross Holding- und Management AG, in Chur. Neue Aktiengesellschaft gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 28. 6. 1988. Zweck: Vermittlung, Erwerb und Veräusserung von Beteiligungen, Verwaltung von Vermögen und ähnlichem sowie Kauf und Verkauf von Liegenschaften. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000; voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Jürg Riedi, von Castrisch, Präsident; Rico Birchler, von Einsiedeln, und Benno Hogg, von Braggio, alle in Chur; sie führen alle Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Goldgasse 3, 7000 Chur.

29. Juni 1988
Gyger AG, in Thusis, Café-Restaurant, Confiserie, Konditorei usw. (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1984, S. 3316). Armin Gyger-Bünzli, bisher Präsident, verbleibt weiterhin als Mitglied, und Jürg Marguth, Mitglied, ist nun Präsident sowie Armin Gyger Mitglied, und das neue Mitglied Babina Marguth-Marguth, von Luzein, in Thusis, zeichnen nun als Präsident kollektiv zu zweien mit einem weiteren Mitglied des Verwaltungsrates.

29 giugno 1988
La Cusa S.A., in Roveredo, gestione di ristoranti, ecc. (FUSC del 30. 5. 1984, n. 125, p. 1972). Con atto pubblico gli statuti sono stati modificati il 27 giugno 1988: Nuova ragione sociale: **Ristorante Santana SA.**

29. Juni 1988
Substantia AG für Finanzierungen und Beteiligungen, in Chur (SHAB Nr. 58 vom 12. 3. 1987, S. 970). Statutenrevision gemäss öffentlicher Urkunde vom 26. 5. 1988: keine publikationspflichtigen Tatsachen.

29. Juni 1988
Trumpf Maschinen Grüsch AG, in Grüsch (SHAB Nr. 115 vom 20. 5. 1988, S. 2083). Statutenrevision gemäss öffentlicher Urkunde vom 27. 6. 1988. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 1 000 000 auf Fr. 3 000 000 durch Ausgabe von 10 000 Namenaktien zu Fr. 200; voll liberiert. Neues Aktienkapital: Fr. 3 000 000, eingeteilt in 10 000 Namenaktien zu Fr. 200 und 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000; voll liberiert. Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

Aargau – Argovie – Argovia

29. Juni 1988
Tradia SA, in Turgi, Winterhaldenstrasse 58b, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 24. 6. 1988. Zweck: Handel mit Waren aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Michael Stepanek, von Obersiggenthal, in Turgi, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Eugen Weber, von Jona, in Männedorf, mit Unterschrift zu zweien.

29. Juni 1988
Beer AG, Zweigniederlassung in Dietwil, Im Baumgarten (Neueintragung), mit Hauptsitz in Hohenrain. Firma am Hauptsitz: «Beer AG». Eintragung im Handelsregister Luzern: 19. 4. 1978 (letzte Publikation: SHAB Nr. 161 vom 16. 7. 1987, S. 2863). Zweck: Vornahme von Arbeiten im Hoch- und Tiefbau. Vertretung der Zweigniederlassung: Einzelunterschrift führt Klaus Beer, von Sedrun, in Hohenrain, einziger Verwaltungsrat. Einzelunterschrift beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führt Franz Feuchter, von Aristau, in Dietwil, Geschäftsführer.

29. Juni 1988
Perfekta Bedachungen + Spenglerei Gebr. Furrer, in Obermumpf, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18. 6. 1987, S. 2459). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die «Perfekta Bedachungen + Spenglerei AG», in Obermumpf, beendet. Firma erloschen.

29. Juni 1988
Perfekta Bedachungen + Spenglerei AG, in Obermumpf, Hofnet 7, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 24. 6. 1988. Zweck: Betrieb eines Bedachungsgeschäftes und einer Spenglerei. Grundkapital: Fr. 51 000, voll liberiert, 51 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 192 222.60 und Passiven von Fr. 150 335.85 der erloschenen Kollektivgesellschaft «Perfekta Bedachungen + Spenglerei Gebr. Furrer», in Obermumpf, gemäss Bilanz vom 31. 12. 1987, zum Preise von Fr. 41 886.75, der voll an das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: René Furrer, von Schongau, in Sisseln, Präsident; Stephan Furrer, von Schongau in Hellikon, und Rolf Furrer, von Schongau, in Wallbach, alle mit Unterschrift zu zweien.

29. Juni 1988
Aquilano AG, in Möhlin, Haldenstrasse 32, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 24. 6. 1988. Zweck: Betrieb einer Generalunternehmung für Hoch- und Tiefbau. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 131 260.50 und Passiven von Fr. 19 893.15 des von Antonio Aquilano in Möhlin betriebenen, nicht eingetragenen Geschäftes, gemäss Bilanz vom 31. 12. 1987, zum Preise von Fr. 111 367.35, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Antonio Aquilano, italienischer Staatsangehöriger, in Möhlin, Präsident; Alfred Müller, von und in Möhlin, und Alice Müller, von und in Möhlin, alle mit Einzelunterschrift.

29. Juni 1988
Grubernik Electronics, in Erlinsbach (SHAB Nr. 300 vom 28. 12. 1987, S. 5018). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die «Andreatec AG», in Erlinsbach, erloschen.

29. Juni 1988
Andreatec AG, in Erlinsbach, Aarauerstrasse 14, Untererlinsbach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 21. 6. 1988. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit elektronischen und elektrotechnischen Apparaten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 388 940.60 und Passiven von Fr. 327 761.20 der erloschenen Einzelfirma «Grubernik Electronics», in Erlinsbach, gemäss Bilanz vom 31. 12. 1987, zum Preise von Fr. 61 179.40, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Renato Grubernik, Präsident, und Andreas Grubernik, beide von Rupperswil, in Oberhof, mit Einzelunterschrift.

29. Juni 1988
Hax & Co AG, in Niederlenz, Handelsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 224 vom 25. 9. 1984, S. 3417). Auflösung durch Generalversammlung vom 15. 6. 1988. Firma nun: **Hax & Co AG in Liquidation.** Liquidator mit Einzelunterschrift: Peter Hauri, von Seengen, in Küttigen. Liquidationsdomizil: bei HP Treuhand AG, Erlinsbacherstrasse 3, 5000 Aarau. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: Karl Hax; Unterschrift erloschen.

29. Juni 1988
SMS Management Services AG, bisher in Berikon, Sekretariats- und Schreibarbeiten usw. (SHAB Nr. 291 vom 15. 12. 1987, S. 4866). Statutenänderung: 21. 6. 1988. Sitz nun: Bremgarten, Bibenlosstrasse 49. Giuseppina Kuhn, Verwaltungsratspräsidentin, und Stefan Kuhn, Verwaltungsratsmitglied, wohnen nun in Bremgarten.

29. Juni 1988
Ries und Glauser AG, in Baden, orthopädische Behelfe usw. (SHAB Nr. 230 vom 2. 10. 1984, S. 3506). Statutenänderung: 13. 6. 1988. Firma nun: **Glauser AG.** Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Alfred Ries, Präsident; Unterschrift erloschen. Thomas Glauser, bisher Mitglied, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

29. Juni 1988
Emil Senn AG, in Densbüren, Bündte 324, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 23. 6. 1988. Zweck: Betrieb eines Hoch- und Tiefbauunternehmens sowie Handel mit Baumaterialien. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Teilaktiven von Fr. 288 222.40 und Teilpassiven von Fr. 173 925.55 (mit Ausnahme der Liegenschaften Interrimregister Densbüren Nrn. 4076 und 4249) des von Emil Senn in Densbüren betriebenen, nicht eingetragenen Geschäftes, gemäss Bilanz vom 31. 12. 1987, zum Preise von Fr. 114 296.85, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Emil Senn, Präsident, und Verena Senn, beide von und in Densbüren, mit Einzelunterschrift.

29. Juni 1988
Chrisag Immobilien AG, in Baden, Badstrasse 13, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 24. 6. 1988. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Wiederverkauf von Immobilien. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Josef Christen, von Luthern, in Baden, mit Einzelunterschrift.

29. Juni 1988
Format AG, in Mellingen, Bruggerstrasse 32, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 22. 6. 1988. Zweck: Import und Export von Waren, insbesondere von Orientteppichen, Kunsthandwerk und Kunstgegenständen. Grundkapital: Fr. 100 000, mit Fr. 80 000 liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Stefan Künzi, von Würenlingen, in Mellingen, mit Einzelunterschrift.

29. Juni 1988
Eltop Ltd, bisher in Zürich (SHAB Nr. 284 vom 5. 12. 1986, S. 4665). Statutenänderung: 24. 6. 1988. Sitz nun: Baden, Pilgerstrasse 20, Dättwil. Datum der ursprünglichen Statuten: 18. 6. 1985. Zweck: Verkauf, Vertrieb, Herstellung und Service von elektronischen Artikeln. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Peter Hunziker, Präsident; Unterschrift erloschen. Mathias Künzle, von Gossau SG, in Baden, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident, jedoch nun einzeln. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Monika Strebel, von Mägenwil, in Baden.

29. Juni 1988
Alfred Matti AG, bisher in Staufen, Kunststoffe usw. (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1984, S. 4450). Statutenänderung: 24. 6. 1988. Sitz nun: Niederlenz, Mühlestrasse 6. Alfred Matti, bisher Delegierter und Direktor, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied, jedoch nun zu zweien; Unterschrift als Direktor erloschen. Verwaltungsratsdelegierter mit Unterschrift zu zweien neu: Kurt Schütz, von Sumiswald, in Niederlenz. Hans Aebi, Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun zu zweien.

29. Juni 1988
Carep AG, bisher in Obersiggenthal (SHAB Nr. 108 vom 11. 5. 1988, S. 1945). Statutenänderung: 27. 6. 1988. Sitz nun: Baden, Neuenhoferstrasse 107. Firma nun: **Carep Auto AG.** Zweck nun: Handel mit, Aufbereitung und Wartung von Motorfahrzeugen. Umwandlung und Zerlegung der 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 in 48 Namenaktien zu Fr. 1000 und 20 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100. Das voll liberierte Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun eingeteilt in 48 Namenaktien zu Fr. 1000 und 20 Stimmrechtsaktien zu Fr. 100. Verwaltungsrat nun 1 oder mehrere Mitglieder. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Arnold Eggenberger, von Wildhaus, in Birmenstorf AG. Peter Egloff, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

29. Juni 1988
SOP Software Partner AG, in Baden (SHAB Nr. 144 vom 26. 6. 1987, S. 2584). Statutenänderung: 20. 6. 1988. Publizierte Tatsachen wurden nicht berührt. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Arnold Isler; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Franz Buffon, von Schlieren, in Islikon. Prokura Simon Frey erloschen.

29. Juni 1988
La Cave Rolf Rebmann, in Döttingen, Lager- und Weinkeller usw. (SHAB Nr. 112 vom 15. 5. 1979, S. 1578). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die «La Cave Rebmann AG», in Klingnau, erloschen.

29. Juni 1988
Karl Rebmann Transport AG, in Klingnau (SHAB Nr. 167 vom 20. 7. 1978, S. 2285). Statutenänderung: 22. 6. 1988. Firma nun: **La Cave Rebmann AG.** Zweck nun: Handel mit Wein. Übernahme der Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «La Cave Rolf Rebmann», in Döttingen.

29. Juni 1988
HSB Maurer, in Murgenthal, Glashüttenstrasse 136, Glashütten, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Bruno Maurer, von Opfikon, in Murgenthal. Ferner führt Einzelunterschrift: Judith Maurer, von Opfikon, in Murgenthal. Geschäftsnatur: Reparatur von und Handel mit EDV-Geräten (Hard- und Software).

29. Juni 1988
Dimmler AG, in Spreitenbach, Verpackungen aus Karton usw. (SHAB Nr. 141 vom 21. 6. 1988, S. 2565). Prokura Beat Freudiger erloschen.

29. Juni 1988
Mesotron AG, in Baden, elektronische Messgeräte usw. (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1985, S. 238). Prokura Guido Russenberger erloschen.

29. Juni 1988
Fotocolorstudio G. Mariniello, in Seon (SHAB Nr. 281 vom 30. 11. 1984, S. 4264). Geschäftsadresse nun: Milchgasse 6.

29. Juni 1988
GKP R. Lüscher, in Oftringen, Chaletweg 2, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rudolf Lüscher, von Zofingen, in Oftringen. Ferner führen Einzelunterschrift: Ingeborg Lüscher, von Zofingen, in Oftringen, und René Lüscher, von Zofingen, in Mühlethal. Geschäftsnatur: Dienstleistungen auf dem Gebiet Grossküchenplanung, Devisierungen und Bauleitung.

29. Juni 1988
Ahorn Küchen-, Fenster-, Innenausbau M. Götsch, in Sarmenstorf (SHAB Nr. 145 vom 22. 10. 1987, S. 4125). Das Bezirksgericht Bremgarten hat am 26. 5. 1988 das Konkursverfahren als geschlossen erklärt. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 HRegV.

29. Juni 1988
Meto-Bau AG, in Würenlingen, Eisenkonstruktionen usw. (SHAB Nr. 251 vom 29. 10. 1987, S. 4213). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Rolf Zollinger, Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Werner Häfliger, von Horw, in Wettingen. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien für den Geschäftsbereich des Hauptsitzes neu: Willy Küchler, von Alpnach, in Büron. Prokura zu zweien für den Geschäftsbereich des Hauptsitzes nun: Bruno Künzi, von Würenlingen, in Unterendingen, und Fridolin Müller, von Näfels, in Thalwil.

29. Juni 1988
Gasthof Kreuz Frau Koch, in Suhr (SHAB Nr. 210 vom 11. 9. 1987, S. 3622). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

29. Juni 1988
Rest. Post A. Baumgartner + J. Busslinger, in Bottenwil, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1985, S. 1078). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

29. Juni 1988
Gebr. Märki AG, in Brugg, Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 53 vom 4. 3. 1983, S. 741). Unterschrift Jakob Märki erloschen.

29. Juni 1988
René Vogelsang, in Windisch, Reutenenstrasse 19 a, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: René Vogelsang, von Gebenstorf, in Windisch. Ferner führt Einzelunterschrift: Agnes Vogelsang, von Gebenstorf, in Windisch. Geschäftsnatur: Schreinerei.

29. Juni 1988
Vorhang A – Z AG, in Baden (SHAB Nr. 183 vom 11. 8. 1987, S. 3229). Gesellschaft durch Konkurs vom 8. 6. 1988 aufgelöst.

29. Juni 1988
Karima AG, in Neuenhof, Bauelemente usw. (SHAB Nr. 191 vom 20. 8. 1987, S. 3354). Gesellschaft durch Konkurs vom 31. 5. 1988 aufgelöst.

29. Juni 1988
All-Systembau AG, in Aarau, Bauprodukte usw. (SHAB Nr. 19 vom 25. 1. 1988, S. 302). Das Bezirksgericht Aarau hat am 15. 6. 1988 das Konkursverfahren als geschlossen erklärt. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 Abs. 2 HRegV.

29. Juni 1988
Job Line AG, in Zurzach, Vermittlung von Temporär- und Festanstellungen usw. (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1988, S. 237). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Urs Rumo, Präsident; Unterschrift erloschen. Ruth Ricklin, bisher Mitglied; zeichnet nun als Verwaltungsratspräsidentin weiterhin einzeln.

29. Juni 1988
Dannemann AG, in Burg, Tabakwaren usw. (SHAB Nr. 83 vom 10. 4. 1987, S. 1409). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Joachim Günther, Präsident, und Martin W. Metz, deren Unterschriften erloschen sind, sowie Dr. Arthur Döbeli, Dr. Hans Fiege, Hans-Günther Hildl und Hans-Dieter Jopp. Christian Burger, bisher Vizepräsident, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident weiterhin einzeln.

29. Juni 1988
IBZ, Institut für Berufsbildung AG, in Windisch (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1983, S. 778). Prokura zu zweien neu: Urs Wild, von und in Freienbach. Neue Adressen der Zweigbetriebe, in Zürich: Balz Zimmermann-Strasse; in Bern: Marktgasse 46.

29. Juni 1988
Landwirtschaftliche Genossenschaft Möhlin-Stein, in Möhlin (SHAB Nr. 164 vom 18. 7. 1986, S. 2814). Aus Verwaltung ausgeschieden: Max Soder, Präsident; Unterschrift erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Hans Rotzler, von Zeiningen, in Möhlin, bisher Mitglied, nun Verwaltungsratspräsident. Unterschrift Alfred Schib, bisher Vizepräsident, nun Verwaltungsmitglied, erloschen. Verwaltungsvizepräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Paul Soder, von und in Möhlin.

29. Juni 1988
Gedo Roger Dolder, in Oberentfelden, Unterlagsböden (SHAB Nr. 240 vom 15. 10. 1986, S. 3921). Roger Dolder, Firmainhaber, wohnt nun in Safenwil.

29. Juni 1988
Walter Gillmann, in Spreitenbach, Handel mit Textilien (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1985, S. 4282). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

29. Juni 1988
Müntener + Peter AG, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Waren aller Art (SHAB Nr. 263 vom 12. 11. 1987, S. 4415). Statutenänderungen: 18. 4. und 24. 6. 1988. Firma nun: **PG-Naturpharma AG.** Zweck nun: Handel mit und Vertretungen von Waren aller Art, insbesondere pharmazeutische und diätätische Naturprodukte.

29. Juni 1988
Zimmermann AG Schreinerei Innenausbau, in Fisibach (SHAB Nr. 177 vom 2. 8. 1983, S. 2686). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Peter Zimmermann; Unterschrift erloschen. Arthur Zimmermann, Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun einzeln.

29. Juni 1988
Ernst Selhofer, in Oberentfelden, Kanalisationsreinigung usw. (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1979, S. 713). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die «Selhofer AG», in Oberentfelden, erloschen.

29. Juni 1988
Selhofer AG, in Oberentfelden, Brunnmattweg 21, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 27. 6. 1988. Zweck: Reinigung von Ablaufrohren, Kanalisationen, Klärgruben, Ölabscheidern, Autobahntunnels usw., Betrieb einer Ölschlammentwässerungsanlage und Entwicklung von Spezialgeräten im Entsorgungsbereich. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 80 Namenaktien zu Fr. 1000 und 200 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 937 308.80 und Passiven von Fr. 826 537.45 der erloschenen Einzelfirma «Ernst Selhofer», in Oberentfelden, gemäss Bilanz vom 31. 12. 1987, zum Preise von Fr. 110 771.35, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Ernst Selhofer, Präsident, und Liseli Selhofer, Vizepräsidentin, beide mit Einzelunterschrift, sowie Dieter Selhofer, dieser mit Einzelprokura, alle von Gerzensee, in Oberentfelden.

29. Juni 1988
Manzi Strassenbau AG, in Oberentfelden, Muhenstrasse 25, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 28. 6. 1988. Zweck: Führung eines Strassenbauunternehmens, Ausführung von Aushebungen und Pflästerungen. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberiert, 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Berardo Manzi», in Oberentfelden, zum Höchstpreis von Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Carl von Heeren, von Buchs AG, in Reinach AG, Präsident, und Berardo Manzi, von und in Oberentfelden, beide mit Einzelunterschrift.

29. Juni 1988
B & S Personal AG, in Baden, Badstrasse 17, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 24. 6. 1988. Zweck: Anstellung von Arbeitskräften zur temporären Zurverfügungstellung an Dritte; Vermittlung von Dauerstellen; selbständige Übernahme und Ausführung von Aufträgen, insbesondere in der Bau- und Industriemontage. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Paul Busslinger, von Baden, in Oberrohrdorf, Präsident mit Einzelunterschrift, und Peter Staubli, von Sulz AG, in Remigen, dieser ohne Unterschrift.

29. Juni 1988
Delphin AG, in Kaiseraugst, Haltbarmachung gekochter Speisen usw. (SHAB Nr. 98 vom 1. 5. 1981, S. 1378). Auflösung durch Generalversammlung vom 23. 6. 1988. Firma nun: **Delphin AG in Liq.** Liquidator mit Einzelunterschrift: Erich Felber, der aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden und dessen Unterschrift als Verwaltungsratspräsident erloschen ist. Liquidationsdomizil: beim Liquidator, Haftlet 9, 4612 Wangen bei Olten. Ferner aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Karl Axel Delphin und Heinz Zehntner; Unterschriften erloschen. Ferner Prokura Olof Bergsten erloschen.

29. Juni 1988
Füglistaller Schreinerei - Innenausbau, in Rudolfstetten-Friedlisberg (SHAB Nr. 174 vom 30. 7. 1985, S. 2921). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die «Füglistaller Innenausbau AG», in Rudolfstetten-Friedlisberg, erloschen.

29. Juni 1988
Füglistaller Innenausbau AG, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Grossmattstrasse 14, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 24. 6. 1988. Zweck: Betrieb einer Schreinerei; Innenausbau; Handel mit einschlägigen Produkten. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 5 290 366 und Passiven von Fr. 5 082 972 der erloschenen Einzelfirma «Füglistaller Schreinerei-Innenausbau», in Rudolfstetten-Friedlisberg, gemäss Bilanz vom 31. 12. 1987, zum Preise von Fr. 207 394, wovon Fr. 200 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört an: Leonhard Füglistaller, von und in Rudolfstetten-Friedlisberg, mit Einzelunterschrift.

29. Juni 1988
Stratton-Industrie Holding AG, bisher in Zufikon (SHAB Nr. 92 vom 24. 4. 1987, S. 1586). Statutenänderung: 21. 6. 1988. Sitz nun: Waltenschwil, Reblandstrasse 17, bei Oscar Roth. Oscar Roth, Verwaltungsratsdelegierter, wohnt nun in Waltenschwil. Christina Kretz, Verwaltungsratfsmitglied, heisst nun Christina Roth, ist nun auch Bürgerin von St. Peterzell und wohnt nun in Waltenschwil.

29. Juni 1988
Amberg Hospach AG, Zweigniederlassung in Aarau, Reinigungsgeschäft (SHAB Nr. 176 vom 1. 8. 1986, S. 3014), mit Hauptsitz in Zürich. Einzelunterschrift neu: Willi Siegenthaler, von Trub, in Wettswil am Albis. Prokura René Maier erloschen.

29. Juni 1988
Amrein Reisen AG, bisher in Zofingen (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1982, S. 32). Sitzverlegung nach Luzern (SHAB Nr. 144 vom 24. 6. 1988, S. 2626). Die Firma wird im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

29. Juni 1988
Kuwe AG, in Schlossrued, elektronische Artikel usw. (SHAB Nr. 263 vom 11. 11. 1985, S. 4238). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Rudolf Strahm, Präsident, dieser infolge Todes, sowie Martin Weiersmüller, infolge Demission; Unterschriften erloschen. Rolf Kurrle, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Else E. Kurrle, von und in Schlossrued.

29. Juni 1988
Walter Pfrunder, in Merenschwand, Obere Büelhalde 549, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Walter Pfrunder, von Greppen, in Merenschwand. Geschäftsnatur: Marketing und Werbeberatung, insbesondere für Investitionsgüter und die Industrie.

29. Juni 1988
Rest. Bahnhof Mühlebach + Sulzer, in Beinwil am See, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 291 vom 11. 12. 1980, S. 4029). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

29. Juni 1988
Zweiland AG, in Kreuzlingen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 22. Juni 1988 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Unternehmensberatung, Lizenz- und Produktehandel, Export-Import, Domizilhaltung, kommissarische Geschäftsführung von Betrieben, Marketingplanung, Büroservice. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen, Lizenzen, Konzessionen, Wasserrechte, Patente und dergleichen erwerben und veräussern, pachten und verpachten und Liegenschaften erwerben und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500, darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Fritz Frei, von Affoltern am Albis, in Bottighofen. Domizil: Hafenstrasse 20, 8280 Kreuzlingen.

29. Juni 1988
Gähwiler & Baumgartner AG, in Wilen bei Wil, Ausführung sämtlicher Dachdeckerarbeiten (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1982, S. 298). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Juni 1988 wurde die Firma geändert in **Rolf Gähwiler AG.** Die Statuten wurden entsprechend geändert. Hans-Rudolf Baumgartner, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Rolf Gähwiler, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied und führt nun Einzelunterschrift.

29. Juni 1988
Goldstern Import + Export AG, in Kreuzlingen, Handel mit, Import und Export von Waren aller Art, insbesondere von Lebensmitteln und Edelmetallartikeln usw. (SHAB Nr. 94 vom 25. 4. 1988, S. 1631). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 21. Juni 1988 wurde der Zweck wie folgt geändert: Handel mit Import und Export von Lebensmitteln. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

29. Juni 1988
Zum Nomaden AG, in Frauenfeld, Handel mit Teppichen, Textilien, Schmuck und Kleinmöbeln aller Art (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1985, S. 378). Das bisher mit 40% einbezahlte Aktienkapital von Fr. 50 000 ist durch Verrechnung mit Fr. 30 000 voll liberiert. Es ist in 100 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 500 eingeteilt.

29. Juni 1988
Herbert Müller, Schreinerei-Kühlmöbelbau, in Guntershausen bei Aadorf (SHAB Nr. 55 vom 6. 3. 1984, S. 808). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Ticino – Tessin – Tessin

Ufficio di Bellinzona

28 giugno 1988
Genetelli Italo, in Arbedo-Castione, autotrasporti, ecc. (FUSC del 6. 5. 1970, n. 104, p. 1049). Aggiunta scopo: opere da impresario costruttore e di pavimentazione.

28 giugno 1988
Aldo Mucci, in Bellinzona, impresa di pittura, ecc. (FUSC del 29. 1. 1981, n. 22, p. 305). Questa ragione sociale è radiata a seguito della cessazione dell'attività.

28 giugno 1988
Socialcasa SA, in Giubiasco, acquisto immobili, ecc. (FUSC del 9. 6. 1988, n. 131, p. 2378). Direttore con firma individuale: Hans Rudolf Jordi, da Dürrenroth in Ennetbürgen.

Vaud – Waadt – Vaud

Bureau d'Aigle

29 juin 1988
R. Rumpf S.A. en liquidation, à Aigle, création et entretien de jardins (FOSC du 14. 1. 1986, p. 137). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

29 juin 1988
Henri et Jean-Luc Durgnat, à Ormont-Dessous, société en nom collectif, entreprise de maçonnerie (FOSC du 29. 6. 1976, p. 1850). L'associé Henri Durgnat est décédé le 1er novembre 1987. La société est dissoute et radiée. L'associé Jean-Luc Durgnat, de et à Ormont-Dessous, continue seul les affaires sous la raison individuelle **Jean-Luc Durgnat,** au sens de l'art. 579 CO. Entreprise de maçonnerie. Adresse: Le Sépey.

29 juin 1988
Télébretaye S.A., à Ollon (FOSC du 12. 8. 1987, p. 3250). Louis Jaquerod n'est plus administrateur. Nouvelle administratrice sans signature: Christine Lack, de Rossens FR, à Ollon.

29 juin 1988
Pharmacie de la Fontaine Sandra Niklaus, à Bex, rue du Cropt 9. Titulaire: Sandra Niklaus, de Neuchâtel, à La Tour-de-Peilz. Pharmacie.

29 juin 1988
Société Immobilière Saint-Antoine S.A., Ollon, à Ollon (FOSC du 1. 12. 1964, p. 3611). Edouard Renevier et Francis Gabus ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs: Gérald Finger, d'Eriz, à Ollon, président; Alfredo Fernandez-y-Curuclis, de et à Ollon, vice-président; Cyrille Mertenat, de Soyhières, à Pully, secrétaire; Claude de Marchi, d'Astano, à Ollon, et Miguel Fernandez-y-Fengara, de et à Ollon. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Nouvelle adresse sociale: Arveyes, c/o Gérald Finger.

29 juin 1988
S.I. Le Tortiguet, à Villeneuve, société anonyme, affaires immobilières (FOSC du 19. 9. 1984, p. 3352). Dissolution: 20 juin 1988. La liquidation est opérée sous la raison sociale **S.I. Le Tortiguet en liquidation,** par l'administratrice Giancarla Antolini, nommée liquidatrice, avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: Aigle, rue de la Fontaine 1, c/o Fiduciaire Borloz S.A.

Bureau d'Aubonne

29 juin 1988
Saurer S.A., à Bière (FOSC du 11. 11. 1987, p. 4403). Joseph Dalla Valle, d'Italie, à Crissier, est nommé fondé de pouvoirs avec signature collective à deux avec Pascal Sauer.

Bureau de Cully (district de Lavaux)

29 juin 1988
Aquadrome S.A., à Puidoux, La Fourmi, chez Marcel Knopf. Nouvelle société anonyme. Statuts: 27 juin 1988. But: étude et réalisation de complexes hôteliers, de loisirs, de restauration, de traiteur, de centres balnéaires, de cinémas et de spectacles divers; publicité, promotion, administration et gestion de ces activités; organisation de voyages; achat et vente de toutes sociétés. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 500 actions au porteur de fr. 100 privilégiées quant au droit de vote en en 100 actions au porteur de fr. 500. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Ernest Schertenleib, de Vechigen, à Neuchâtel, est administrateur unique avec signature individuelle.

Bureau d'Echallens

22 juin 1988
Herboristerie Aries S.A., à Bioley-Orjulaz, nouvelle société anonyme. Statuts: 16 juin 1988. But: exploitation d'une herboristerie. Capital social: fr. 250 000, divisé en 250 actions nominatives de fr. 100 chacune, entièrement libérées par apport, et 225 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Apport des actifs et passifs de la raison individuelle «Ch. Perret-Gentil», à Bioley-Orjulaz. Actif: fr. 677 040; passif: fr. 637 325.25, soit actif net: fr. 39 714.75, selon convention d'apports du 16 juin 1988, dont fr. 25 000 imputés sur le capital. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs: Christophe Perret-Gentil, de Dombresson, à Bioley-Orjulaz, président; Christophe Mercier, de Lausanne, à Chigny-sur-Morges, secrétaire; Philippe Cornuz, de Lutry, à Cheseaux-sur-Lausanne, membre. Ils engagent la société par leur signature individuelle.

Bureau de Lausanne

Rectification
Tea-room au nid d'abeilles S.A. en liquidation, à Lausanne (FOSC du 28. 6. 1988, p. 2674). Adresse de la société en liquidation: Le Mont-sur-Lausanne, chemin de Longeraie 20, chez Mireille Margueron (et non Mireille Cozza-Margueron comme publié).

Complément
Monod Ingénieurs Conseils S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 22. 6. 1988, p. 2593), avec siège principal à Epalinges. L'administrateur Henri Monod est président.

29 juin 1988
Gialpa Succession Gilbert-Alain Pasche S.à r.l., à Lausanne, route Aloys-Fauquez 28, chez Fiduciaire Maurice Rais. Bureau: Forel (Lavaux), Mollie-Margot, La Goille. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 23 juin 1988. But: exploitation et commerce de jeux électroniques. Capital: fr. 21 000. Associés: Georgette Beck, d'Oron-la-Ville, à Lausanne, pour une part de fr. 10 000; Auguste Pasche, d'Oron-la-Ville, à Pully, pour une part de fr. 10 000, et Pascal Rod, de Mézières VD, à Forel (Lavaux), pour une part de fr. 1000, ce dernier également gérant avec signature individuelle. Publications: FOSC.

29 juin 1988
Agraphe, arts graphiques S.A., au Mont-sur-Lausanne, route du Grand-Mont 3. Nouvelle société anonyme. Statuts: 24 juin 1988. But: création, fabrication, édition, publication et vente de toutes brochures, livres et journaux périodiques; participations à des entreprises. Reprise de biens envisagée: 253 actions de «LEP, loisirs et pédagogie S.A.», au Mont-sur-Lausanne, pour fr. 250 000 environ. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 500 actions nominatives de fr. 100. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Philippe Burdel, de Fribourg, à Corcelles-Cormondrèche.

29 juin 1988
Distronic Th. Peterburger, au Mont-sur-Lausanne, route de Cugy 5. Titulaire: Thierry Peterburger, de Belgique, au Mont-sur-Lausanne. Créations publicitaires et reportages vidéo.

29 juin 1988
Société d'Investissement et de Participation Alixis S.A., à Lausanne (FOSC du 13. 10. 1982, p. 3269). Nouvelle adresse: rue du Petit-Chêne 18, chez Claude Rossier.

29 juin 1988
Mme Cécile Burgdorfer, à Pully, hôtel, café-restaurant (FOSC du 25. 1. 1963, p. 247). La raison est radiée par suite du décès de la titulaire.

29 juin 1988
Comptes-habileté S.A., à Prilly, rue des Métiers 2. Nouvelle société anonyme. Statuts: 23 juin 1988. But: activités fiduciaires, de gérance et de secrétariat. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Philippe Sigrist, de et à Lausanne.

29 juin 1988
Jauslin étanchéité S.A., au Mont-sur-Lausanne, En Budron. Nouvelle société anonyme. Statuts: 14 juin 1988. But: travaux d'étanchéité et de construction. Reprise de biens envisagée: divers biens immobiliers pour fr. 950 000. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 200 actions nominatives de fr. 100, privilégiées quant au droit de vote, et 80 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Kurt Jauslin, de et à Muttenz, président; Peter Küchler, de Kerns, à Sachseln, délégué; Rolf Thommen, de Maisprach, à Rheinfelden, secrétaire, et Beat Bütikofer, d'Ersigen, à Ittigen, tous avec signature collective à deux.

29 juin 1988
Editions Challenge S.A., à Lausanne (FOSC du 8. 5. 1987, p. 1844). Par suite du transfert de son siège à Lutry (FOSC du 28. 6. 1988, p. 2673), la société est radiée d'office du registre de Lausanne.

29 juin 1988
Société Fiduciaire Suisse, succursale de Pully (FOSC du 18. 3. 1988, p. 1087), société anonyme, avec siège principal à Bâle. La signature d'Anton Wyss et Raymond Pidoux est radiée et la procuration de Jean-Marc Panchaud éteinte. Hansjörg Sonderegger est actuellement à Muttenz. Les directeurs adjoints Jacques Cugny, Peter Knapp et Lukas Marbacher sont nommés directeurs et continuent à signer collectivement à deux. La succursale est également engagée par la signature collective à deux des directeurs adjoints Roger Bron, de Savigny, à Reinach BL; Hansjörg Dettwiler, de Langenbruck, à Bottmingen; Jacques Grumbacher, de et à Bâle; Alfons Hinder, de Wilen bei Wil, à Wallisellen; Josef Hochstrasser, de Grossdietwil, à Birmensdorf ZH; René Lindenmeyer, de Chevroux, à Genève; Gérard Stoll, de et à Allschwil; Paul Studer, d'Olten, à Adliswil, et Damien von Deschwanden, de Kerns, à Chêne-Bougeries. Procuration collective à deux, limitée à la succursale, est conférée à Bernard Isely, du Locle, à Paudex, et Alain Michoud, de Grandvaux, à Chardonne; ils ne signent toutefois pas entre eux, ni avec un autre fondé de procuration.

29 juin 1988
Parking Pré de la Tour S.A. Pully, à Pully (FOSC du 18. 3. 1987, p. 1058). Signature collective à deux est conférée à Eduard Beutter, de Lucerne, à Cugy VD, directeur.

29 juin 1988
Stratégie publicité Stéphane Baehler, à Lausanne, rue du Maupas 21 C. Titulaire: Stéphane Baehler, d'Uebeschi, à Lausanne. Activité dans le domaine de la publicité.

Bureau de Morges

29 juin 1988
Adressomatic, Candido Tembras, à Bussigny-près-Lausanne. Titulaire: Candido Tembras, d'Espagne, à Lausanne. Meubles et articles de bureau, machines à écrire et à calculer. Avenue de la Gare 17.

29 juin 1988
Jacques Bigeard, bureau d'assurances Union-Vie et UAP, à Morges, bureau d'assurances (FOSC du 5. 3. 1985, p. 851). La raison sociale est radiée par suite de cessation d'activité.

29 juin 1988
Ermitage Bernard Ravet S.A., à Vufflens-le-Château, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 27 juin 1988. But: exploitation de restaurants et hôtels. Capital: fr. 150 000, divisé en 150 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Reprise de biens: mobilier, matériel, équipements de cuisine et stock du restaurant qu'exploite Bernard Ravet à Echallens pour le prix maximum de fr. 600 000. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Bernard Ravet, de France, à Echallens, avec signature individuelle, président; Ruth Ravet, de Winterthour, à Echallens, avec signature collective à deux, vice-présidente; André Maillard, de Villaranon, à Peyres-Possens, avec signature collective à deux, secrétaire. Publications: FOSC. Adresse: La Garde.

29 juin 1988
Heba Hellman business advice, précédemment à Lausanne, raison individuelle, conseils dans le domaine commercial (FOSC du 25. 1. 1988, p. 303). Titulaire: Jan Hellmann, de Suède, à Etoy. La maison a transféré son siège à Etoy. Adresse: Le Tilleul.

29 juin 1988
Marc-Henri Loeffel, à Colombier. Titulaire: Marc-Henri Loeffel, de et à Colombier. Boulangerie-épicerie.

Bureau de Nyon

29 juin 1988
Galerie Rytz, à Nyon (FOSC du 15. 4. 1985, p. 1420). Nouvelle adresse: rue de Rive 21.

29 juin 1988
Polydéco S.A., à Gland, avenue du Mont-Blanc 32. Nouvelle société anonyme selon statuts du 27 jun 1988. But: importation, exportation, transport, distribution, représentation et commerce de tous produits, mobiliers et matériels, notamment dans le domaine de la décoration d'intérieur. Capital de fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs avec signature individuelle: Jean-Claude Allinger, de Meyrin, au Muids, président, et Yves Müller, de Genève, à Givrins, secrétaire.

29 juin 1988
Gifra Sport Diffusion, F. Giannelli, précédemment à Genève (FOSC du 28. 8. 1987, p. 3454). Le siège de la maison, de même que le domicile du titulaire Franco Giannelli, d'Italie, sont transférés à Vich, Les Maisons de la Fontaine. Importation, diffusion, représentation et commerce d'articles de sport et de diverse nature.

29 juin 1988
SRS Specialist Representative Services Peter W. Murphy, au Muids, commune d'Arzier, chemin des Pralets. Titulaire: Peter W. Murphy, d'Australie, au Muids, commune d'Arzier. Représentation de sociétés étrangères.

Bureau d'Orbe

29 juin 1988
Caisse de crédit mutuel de Chavornay, à Chavornay (FOSC du 21. 11. 1986, p. 4462), société coopérative. Armand Malherbe n'est plus président, sa signature est radiée. Président: Jacques Malherbe, actuellement vice-président. Vice-président: André Ballif, de Lucens, à Chavornay. Signature collective à deux du président, du vice-président, du secrétaire et du gérant.

Bureau de Vevey

21 juin 1988
Intergel 2000, Francis Etienne, à Saint-Légier-La Chiésaz. Titulaire: Francis Etienne, de Fontainemelon, à Saint-Légier-La Chiésaz. Importation et distribution de produits alimentaires surgelés. Chemin de la Cocharde 5.

29 juin 1988
Société Anonyme Elisamy, à La Tour-de-Peilz, affaires immobilières (FOSC du 11. 12. 1953, p. 3016). L'administratrice Marguerite Waelti a démissionné, sa signature est radiée. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Jean-Nicolas Stucki, de et à La Tour-de-Peilz. Nouvelle adresse: Entre-Deux-Villes 3, chez Jean-Nicolas Stucki.

29 juin 1988
Ursina Internationale S.A., à La Tour-de-Peilz, organisation d'exportations, produits alimentaires (FOSC du 30. 6. 1987, p. 2631). L'administrateur Jean Cuendet signe désormais individuellement. Bernard Delannoy est maintenant domicilié à La Tour-de-Peilz.

29 juin 1988
Nestec S.A., à Vevey, assistance professionnelle dans le domaine des produits alimentaires (FOSC du 31. 3. 1988, p. 1286)
Nestec S.A., succursale de La Tour-de-Peilz (FOSC du 31. 3. 1988, p. 1286)

L'administrateur sans signature Maurice Rochat est décédé. Georges Jean Coumbias et Urs Scholer ne sont plus sous-directeurs, leur signature est radiée. Bernard Teiling, de France, à Vevey, est nommé fondé de pouvoir avec signature collective à deux. Hervé Cathelin (inscrit) est maintenant domicilié à Blonay.

29 juin 1988
Freiart S.A., à Vevey (FOSC du 18. 4. 1980, p. 1274). Dissolution: 10 mai 1988. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **Freiart S.A. en liquidation,** par Jean-Paul Croisier, de Genève, à Cologny, désigné en qualité de liquidateur avec signature individuelle. Hélène Schenkel n'est plus administratrice, sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: rue du Rhône 61, Genève, chez Mes Croisier et Gillioz, avocats.

29 juin 1988
Marc-André Vadi, à Saint-Légier-La Chiésaz, consultant en informatique (FOSC du 16. 12. 1981, p. 3950). Nouvelle adresse: route des Deux-Villages 50.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

Rectification
R. Lassueur S.A., à Yverdon-les-Bains (FOSC du 28. 6. 1988, no 147, p. 2674). Liquidation opérée sous la raison sociale **R. Lassueur S.A., en liquidation,** par Pierre Despland (et non Espland), de Grandson, à Yverdon-les-Bains, liquidateur avec signature individuelle.

29 juin 1988
B. Chappuis, Auto-occasion, à Yverdon-les-Bains (FOSC du 5. 9. 1980, p. 2950). Radiation par suite de cessation d'activité.

Valais – Wallis – Vallese

Büro Brig

29. Juni 1988
Restaurant Alba, Tasso Dumoulin, in Visp, Bahnhofstrasse 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Tasso Dumoulin, von Le Châble, Gemeinde Bagnes, in Visp. Restaurant.

29. Juni 1988
Konsumgenossenschaft Ried-Mörel, in Ried bei Mörel, Genossenschaft (Neueintragung). Statuten: 4. 3. 1988. Zweck: Förderung der sozialen Wohlfahrt und Verbeserung der Lebenshaltung der Mitglieder auf dem Weg gemeinsamer Selbsthilfe. Förderung der günstigen Beschaffung von Lebensmitteln und Gebrauchsgegenständen durch Errichtung von und Beteiligung an gemeinnützigen Werken und Anlagen sowie Einrichtung und Betrieb eines Verkaufsladens. Anteilscheine zu Fr. 500. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 3 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören an: Marcel Kummer, von Ried bei Mörel, Präsident; David Wenger, von Ernen, Vizepräsident; Robert Walker, von Ried bei Mörel, Kassier; Martin Wyden, von Bellwald, Aktuar, und Konrad Wenger, von Ernen, Mitglied, alle in Ried bei Mörel. Der Präsident führt Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied des VR.

Bureau de St-Maurice

28 juin 1988
Dominique Marti – Dominique Diffusion, à St-Maurice. Titulaire: Dominique Marti, de Bätterkinden, à Vouvry. Achat, vente d'articles de mode, textiles, vêtements, accessoires. Grand-Rue 57, 1890 St-Maurice.

28 juin 1988
André Rinaldi, à Vouvry, articles de sport, etc. (FOSC du 24. 10. 1983, p. 3658). Radiation par suite de cessation d'activité au 31. 5. 1988.

28 juin 1988
Jean-Pierre Jakob, à Vouvry. Titulaire: Jean-Pierre Jakob, d'Ollon, à Monthey. Représentation bancaire, assurances, prestations fiduciaires, agence de voyages. Adresse: rue A. Parchet 2, 1896 Vouvry.

28 juin 1988
Imprimerie Montfort SA, à Monthey (FOSC du 17. 9. 1975, p. 2534). Radiation des administrateurs démissionnaires Fernand Duc, Annie Duc et de leur signature. Suzanne Pahud, jusqu'ici membre, est secrétaire avec signature collective à deux. Nouveau vice-président avec signature collective à deux: Jean-Jacques Pahud, de St-Cierges, à Monthey.

28 juin 1988
Société de Banque Suisse, succursale de Martigny, Monthey et Saxon, société anonyme de siège principal à Bâle (FOSC du 21. 3. 1988, p. 1116). Radiation des signatures de Louis von Planta et de Werner Stick. Signature collective à deux est conférée à Franz Muheim, de Flüelen, à Altdorf UR, vice-président.
Rectification: Ulrich Leber (et non Leder) de Winterthour, à Zurich, a la signature collective à deux.

Bureau de Sion

29 juin 1988
Jacques Froidevaux, à Hérémence. Le titulaire est Jacques Froidevaux, de Le Bémont, à Hérémence. Exploitation du café-restaurant Les Masses, à Hérémence, et du café-restaurant La Godille, aux Collons/Vex.

29 juin 1988
Gérald Clavien, vigneron-encaveur, à Miège (FOSC du 26. 9. 1985, no 224, p. 3651). Nouvelle raison de commerce: **Gérald Clavien, vins de la cave Les deux Crêtes.** Commerce de vins.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

Bureau de Boudry

28 juin 1988
Electrona S.A., à Boudry, fabrication, vente et location de produits chimiques, plastiques et électroniques, etc. (FOSC du 23. 3. 1988, no 69, p. 1157). Blaise Clerc et Walter Gygax, administrateurs, ont démissionné; leurs signatures sont radiées. Martin Peter, jusqu'ici directeur, devient administrateur et directeur avec signature collective à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Georges-Adrien Matthey-de-l'Endroit, du Locle, à Auvernier; Anton Sutter, de Hubersdorf, à Langendorf, et Jean-François Gross, de Lausanne et Bonstetten, à Pully.

28 juin 1988
Sferax S.A., à Cortaillod, fabrication de roulements à billes spéciaux et toutes fabrications similaires, etc. (FOSC du 31. 3. 1988, no 76, p. 1286). Claude-André Bétrix, président, est maintenant domicilié à Monaco. Danièle Grossu-Viziru-Bétrix, jusqu'ici secrétaire avec signature collective à deux, devient secrétaire et directrice avec signature individuelle. Marie-Claude Bétrix, de Concise et Neuchâtel, à Bienne, a été nommée administratrice sans signature.

28 juin 1988
Equipements techniques pour l'industrie Comaco S.A., à Cortaillod (FOSC du 31. 3. 1988, no 76, p. 1286). Bertrand Sonnay, jusqu'ici secrétaire, devient président toujours avec signature individuelle. Claude-André Bétrix, actuellement à Monaco, jusqu'ici président, devient vice-président, toujours avec signature individuelle. Danièle Grossu-Viziru-Bétrix, de Niederrohrdorf, au Landeron, a été nommée secrétaire avec signature individuelle.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

29 juin 1988
Borg-Warner Industrial Products S.A., précédemment à Neuchâtel, société anonyme (FOSC du 5. 1. 1987, no 1, p. 7). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 23 juin 1988, la société a décidé de transférer son siège à Valangin. Nouveau but: fabrication et assemblage de toutes pièces et tous produits fabriqués par la société «BW-IP International, Inc.-Fluid control division, Van Nuys, Californie», notamment de systèmes pneumatiques pour le contrôle de trajectoires de vol. Elle pourra sous-contracter toute ou partie de sa fabrication à des tiers, commercialiser les produits qu'elle fabrique et rendre tout service relatif à la vente de ses produits. Les statuts originaires du 28 octobre 1986 ont été modifiés en conséquence. Le capital social est de fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions nominatives de fr. 100 chacune. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée ou télégramme. L'organe de publicité est la FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Richard R. Testwuide, des USA, à Canoga Park, Californie (USA), président; Denis Berdoz, de et à Genève, vice-président, et François Knoepfler, du Locle, à Cortaillod, secrétaire, qui engagent dorénavant la société par leur signature collective à trois. Dieter Prasse, des USA, à Cormondrèche, commune de Corcelles-Cormondrèche, est nommé directeur avec signature individuelle. Adresse: Valangin, Le Saut.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

29 juin 1988
Bell S.A., succursale de La Chaux-de-Fonds, achat et vente de bétail et de viande, etc. (FOSC du 11. 4. 1988, no 82, p. 1405), avec siège principal à Bâle. La signature de Jürg Schärer, de même que les procurations de Heidi Aeberhard, François Greder et Kurt Reimann sont radiées. Signature collective à deux est conférée à Paul Schneeberger, d'Ochlenberg, à Kaiseraugst, et procuration collective à deux à Willi Frey, de Bâle, à Oberwil BE.

29 juin 1988
Nouvelle Société Intercor S.A., à La Chaux-de-Fonds, étude, fabrication et vente de tous matériels à base de composants électromagnétiques, etc. (FOSC du 17. 11. 1986, no 268, p. 4395). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal civil du district de La Chaux-de-Fonds, en date du 27 juin 1988.

29 juin 1988
Relhor Holding S.A., à La Chaux-de-Fonds. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 6. 1988. But: prise de participation dans des entreprises de microtechnique particulièrement dans le domaine de la haute sécurité. Capital social: fr. 1 000 000, divisé en 10 000 actions nominatives de fr. 100 chacune, entièrement libérées, soit 2624 actions série «A» et 7376 actions série «B». Les actions séries «B» bénéficient d'un privilège de droit de vote et d'un privilège dans la liquidation. Reprise de biens: l'ensemble du capital social d'une autre société pour un prix maximum de fr. 3 000 000. Organe de publicité: FOSC. Administration: conseil d'un ou de plusieurs membres. André Kaplun, de et à Genève, est président; André J. Mueller, de Genève, à Laconnex, vice-président, et Scot Von Bergen, des Etats-Unis d'Amérique, à Crans-près-Céligny, secrétaire, tous trois avec signature collective à deux. Adresse: rue du Locle 74.

29 juin 1988
Arsape, à La Chaux-de-Fonds, société anonyme, microtechnique et porte-échappements (FOSC du 15. 12. 1987, no 291, p. 4868). Barbara Marra, de RFA, à La Chaux-de-Fonds, est nommée fondée de procuration, avec signature collective à deux.

Bureau de Neuchâtel

29 juin 1988
Garage Waldherr, successeur Claude Mosset, à Neuchâtel (FOSC du 19. 3. 1987, no 64, p. 1073). Nouvelle raison: **Garage Claude Mosset.** La procuration de Roland Pizzera est radiée.

29 juin 1988
Autosecours Neuchâtel, Béatrice Mosset, à Neuchâtel, dépannage et transport de véhicules (FOSC du 3. 3. 1987, no 50, p. 837). Genre d'affaires modifié comme suit: dépannage, transport, location de véhicules.

29 juin 1988
Hasler SA, succursale à Neuchâtel, appareils et installations, spécialement dans le domaine des télécommunications, etc. (FOSC du 20. 6. 1986, no 113, p. 1944), avec siège principal à Berne. La signature d'Erwin Krättli, sous-directeur, est radiée. Dr Jean-Pierre Nardin, jusqu'ici sous-directeur, est directeur adjoint; Dr Achilles Ackermann n'est plus directeur; ils continuent à signer collectivement à deux.

29 juin 1988
Sully Honsberger, à Saint-Blaise, Bar-restaurant à l'enseigne Le Puck (FOSC du 7. 1. 1987, no 3, p. 43). La raison est radiée par suite du décès du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la maison «Eliane Honsberger», à Saint-Blaise.

29 juin 1988
Eliane Honsberger, à Saint-Blaise, chemin Creuze 1. Titulaire: Eliane Marguerite Honsberger, veuve de Sully Honsberger, née Pellation, d'Eggiwil, à Saint-Blaise. Reprise de l'actif et du passif de la maison «Sully Honsberger». Bar-restaurant à l'enseigne Le Puck.

29 juin 1988
Société Anonyme Bouvier frères (Bouvier frères S.A.), à Neuchâtel, société immobilière (FOSC du 25. 5. 1981, no 118, p. 1686). Jean-Paul Schaer, administrateur-secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. Administration: Alphonse Roussy, d'Aigle et Gessenay, commune de Saanen, à Auvernier, président; Benoit Pizzera, jusqu'ici président, devient vice-président, et Hervé Schaler, de Corban, à Neuchâtel, secrétaire; tous trois avec signature collective à deux.

Genève – Genf – Ginevra

Rectification
Price Waterhouse SA, succursale à Genève (FOSC du 3. 6. 1988, p. 2287), entreprise ayant son siège à Zurich. Georges Alain Meyer, sous-directeur de la société, signe collectivement à deux avec un administrateur ou un directeur de la société (et non pas simplement collectivement à deux).

28 juin 1988
Acomarit Services Maritimes SA, à Genève (FOSC du 18. 8. 1987, p. 3320). La procuration de Béat Rieder est radiée.

28 juin 1988
Banque Paribas (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 13. 5. 1988, p. 1966). Les pouvoirs de Bernard Chevassut sont radiés.

28 juin 1988
Business International SA, à Genève, publication de revues économiques, etc. (FOSC du 23. 12. 1987, p. 4989). Ian Capps n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Martin Schluep, jusqu'ici secrétaire, a été nommé président du conseil; il continue à signer collectivement à deux.

28 juin 1988
Finexpan SA, Compagnie Financière d'Expansion Industrielle et Commerciale, à Genève (FOSC du 25. 5. 1988, p. 2143). L'administrateur Jean-Hugues Vadot est domicilié à Louveciennes (F) et non pas à Nantes (F).

28 juin 1988
Carticorne SA, à Genève, édition et vente de cartes postales, etc. (FOSC du 12. 2. 1985, p. 553). José Martin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

28 juin 1988
Chantre & Cie SA, à Genève, représentation et courtage de conserves et de tous produits alimentaires, ect. (FOSC du 19. 12. 1985, p. 4756). L'administrateur Olivier Chantre est maintenant domicilié à Puplinge.

28 juin 1988
Chemical Bank (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 29. 6. 1988, p. 2698). Signature collective à deux a été conférée à Robert L. Corcoran, des USA, à New York (USA).

28 juin 1988
DHL SA, à Genève, effectuer tout transport, etc. (FOSC du 28. 7. 1987, p. 3029). Les pouvoirs d'Andrea Waller sont radiés.

28 juin 1988
Fiduciaire Maitland SA, à Genève (FOSC du 15. 1. 1988, p. 174). Les pouvoirs d'Ian Hurst sont radiés.

28 juin 1988
MMI SA, à Genève, importation et commerce de raquettes de tennis, etc. (FOSC du 9. 1. 1986, p. 78). Agnès Dutoit n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Jeanne-Marie Mettan, d'Evionnaz, à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle.

28 juin 1988
Notz, Stucki & Cie SA, à Genève, acquisition, gestion et administration de toutes participations, etc. (FOSC du 1. 12. 1987, p. 4672). Thomas de Morawitz, de Genève, à Trélex, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

28 juin 1988
Priminvest SA, à Genève, participations, etc. (FOSC du 30. 10. 1986, p. 4143). Peter Notz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jon-Andri Pinosch, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

28 juin 1988
H. Ritschard & Cie SA, à Carouge, entreprise de transports de marchandises, etc. (FOSC du 30. 9. 1987, p. 3851). Procuration collective à deux a été conférée à Jean-Marc Clerc, de Villaraboud, à Corouge.

28 juin 1988
Société Immobilière Thaïs, à Versoix, société anonyme (FOSC du 30. 5. 1988, p. 2207). Jean-François Prélaz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. François Moser, de Landiswil, à Presinge, est administrateur unique avec signature individuelle.

28 juin 1988
Traveland SA, à Genève, opérations commerciales, etc. (FOSC du 31. 5. 1988, p. 2227). Ivana De Rosso, de Carouge, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

28 juin 1988
Rosaline Anizoba, à Genève, rue Pradier 8. Chef de la maison: Rosaline Anizoba, du Nigéria, à Genève. Cours de formation dans le domaine de l'informatique, ainsi que gestion d'un réseau d'ordinateurs.

28 juin 1988
Garage Ansermoz, à Meyrin (FOSC du 24. 8. 1977, p. 2758). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

28 juin 1988
«Gestromat» Jean-Robert Bovier, à Veyrier, services dans le domaine de la gestion d'entreprises (FOSC du 3. 8. 1982, p. 2518). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

28 juin 1988
Fiduciaire Daniel Delay, à Genève (FOSC du 4. 12. 1986, p. 4655). La procuration d'Agnès Dutoit est radiée.

28 juin 1988
Moreschi, Machines, à Meyrin, machines de chantier, terrassements (FOSC du 21. 5. 1987, p. 2053). Nouveau siège et domicile du chef de la maison: Genève, rue Simon-Durand 12.

28 juin 1988
Walther W. Nossek, architecte-paysagiste SIA, à Puplinge (FOSC du 4. 5. 1983, p. 1514). Nouveau siège et domicile du chef de la maison: Plan-les-Ouates; chemin du Champ-Gilbert 1.

28 juin 1988
Rieser & Cie, à Genève, conseils dans le domaine fiscal, etc. société en nom collectif (FOSC du 22. 9. 1983, p. 3290). Nouvelle adresse: carrefour du Rive 1. L'associé Zacharias Sundström est maintenant domicilié à Helsinki (Finlande).

28 juin 1988
Michel Rouiller, Rénovation, à Genève, entreprise de travaux de rénovation d'appartements (FOSC du 18. 6. 1986, p. 2380). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

28 juin 1988
Jacques et Nicole Thévenin, à Avusy, café-restaurant, etc. société en nom collectif (FOSC du 6. 10. 1986, p. 3810). Nouveau siège: Genève, rue des Eaux-Vives 21. Le café-restaurant est exploité sous l'enseigne «Café du Commerce». La société n'exploite plus à Avusy, route d'Avusy 14, le commerce d'alimentation générale. Jacques Thévenin et Nicole Thévenin sont maintenant domiciliés à Vernier.

28 juin 1988
SR, Gesuino Tuveri, à Meyrin, rue Moïse-Marchines 7. Chef de la maison: Gesuino Tuveri, d'Italie, à Meyrin. Fabrication de tubes spiro et d'accessoires s'y rapportant pour la ventilation.

28 juin 1988
Société d'Investissement Al Falah, à Carouge, société anonyme, investissement dans des entreprises immobilières hors de Suisse, etc. (FOSC du 30. 7. 1986, p. 2981). Nouvelle raison sociale: **Société d'Investissement An Nasr.** Statuts modifiés le 22. 6. 1988.

28 juin 1988
Banque Migros, succursale à Genève (FOSC du 8. 1. 1988, p. 73), société anonyme ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Jean-Pierre Keiser sont radiés.

28 juin 1988
Banque de Participations et de Placements SA, succursale à Genève (FOSC du 10. 6. 1988, p. 2399), entreprise ayant son siège à Lugano. Nouvelle adresse de la succursale: place de la Fusterie 9.

28 juin 1988
Bell SA, succursale à Genève, achat et vente de bétail et de viande (FOSC du 13. 8. 1987, p. 3263), entreprise ayant son siège à Bâle. Les pouvoirs de Jürg Schärer, de même que la procuration de Kurt Reimann, Heidi Aeberhard et François Greder, sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Paul Schneeberger, d'Ochlenberg, à Kaiseraugst. Procuration collective à deux a été conférée à Willi Frey, de Bâle, à Oberwil BL.

28 juin 1988
Burimex SA, à Meyrin, commerce et représentation de tous articles et marchandises en matière de véhicules automobiles (FOSC du 13. 3. 1986, p. 983). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

28 juin 1988
Cegece SA, à Versoix, étude et réalisation de toutes opérations commerciales, etc. (FOSC du 12. 3. 1985, p. 951). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

28 juin 1988
Fiduciaire Controgest SA, à Genève, exécution de tous mandats fiduciaires (FOSC du 7. 1. 1983, p. 63). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

28 juin 1988
Gartner Lee SA, à Genève, études et recherches géologiques y compris hydrogéologiques (FOSC du 7. 6. 1984, p. 2067). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Gartner Lee SA, en liquidation.** Liquidatrice: la succursale de Genève de Refidar société fiduciaire, à Genève. John Gartner, Edmond Tavernier et Pierre Gillioz ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Domicile de liquidation: Vernier; chemin des Coquelicots, chez Refidar société fiduciaire.

28 juin 1988
Igorex Automation SA, à Genève, tous travaux d'automation, au moyen d'ordinateurs (FOSC du 15. 6. 1984, p. 2154). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

28 juin 1988
Johnson Controls SA, à Genève, étude, entretien et autres opérations relatives aux équipements et systèmes de commande automatique de la température (FOSC du 5. 11. 1982, p. 3538). Bureau: Meyrin, chemin du Grand-Puits 38.

28 juin 1988
KHW Plus SA, succursale de Genève, à Genève, commerce, transformation et rénovation d'appartements (FOSC du 16. 5. 1988, p. 2002), entreprise ayant son siège à Nyon. Nouvelle adresse de la succursale: rue du Belvédère 10.

28 juin 1988
Magtape Video Magnetics SA, à Genève (FOSC du 13. 5. 1976, p. 1368). Nouvelle adresse: rue Agasse 45.

28 juin 1988
McKinsey & Company, Inc., Switzerland Wilmington, succursale de Genève, à Genève, conseil et service en matière de gestion d'entreprise (FOSC du 16. 6. 1988, p. 2495), avec première succursale à Zurich. Signature individuelle, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Enrico Cipro Vanni, de Lausanne, à Villette (Lavaux).

28 juin 1988
Société Immobilière du chemin de Moillebeau 34, à Genève, société anonyme (FOSC du 23. 2. 1979, p. 594). Nouvelle adresse: rue Moillebeau 34, chez Simone B. Dreyfuss.

28 juin 1988
Multimatériel SA, à Jussy, fabrication et commerce de matériel destinés à la construction immobilière (FOSC du 21. 4. 1988, p. 1581). Nouveau siège: Genève, rue Pestalozzi 29d. Statuts modifiés le 23. 6. 1988.

28 juin 1988
Negofin SA, à Genève, commerce de tous produits et matières premières (FOSC du 16. 7. 1987, p. 2869). Nouvelle adresse: rue du Rhône 59.

28 juin 1988
RCA International Marketing SA, à Genève (FOSC du 11. 11. 1983, p. 3894). Nouvelle adresse: rue du Rhône 114.

28 juin 1988
Sweepy SA, à Jussy, fabrication, importation et exportation de produits et de machines pour le nettoyage (FOSC du 26. 4. 1988, p. 1653). Nouveau siège: Genève, rue Pestalozzi 29d. Statuts modifiés le 23. 6. 1988.

28 juin 1988
Topintra SA, en liquidation, à Genève, diffusion de tous produits, exploitation de boutiques (FOSC du 2. 12. 1985, p. 4524). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

28 juin 1988
Tradimex SA, en liquidation, à Genève, commerce de coton brut (FOSC du 19. 1. 1987, p. 210). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

28 juin 1988
Transivartec SA, en liquidation, à Genève, commerce, représentation de tous produits manufacturés (FOSC du 3. 12. 1987, p. 4708). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

28 juin 1988
Tullamore SA, en liquidation, à Genève, exploitation de brevets etc. (FOSC du 20. 3. 1986, p. 1085). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

28 juin 1988
United House G, à Genève, société anonyme dissoute sans liquidation, au sens de l'article 748 CO (FOSC du 4. 11. 1987, p. 4299). Les créanciers ayant été payés ou ayant reçu des sûretés, la société est radiée.

28 juin 1988
United House H, à Genève, société anonyme dissoute sans liquidation, au sens de l'article 748 CO (FOSC du 4. 11. 1987, p. 4299). Les créanciers ayant été payés ou ayant reçu des sûretés, la société est radiée.

28 juin 1988
Maison Dupin SA, Bernard Luthi & Cie Successeurs, à Genève, architecture d'intérieur, etc., société en commandite (FOSC du 7. 12. 1987, p. 4752). Françoise Luthi n'est plus associée commanditaire. La société a été transformée, dès le 1. 10. 1987, en société en nom collectif. Nouvel associé: Pascal Luthi, de et à Genève. Nouvelle raison sociale: **Luthi & Cie, Successeurs de Maison Dupin SA.**

28 juin 1988
L'Académie SA, à Genève, exploitation d'un bar, etc. (FOSC du 12. 1. 1987, p. 108). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 300 000, par l'émission de 250 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 300 000, libéré à concufrence de fr. 190 000, divisé en 300 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 22. 6. 1988.

28 juin 1988
Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA, à Genève (FOSC du 2. 6. 1988, p. 2266). Nouvelle raison sociale: **Banque Leu Genève SA (Bank Leu Genf AG) (Bank Leu Geneva Ltd).** Statuts modifiés le 16. 6. 1988.

28 juin 1988
ECR SA, à Genève, commerce de matériel agricole et agroalimentaire (FOSC du 6. 4. 1984, p. 1223). Nouvelle raison sociale: **ACMB – ECR SA.** Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000, par l'émission de 50 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 20. 6. 1988.

28 juin 1988
Affiji Conseils SA, à Genève, exploitation d'une société fiduciaire et de révision (FOSC du 29. 2. 1988, p. 806). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré.

28 juin 1988
Pérolsa SA, à Genève, vente et achat de tous biens, etc. (FOSC du 30. 11. 1982, p. 3831). Marcel Paquier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Michel Berrino, de Genève, à Plan-les-Ouates, est administrateur unique avec signature individuelle.

28 juin 1988
Vanessa Productions, à Genève, édition, achat et vente de productions musicales, etc. (FOSC du 6. 10. 1987, p. 3919). Alain Morisod n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Alain Tornare, de Genève, à Confignon, est administrateur unique avec signature individuelle.

28 juin 1988
Société Immobilière le Scarabée, à Genève, société anonyme (FOSC du 11. 5. 1988, p. 1947). Michel Vieyte, Jean-Jacques Bedert et Maria Zbinden ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Jean-Bernard Buchs, de Bellegarde, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue du Rhône 100, chez Fiduciaire Verifid SA.

28 juin 1988
Garage de l'Arc, J.-D. Viret, à Genève, exploitation d'un garage (FOSC du 18. 5. 1982, p. 1614). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actifs et passifs repris par la société «Garage de l'Arc SA».

28 juin 1988
Garage de l'Arc SA, à Genève, rue de l'Arquebuse 9. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 6. 1988. But: exploitation de garages, carrosseries. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Apport en nature: l'entreprise exploitée jusqu'ici sous la raison individuelle «Garage de l'Arc, J.-D. Viret», à Genève, selon bilan au 31. 12. 1987, comportant un actif de fr. 141 774.70 et un passif envers les tiers de fr. 23 854.85, pour fr. 117 919.85, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 50 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Robert Viret, de Lucens, à Lausanne, administrateur unique avec signature individuelle.

28 juin 1988
AJC SA, à Genève, rue des Pitons 9, chez Roland Gaschen. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 6. 1988. But: travaux et sous-traitance de travaux de montage, réparations, transformations, entretien, agencement et finitions par les entreprises du bâtiment, architectes, particuliers et artisans. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 32 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Apport en nature: véhicule automobile Toyota, châssis no 32V00016247 et d'outillage selon énumération dans les statuts, pour fr. 12 000, montant entièrement imputé sur le capital. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Sylvie Gaschen, d'Ins, à Bernex, administratrice unique avec signature individuelle.

28 juin 1988
Betabat entreprise générale de constructions SA, à Lausanne (FOSC du 10. 11. 1987, p. 4383). Nouveau siège: Genève, route des Acacias 2, chez Fiduciaire Ocram, Michel Berrino. Nouvelle raison sociale: **Square Holding SA.** Statuts originaires du 11. 1. 1960, modifiés en dernier lieu le 15. 4. 1988. Nouveau but: acquisition, administration et vente de participations à des entreprises et sociétés industrielles, commerciales ou financières. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michel Berrino, de Genève, à Plan-les-Ouates, administrateur unique avec signature individuelle. Raymond Messeiller et Michel Favrod-Coune ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Les pouvoirs de Monique Nicolaidis sont radiés.

28 juin 1988
Disaster Call SA, à Carouge, rue Vautier 45, chez Mario Larini. Nouvelle société anonyme. Statuts du 23. 6. 1988. But: restauration d'immeubles, de machines et d'installations techniques, après dommages causés par le feu, les éléments naturels, l'eau et les produits chimiques. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Mario Larini, de Veyrier, à Bernex, administrateur unique avec signature individuelle.

28 juin 1988
Nadco SA, à Genève, avenue Henri-Dunant 8, chez Michel Lambelet. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 6. 1988. But: importation, exportation, commerce de produits pétroliers ou apparentés. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michel Lambelet, de La Côte-aux-Fées, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

28 juin 1988
Perspective 51, à Genève, boulevard Carl-Vogt 51. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22. 6. 1988. But: exploitation d'une entreprise d'ensemblier-décorateur. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Marcel Bornand, de Sainte-Croix, à Lancy, président; Yves Bornand, de Sainte-Croix, à Genève, et Monique Besson, de Confignon, à Malagny (F), secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

28 juin 1988
Agricontrôle SA, à Genève, place des Eaux-Vives 6, chez Ilex Trust Services SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 6. 1988. Services notamment activités de surveillance et de contrôle, entre autres, sur la quantité, la qualité et la conformité de produits agricoles et matières premières. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Kaloyan Stoyanov, de et à Lausanne, administrateur unique avec signature individuelle.

28 juin 1988
TAU Management SA, à Genève, rue de Candolle 16, chez Oltramare, Hochstaetter, Eardley, Reiser, avocats. Nouvelle société anonyme. Statuts du 17. 6. 1988. But: élaboration, réalisation et surveillance d'opérations financières, notamment en matière de crédits, d'assurance, de gestion et d'administration; assistance, conseil, études et recherches dans le domaine financier. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Sully Rebeaud, d'Yvonand, à Pully, administrateur unique avec signature individuelle.

28 juin 1988
Approsurvey SA, à Carouge, fourniture de produits et services pour la surveillance souterraine, maritime et terreste (FOSC du 21. 6. 1988, p. 2567). La reprise de biens envisagée à la constitution a été réalisées. Les 4000 actions existantes de fr. 250, nominatives, sont désormais privilégiées quant à la répartition du solde actif en cas de liquidation. Capital porté de fr. 1 000 000 à fr. 1 500 000 par l'émission de 5000 actions de fr. 100, nominatives, privilégiées quant au droit de vote et au dividende. Capital: fr. 1 500 000, entièrement libéré, divisé en 5000 actions de fr. 100, nominatives, privilégiées quant au droit de vote et au dividende, et 4000 actions de fr. 250, nominatives, privilégiées quant à la répartition du solde en cas de liquidation. Nouveaux statuts du 22. 6. 1988. Administration: André Muller, nommé président; Alan Minty, de Grande-Bretagne, à Genève, vice-président, et André Kaplun, de et à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Les pouvoirs d'André Muller sont modifiés en ce sens.

28 juin 1988
Luigi Vignando SA, à Corsier, développement de produits dans le domaine du design, etc. (FOSC du 20. 2. 1985, p. 676). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 325 000, par l'émission de 275 actions de fr. 1000, au porteur. Conversion des 325 actions de fr. 1000, jusqu'ici au porteur, en actions nominatives. Capital: fr. 325 000, entièrement libéré, divisé en 325 actions de fr. 1000, nominatives. Nouveaux statuts du 24. 6. 1988. Jacqueline Vignando n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Luigi Vignando jusqu'ici président reste seul administrateur; il continue à signer individuellement.

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus – Titoli smarriti

Aufruf – Sommation – Diffida

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 23. März 1964 per Fr. 39 000.–, Maximalzinsfuss 6%, haftend im 2. Rang auf IR Villnachern Nr. 1498 und Parzelle 451 im 1. Rang.

Der Besitzer des genannten Titels ist aufgefordert, denselben innert Jahresfrist seit der erstmaligen Publikation, d.h. bis zum 11. Juli 1989, dem Gerichtspräsidium Brugg vorzulegen, ansonsten der Inhaberschuldbrief gestützt auf Art. 870 OR für kraftlos erklärt wird. (1064[1])

5200 Brugg, 4. Juli 1988 Gerichtspräsidium Brugg

Es wird folgendes Sparheft der Graubündner Kantonalbank vermisst:

Nr. 2.023.607.8, lautend auf «Inhaber».

Der unbekannte Inhaber des vorstehend aufgeführten Sparheftes wird hiermit aufgefordert, dasselbe innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Amte vorzulegen, widrigenfalls der Titel als kraftlos erklärt wird. (1057[1])

7002 Chur, 1. Juli 1988

Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:
Dr. H. P. Buchli

Es wird vermisst:

Inhaberobligation über Fr. 100 000.–, sichergestellt durch Grundpfandverschreibung in gleicher Höhe, angegangen 7. Mai 1979, zugunsten des Inhabers der Obligation, lastend im 2. Rang auf den Grundstücken Nrn. 286 und 287/GB Kriens, mit einem Vorgang von Fr. 3 700 000.–.

Der Inhaber dieser Obligation wird hiermit aufgefordert, diese innert Jahrefrist, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, sonst wird diese Obligation kraftlos erklärt. (1058[1])

6010 Kriens, 1. Juli 1988 Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 9. Juli 1982, Fr. 100 000.–, Maximalzinsfuss 9%, haftend im 4. Rang mit schiebendem Nachrückungsrecht auf IR Gipf-Oberfrick Nr. 1681, Plan 1, Parzelle 2104 der Klara Dornbierer-Wenger, 1945, von Gipf-Oberfrick, Solidarschuldner Andreas Dornbierer, 1943, von Gipf-Oberfrick.

Der Inhaber dieses Inhaberschuldbriefes wird aufgefordert, diesen bis zum 9. Juli 1969 dem Bezirksgericht Laufenburg vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (1063[1])

4335 Laufenburg, 1. Juli 1988 Gerichtspräsidium

Es wird vermisst:

Schuldbrief Fr. 2000.–, angegangen am 26. Februar 1931, haftend im 20. Rang auf Parzelle Nr. 113, Oberstadt, Grundbuch Sursee.

Der allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Publikation an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird. (1068[1])

6210 Sursee, 4. Juli 1988 Der Amtsgerichtspräsident I von Sursee: Schürch

Es werden vermisst:

Zwei Inhaber-Partizipationsscheine Nrn. 5466 und 5671 der BIA Bond Investments AG, Zug, vom 12. August 1981 bzw. 22. September 1981.

Der unbekannte Besitzer dieser Partizipationsscheine wird aufgefordert, diese bis 31. Januar 1989 dem Kantonsgerichtspräsidium Zug vorzulegen, ansonst die Partizipationsscheine kraftlos erklärt werden. (1084[3])

6301 Zug, 6. Juli 1988 Kantonsgerichtspräsidium Zug: Dr. K. Weber

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 70 000.–, datiert vom 18. November 1960, lautend auf den ursprünglichen Schuldner und Pfandeigentümer Paul Rohner, geb. 1904, von Zürich und Rebstein SG, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Kat. Nr. 3078, GBBl. 1352, Schlösslistrasse 15, Zürich 7, Pfandtitelverzeichnis Nr. 113, Pfandbuch Bd. 7, S. 25, heutige Pfandeigentümerin Refinanz und Beteiligungs-AG, Zürich, GBA Fluntern-Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (1837[1])

8004 Zürich, 6. November 1987 Bezirksgericht Zürich
Der Gerichtssekretär:
Dr. F. Bellwald

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief über ursprünglich Fr. 60 000.–, datiert vom 29. März 1909, lautend auf den ursprünglichen Schuldner und Pfandeigentümer Wilhelm Keller-Keller, geb. 1862, von Fischenthal, am 16. Januar 1947 auf Fr. 50 000.– reduziert, lastend auf der Liegenschaft Kat. Nr. 1071, Sonneggstrasse 45, Zürich 6, Journal Bd. 5, pag. 286, Nr. 254, Grundprotokoll Bd. 5, S. 232, heutige Eigentümer: lic. oec. Dieter Georg Klein, Herrliberg, und Dr. oec. Emil Markus Manser, Schneisingen, GBA Fluntern-Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (1839[1])

8004 Zürich, 6. November 1987 Bezirksgericht Zürich
Der Gerichtssekretär:
Dr. F. Bellwald

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

2 Aktienzertifikate Nrn. 19 und 20 der Locher Handels AG, Zürich, über die Namenaktien Nrn. 53/54 im Nominalwert von je Fr. 1000.–, lautend auf Theodor Locher, Zollikerberg.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen 6 Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (434[1])

8004 Zürich, 7. März 1988 Bezirksgericht Zürich
Der a. o. Gerichtssekretär:
lic. iur. N. Bannwart

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 50 000.–, datiert 5. Februar 1946, lautend auf die Schuldnerin und Pfandeigentümerin Lily Züst geschiedene Lais, geb. 1906, von Basel, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Gladbachstrasse 104 in Fluntern-Zürich 7, Kat. Nr. 2043, GBbl. 1055, Plan 12, Pfandtitelverzeichnis 1946 Nr. 23, Pfandbuch Bd. 5 S. 119; GBA Fluntern-Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (1075[3])

8004 Zürich, 1. Juli 1988 Bezirksgericht Zürich
Der a. o. Gerichtssekretär:
lic. iur. N. Bannwart

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Eine Fr. 20 000.– 5% Kassaobligation der Zürcher Kantonalbank, Nr. 11022806, fällig am 27. März 1988.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen 6 Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (1076[3])

8004 Zürich, 1. Juli 1988 Bezirksgericht Zürich
Der a. o. Gerichtssekretär:
lic. iur. N. Bannwart

Es wird vermisst:

Inhaberobligation Nr. 4329 über Fr. 20 000.– mit einer Laufzeit vom 28. April 1982 bis 28. April 1987.

Der unbekannte Inhaber dieser Obligation wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten, d.h. bis zum 9. Januar 1989, dem Bezirksgericht Zurzach vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (1069[1])

8437 Zurzach, 15. Juni 1988 Gerichtspräsidium

Le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds somme le ou les détenteurs inconnus du titre suivant:

Obligation de Caisse Raiffeisen de La Chaux-de-Fonds, no 1324 de fr. 50 000.–, taux 5¼%, date d'échéance 14 mai 1990, d'avoir à la produire dans le délai de six mois dès la première publication au greffe du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1083[3])

2300 La Chaux-de-Fonds, 6 juillet 1988 Le président du Tribunal II:
Claude Bourquin

Par ordonnance du lundi 4 juillet 1988 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire au porteur au capital de fr. 65 000.–, inscrite au registre foncier le 10 novembre 1960 sous PjB 4649, grevant la parcelle no 5035, index 1, feuille 17 avec bâtiments, d'une superficie de 4 ha 54 a et 27 m de la commune de Versoix, propriété de Mme Laurence Martine Michel, épouse Gargantini, de la produire et de la déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai d'une année dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1074[3])

1211 Genève 3, 4 juillet 1988 Tribunal de première instance:
G. Reymond, greffier

Le président du Tribunal civil du district de Nyon somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 15 janvier 1989 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

certificat d'action no 4 émis le 9 août 1983 par Rivesrolle S.A., à Rolle, pour une action nominative no 140 d'une valeur nominale de fr. 1000.– libérée intégralement. (1077[3])

1260 Nyon, 4 juillet 1988 Le président:
L. de Mestral

Le juge-instructeur III du district de Sion, à la requête de la Banque Cantonale du Valais à Sion,

somme les détenteurs inconnus des titres ci-après de les déposer en notre greffe dans les 6 mois dès la présente publication (art. 983 et ss CO) sous peine d'annulation soit:

Un livret d'épargne, «au porteur», no 02.208 361-2 présentant un solde à ce jour de fr. 8354.30;

Un livret d'épargne «au porteur», no 02.300 319-1 présentant un solde à ce jour de fr. 744.70. (1070[1])

1950 Sion, 5 juillet 1988 Le juge-instructeur III: E.-M. Dayer-Schmid

Le juge-instructeur I du district d Sion M. André Franzé, siégeant au Palais de justice à Sion, le 5 juillet 1988, à la requête de Mes Dallèves et Allet, avocats à Sion,

somme le ou les détenteurs des titres suivants de les produire au greffe du Tribunal de Sion dans un délai de 6 mois dès la première publication, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

49 actions au porteur de fr. 1000.– chacune, numérotées de 1 à 49 de la société TTT Technology Transfer & Training SA de siège social à Sion. (1071[1])

1950 Sion, 5 juillet 1988 Le juge-instructeur I: André Franzé

Il Pretore del Distretto di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore di fr. 30 000.– al 7%, iscritta a RFD il 21 marzo 1974 (dg. 1009), gravante in 1° rango la particella n. 688 RFD del comune di Giubiasco, di proprietà del signor Alberto Buletti, Comano, a voler produrre detto titolo alla cancelleria della Pretura di Bellinzona entro il 26 giugno 1989, sotto le comminatorie dell'ammortamento. (1009[2])

6500 Bellinzona, 22 giugno 1988 Il Pretore: Avv. Dott. Carlo Postizzi

Kraftloserklärungen
Annulations – Annullamenti

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 1. Juli 1988 die Kassenobligation Nr. 619 240 des Schweizerischen Bankvereins Lausanne über Fr. 10 000.–, zu 4¾%, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (P 229/87) (1081)

4001 Basel, 5 Juli 1988 Zivilgericht Basel-Stadt Prozesskanzlei

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 1. Juli 1988 den Inhaberschuldbrief von Fr. 25 000.–, mit Nachrücken und Zins bis 7%, lastend im 2. Rang auf Parzelle 1740 in Sektion I des Grundbuchs der Stadt Basel, mit Wohnhaus Sommergasse 43, Schuldnerin: Witwe Sophie Marie Geiser-Wiggli, Gläubigerin: Firma Frauchiger-Nigst AG, Aktiengesellschaft in Lyss, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (P 132/87) (1080)

4001 Basel, 6. Juli 1988 Zivilgericht Basel-Stadt Prozesskanzlei

Die erstmals in Nr. 301 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 29. Dezember 1987 als vermisst aufgerufene Kassenobligation 5% der Genossenschaftlichen Zentralbank Aktiengesellschaft, Agentur Rytflihof, Bern, Nr. 44.901548, von nom. Fr. 5000.–, fällig seit 28. Oktober 1987, ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; sie wird hiermit kraftlos erklärt. (1082)

3011 Bern, 6. Juli 1988 Der Gerichtspräsident III von Bern: Hug

Die erstmals in Nr. 138 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 19. Juni 1987 als vermisst aufgerufene Inhaberschuldbrief von Fr. 4000.– vom 22. November 1918, Beleg I/4545, lastend im 1. Rang auf Bönigen Grundbuchblatt Nr. 650 des Seiler-Michel Hans, Houeta 1, 3806 Bönigen, ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden, er wird hiermit kraftlos erklärt. (1079)

3800 Interlaken, 4. Juli 1988 Der Gerichtspräsident I: Kuhn

Der Eigentümerschuldbrief von Fr. 9400.– vom 5. November 1932, Beleg/Serie II/2626, lastend im 1. Rang, sowie der Inhaberschuldbrief von Fr. 4500.– vom 5. November 1932, Beleg/Serie II/2627, lastend im 2. Rang, beide auf Bönigen-Grundbuchblatt Nr. 897 der Erbengemeinschaft des Alfred Urfer sel., 3806 Bönigen, und erstmals in Nr. 147 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 30. Juni 1987 als vermisst aufgerufen, sind dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; sie werden hiermit kraftlos erklärt. (1088)

3800 Interlaken, 6. Juli 1988 Der Gerichtspräsident I: Kuhn

Nachdem innert Jahresfrist der Inhaberschuldbrief von Fr. 10 000.–, datiert 20. August 1954, im 2. Rang, nach einem Kapitalvorgang von Fr. 90 000.– auf Parzelle-Nr. 2060 Grundbuch Kreuzlingen, Schuldner zur Zeit der Errichtung: Hans K. Spalinger, 1925, in Kreuzlingen, Wasenweg 5, nicht vorgelegt wurde, wird er hiermit als kraftlos erklärt. (1085)

8280 Kreuzlingen, 6. Juli 1988 Bezirksgerichtspräsidium Kreuzlingen

Der Namenschuldbrief vom 13. Dezember 1926 über Fr. 10 000.–, Maximalzinsfuss 5,5%, lautend auf das Armengut Lenzburg als Gläubigerin und Gsell Robert, 1923, von Oberrohrdorf, in 4103 Bottmingen, als Schuldner, haftend im 1. Rang auf GB Lenzburg, Nr. 644, Plan 26, Parzelle 588, wird gestützt auf Art. 870 ZGB kraftlos erklärt. (1087)

5600 Lenzburg, 5. Juli 1988 Bezirksgericht Lenzburg

Das Bezirksgerichtspräsidium Oberlandquart hat nach Ablauf der Auskündigungsfrist mit Entscheid vom 4. Juli 1988 die folgenden Inhaberkassaobligationen der Raiffeisenkasse St. Antönien kraftlos erklärt:

a. Nr. 1595 über Fr. 20 000.–, Zinsfuss 6½%, Laufzeit vom 13. Januar 1981 bis 13. Januar 1986, ohne Coupons;

b. Nr. 1597 über Fr. 15 000.–, Zinsfuss 6½%, Laufzeit vom 15. Januar 1981 bis 15. Januar 1986, ohne Coupons. (1078)

7242 Luzein, 5. Juli 1988 Der Bezirksgerichtspräsident: D. Kästli

Par décision du 6 juillet 1988, le président du Tribunal civil du district du Pays-d'Enhaut a prononcé l'annulation de la cédule hypothécaire au porteur, de fr. 15 000.–, 2e rang, intérêt maximum 8%, constituée le 3 août 1973, par Trauffer Peter, inscrite sous no 50 995 au registre foncier du Pays-d'Enhaut et grevant la parcelle no 2960 de la commune de Château-d'Oex. (1086)

1837 Château-d'Oex, 6 juillet 1988 Le président: Ph. Goermer

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Verzicht auf die Bewilligung zum Geschäftsbetrieb und freiwillige Übertragung eines Versicherungsbestandes

Die GAN Vie, Compagnie française d'assurances sur la vie, avenue C.-F. Ramuz 70, 1009 Pully, hat nach Art. 40 Abs. 2 des Versicherungsaufsichtsgesetzes vom 23. Juni 1978 (VAG; SR 961.01) auf die Bewilligung zum Betrieb der Lebensversicherung mit Zusatzversicherung sowie der selbständigen Invaliditätsversicherung verzichtet und beabsichtigt, gestützt auf Art. 39 VAG ihren gesamten schweizerischen Versicherungsbestand in diesen Versicherungszweigen auf die Zenith Leben, Lebensversicherungsgesellschaft, avenue C.-F. Ramuz 70, Pully, zu übertragen.

Nach Art. 39 Abs. 2 VAG können die Versicherten ihre Einwendungen gegen die Übertragung unter Angabe der Gründe beim Bundesamt für Privatversicherungswesen, 3003 Bern, bis zum 17. Oktober 1988 geltend machen.

Wenn das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement der Übertragung zustimmt, gehen Rechte und Pflichten aus den vorerwähnten Versicherungsverträgen sowie die Kaution von Gesetzes wegen auf die übernehmende Versicherungseinrichtung über (Art. 39 Abs. 1 und 4 VAG). (A 1790[3])

3003 Bern, 12. Juli 1988 Bundesamt für Privatversicherungswesen

Renonciation à l'agrément et transfert volontaire d'un portefeuille d'assurances

La GAN Vie, Compagnie française d'assurances sur la vie, avenue C.-F. Ramuz 70, 1009 Pully, a renoncé, selon l'art. 40, 2e al. de la loi du 23 juin 1978 sur la surveillance des assurances (LSA; RS 961.01) à l'agrément pour l'exploitation de l'assurance sur la vie et les assurances complémentaires afférantes ainsi que de l'assurance indépendante contre l'invalidité et a l'intention de transférer, conformément à l'art. 39 LSA, la totalité de son portefeuille suisse d'assurances dans ces branches d'assurance à la Zenith Vie, Compagnie d'assurances sur la vie, avenue C.-F. Ramuz 70, 1009 Pully.

Selon l'art. 39, 2e al. LSA les assurés peuvent faire valoir leur opposition au transfert, avec indication des motifs, auprès de l'Office fédéral des assurances privées, 3003 Berne, jusqu'au 17 octobre 1988.

Si le Département fédéral de justice et police approuve le transfert, les contrats susdésignés de l'institution d'assurance cédante passeront de par la loi à l'institution d'assurance cessionnaire, avec leurs droits et obligations, ainsi que le cautionnement (art. 39, 1er et 4e al. LSA). (A 1790[3])

3003 Berne, 12 juillet 1988 Office fédéral des assurances privées

Rinuncia all'autorizzazione e trasferimento volontario d'un portafoglio d'assicurazioni

La GAN Vie, Compagnie française d'assurances sur la vie, avenue C.-F. Ramuz 70, 1009 Pully, ha rinunciato, secondo l'art. 40, cpv. 2 della legge sulla sorveglianza degli assicuratori (LSA; RS 961.01), all'autorizzazione d'esercizio per l'assicurazione sulla vita e le assicurazioni complementari relative nonché l'assicurazione contro l'invalidità indipendente e ha l'intenzione di trasferire, conformemente all'art. 39 LSA, l'insieme del suo portafoglio svizzero d'assicurazioni nei predetti rami d'assicurazione alla Zenith Vita, Compagnia d'assicurazioni sulla vita, avenue C.-F. Ramuz 70, 1009 Pully.

Secondo l'art. 39, cpv. 2 LSA gli assicurati possono far valere le loro opposizioni al trasferimento, indicandone i motivi, presso l'Ufficio federale delle assicurazioni private, 3003 Berna, entro il 17 ottobre 1988.

Se il Dipartimento federale di giustizia e polizia approva il trasferimento, i contratti suindicati dell'istituto d'assicurazione cedente passeranno per legge, con i loro diritti ed obblighi, all'istituto d'assicurazione cessionario, nonché la cauzione (art. 39, cpv. 1 e 4 LSA). (A 1790[3])

3003 Berna, 12 luglio 1988 Ufficio federale delle assicurazioni private

Allgemeinverbindlicherklärung der Zusatzvereinbarung vom 1. April 1988 zum Gesamtarbeitsvertrag für das Maler- und Gipsergewerbe des Kantons Solothurn

Der vom Bundesrat am 10. Juni 1988 genehmigte Beschluss des Regierungsrates des Kantons Solothurn vom 17. Mai 1988 (Nr. 1579) betreffend Allgemeinverbindlicherklärung der Zusatzvereinbarung zum Gesamtarbeitsvertrag für das Maler- und Gipsergewerbe des Kantons Solothurn vom 1. April 1988 wurde im Amtsblatt Nr. 26 am 30. Juni 1988 auf S. 1073 und folgende veröffentlicht. (A 1789)

Volkswirtschaftsdepartement des Kantons Solothurn

Erbschaftsantritt

Die Verlassenschaft des am 28. Dezember 1987 verstorbenen **Küng Werner,** geboren 1932, von Werthenstein, in **Fahrwangen** wohnhaft gewesen, ist von dessen gesetzlichen Erben, nämlich:

– Weibel geb. Küng Theresia, geboren 1960, in Zürich, und
– Küng George, geboren 1963, in Dürrenäsch

unter öffentlichem Inventar angenommen worden. (A 1806)

5600 Lenzburg, 6. Juli 1988 Gerichtspräsidium Lenzburg

Ricerca eredi sconosciuti
(Art. 555 CCS)

La Pretura del Distretto di Lugano in relazione all'istanza 6 maggio 1988 dell'Avv. Alfredo Mariotta, Lugano,

diffida chiunque ritenesse di essere erede della defunta **Stein Gertrude,** nata Springer, figlia di Sigmund e Franziska nata Munkova, nata il 1° febbraio 1898 a Praga (Cecoslovacchia), cittadina austriaca, già domiciliata a **Lugano,** deceduta a Lugano il 6 febbraio 1988, ad annunciarsi a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A 1738[1])

6900 Lugano, 20 giugno 1988 Il Pretore: Avv. Sandro Patuzzo

Ricerca eredi sconosciuti
(Art. 555 CCS)

La Pretura del Distretto di Lugano in relazione all'istanza 23/24 giugno 1988 dell'Avv. Caterina Colombo, Lugano

diffida chiunque ritenesse di essere erede della defunta **Anger Martha,** nata a Schönbrunn/Schlesien il 17 settembre 1906, cittadina germanica, già domiciliata a **Ruvigliana,** deceduta a Bremen (RFT) il 28 aprile 1988, ad annunciarsi a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A 1775[1])

6900 Lugano, 1° luglio 1988 Il Pretore: Avv. Sandro Patuzzo

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV

Alliance Finanz + Beteiligungs AG, Niederurnen
Baugrundverwertungs Aktiengesellschaft Niederurnen, Niederurnen
Chinchi Edelpelz AG, Näfels
Delta Oaks Holding AG, Glarus
Derenthal Aktiengesellschaft, Glarus
Erhagens AG, Glarus
Hato-Chemie A.G., Glarus
Interglaronia AG, Glarus
Medi AG, Glarus
Nosira AG, Glarus
Sankt Florian Aktiengesellschaft, Niederurnen
Schaller + Partner AG, Glarus
Securfinanz AG, Niederurnen
Südfrost AG, Glarus
Treuhand Revisions und Wirtschaftsdienst AG, Niederurnen
Ulania Aktiengesellschaft, Niederurnen
Vemi AG, Glarus
Viadrina AG, Glarus
Wellwood AG, Glarus

Wenn uns nicht innert 30 Tagen ein Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung obgenannter Gesellschaften geltend gemacht wird, werden diese im Handelsregister von Amtes wegen gelöscht. (A 1805)

8750 Glarus, 7. Juli 1988 Handelsregisteramt des Kantons Glarus

Aufforderung gemäss Art. 88bis HRegV

Rondocan AG, Luzern

Nachdem die Rondocan AG, in Luzern, das zuletzt eingetragen gewesene Domizil (Furrengasse 2, bei Treuhandgesellschaft Luzern AG) eingebüsst, ein neues Domizil bisher nicht gemeldet und somit am statutarischen Sitz Luzern offenbar kein Rechtsdomizil mehr hat, wird sie hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen den rechtsmässigen Zustand wieder herzustellen, widrigenfalls sie von Amtes wegen als aufgelöst erklärt wird. (A 1788)

6002 Luzern, 6. Juli 1988 Handelsregisteramt des Kantons Luzern

Aufforderung gemäss Art. 66 Abs. 2 HRegV

Über die **Sabet Holding AG**, in **Zug**, wurde am 14. November 1977 der Konkurs eröffnet. Mangels Aktiven und wegen Nichtleisten des verlangten Kostenvorschusses wurde das Verfahren in der Folge am 29. Dezember 1977 eingestellt. Mit Brief vom 16. Februar 1978 erhob das einzige Mitglied des Verwaltungsrates auf unsere Aufforderung hin gestützt auf Art. 66 Abs. 2 HRegV Einsprache gegen die Löschung der Gesellschaft im Handelsregister. Da uns seither keine Mitteilung über den Abschluss der Liquidation gemacht wurde, werden wir die Firma gemäss Art. 66 HRegV von Amtes wegen im Handelsregister löschen, sofern nicht innert 30 Tagen begründete Einsprache erhoben wird. (A 1804)

6300 Zug, 6. Juli 1988 Handelsregisteramt Zug

AVE Investment und Holding AG in Liq., Buchs SG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. Juli 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufs schriftlich und begründet dem Liquidator AVE Investment und Holding AG in Liq., 9470 Buchs SG, Postfach 15, anzumelden. (A 1808[3])

9470 Buchs, 5. Juli 1988 Der Liquidator

Rotoflow Services AG in Liq., Frauenfeld

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 4. Juli 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und mit Begründung beim Liquidator, Herrn Peter Brunner, Pfäffikerstrasse 6, 8604 Volketswil anzumelden. (A 1792[3])

8604 Volketswil, 4. Juli 1988 Der Liquidator: Peter Brunner

Panor AG, Aarau

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Erste Veröffentlichung

Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 5. Juli 1988 wird das Grundkapital der Gesellschaft von Fr. 400 000.– auf Fr. 100 000.– herabgesetzt durch Verrechnung mit einem Verlustvortrag sowie durch Rückzahlung und Vernichtung von 400 Namenaktien zu Fr. 1000.– nom.

Aus dem Bestätigungsbericht der beauftragten Kontrollstelle geht hervor, dass die durchgeführte Kapitalherabsetzung den Anforderungen von Art. 732 ff. OR entspricht, und dass die Forderungen der Gesellschaftsgläubiger trotz Herabsetzung des Grundkapitals gedeckt sind.

Den Gesellschaftsgläubigern wird bekanntgegeben, dass sie innert zwei Monaten seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes ihre Forderungen an den beauftragten Notar, Dr. J. Roth, Bahnhofstrasse 7, 4600 Olten, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 1807[3])

5000 Aarau, 5. Juli 1988 Panor AG
Der Verwaltungsrat

CMC Contracting Management AG in Liq., Chur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung hat am 30. Juni 1988 die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung beim Liquidator, Christian Lori, c/o Attesta Treuhand- und Verwaltungs-AG, Martinsplatz 8, 7702 Chur, anzumelden. (A 1791[3])

7002 Chur, 7. Juli 1988 Der Liquidator

Belcourt Fribourg S.A., Fribourg

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

Troisième publication

La société a décidé sa fusion, Debrunner + Wassmer S.A., à Fribourg, absorbant les actifs et passifs de la société Belcourt Fribourg S.A.

Les créanciers de la société absorbée ont la faculté, conformément à l'art. 748 CO, d'exiger le paiement de leurs créances ou l'obtention de sûretés, en s'annonçant à la société absorbée au plus tard jusqu'au 31 juillet 1988.

A défaut de manifestation contraire dans le délai imparti, Debrunner + Wassmer S.A. deviendra seule débitrice vis-à-vis des créanciers de la société absorbée. (A 1769[1])

1700 Fribourg, 7 juillet 1988 Belcourt Fribourg S.A.

Eye-Metrics Verwaltungs-AG, Chur

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Dritte Veröffentlichung

Die am 24. Juni 1988 durchgeführten Generalversammlungen der Aktionäre der Eye-Metrics Verwaltungs-AG, Chur, sowie der Aktionäre der Eyemetrics-Systems AG, Chur, haben die Fusion der beiden Gesellschaften mit Wirkung per 1. Januar 1988 gemäss Art. 748 OR beschlossen. Aktiven und Passiven der Eye-Metrics Verwaltungs-AG sind mit diesem Datum auf dem Wege der Universalsukzession auf die Eyemetrics-Systems AG übergegangen, was hiermit den Gläubigern der Eye-Metrics Verwaltungs-AG bekanntgegeben wird. Es steht ihnen die Möglichkeit offen, ihre Forderungen bis zum 31. Juli 1988 bei der Eyemetrics-Systems AG, Steinbockstrasse 4,7000 Chur, anzumelden. (A 1776[1])

7000 Chur, 29. Juni 1988 Eye-Metrics Verwaltungs-AG
Der Verwaltungsrat

Lys d'Or SA, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 4 juillet 1988 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence les créanciers éventuels de la société sont sommés de produire leur créances avec tous justificatifs conformément à l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains de la liquidatrice: Mme Angèle Stucki, 1022 Chavannes-près-Renens, route de la Plaine 5. (A 1771[1])

1700 Fribourg, 4 juillet 1987 Pour la liquidatrice:
J. M. Cottier, notaire

Autologic Alfa System A.G., Adliswil

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire du 21 mars 1985, la société Autologic Alfa System A.G., dont le siège est à Adliswil, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, dans le délai d'un mois à compter de la présente publication, en mains de la liquidatrice Mme Yvonne Baechler, c/o Autologic International Ltd, Wilmington Delaware (USA), succursale de Lausanne, avenue des Boveresses 44, à Lausanne.

Il est précisé que les actifs en cours de la société Autologic Alfa System A.G. en liqidation, sont repris par la succursale de Lausanne d'Autologic International Ltd, à Wilmington, Delaware (USA), à la même adresse. (A 1795[3])

1010 Lausanne, 12 juillet 1988 La liquidatrice

S.I. Rosia Crans S.A., Crans, commune de Chermignon

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

En assemblée générale du 20 juin 1988 cette société a décidé sa dissolution et la mise en liquidation.

En conformité de l'art. 742 CO les créanciers sont sommés de faire connaître leurs créances auprès de M. Denis Borgeat, Bureau Fiduciaire, à 3963 Crans. (A 1809[3])

3963 Crans, 6 juillet 1988 Le liquidateur:
Denis Borgeat

Norex Leasing SA, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Selon décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 1er juin 1988, la société est entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis auprès de la liquidatrice, Multifiduciaire SA de contrôle et de management, rue Faucigny 5, 1700 Fribourg. (A 1767[1])

1700 Fribourg, 7 juillet 1988 La liquidatrice

Rosenmatt Arlesheim AG, Arlesheim

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. Juni 1988 beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 600 000.– auf Fr. 100 000.– durch Rückzahlung an die Aktionäre, herabzusetzen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich bis spätestens innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung, anzumelden. (A 1739[1])

4144 Arlesheim, 7. Juli 1988 Für die Verwaltung:
Franz Heller

Texmaco AG, in Liquidation, Engelburg

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 5. April 1988 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen seit der dritten Publikation in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator anzumelden. Adresse: Hansjörg Lehmann, Texmaco AG, in Liquidation, Chapfhaldenstrasse 20, 9032 Engelburg. (A 1742[1])

9032 Engelburg, 1. Juli 1988 Der Liquidator:
Hansjörg Lehmann

ADL SA, Genève

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

Deuxième publication

L'actif et le passif de la société ADL SA à Genève ont été repris en totalité par Alain Delon Diffusion SA à Genève.

Les créanciers de la société ADL SA sont informés qu'ils pourront produire leurs créances et, conformément à l'article 748 CO, exiger d'être désintéressés ou garantis.

Ces productions devront être faites auprès de l'administration de Alain Delon Diffusion SA, rue Toepffer 11bis, 1206 Genève, dans le délai d'un mois à dater dès la troisième insertion. (A 1721[2])

1206 Genève, 29 juin 1988 Alain Delon Diffusion SA

Burmel Consultants AG in Liq., Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 2. Mai 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Internationalen Treuhand AG, Hirzbodenweg 103, 4052 Basel, anzumelden. (A 1740[1])

4052 Basel, 1. Juli 1988 Die Liquidatoren

Sodipro S.A., Epalinges

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Suivant le procès-verbal authentique de son assemblée générale du 28 juin 1988, la société a décidé sa liquidation. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale «Sodipro S.A., en liquidation».

La Fiduciaire Neutra Fiduciaire S.A., Lausanne, chemin des Charmettes 9, est nommée liquidatrice. Les créanciers éventuels sont invités à produire leur créance dans le délai d'un mois à dater de la troisième publication de cet avis en main du liquidateur. (A 1777[1])

1003 Lausanne, 8 juillet 1988 La liquidatrice

Bramobi Finance S.A. en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 8 juin 1988 la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur: Terence Furey, rue Pedro Meylan 1, 1208 Genève. (A 1778[1])

1208 Genève, 30 juin 1988 Le liquidateur:
Terence Furey

Feau Realty S.A., en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 1er juillet 1988, la société Feau Realty S.A. a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis à l'adresse de la société en liquidation, chez Me Olivier Wyssa, Etude Rudolf Sieber, boulevard Georges-Favon 6, 1204 Genève, avec signature individuelle. (A 1793[3])

1204 Genève, 6 juillet 1988 — Feau Realty S.A., en liquidation
Le liquidateur: Olivier Wyssa

S.I. Le Grand Montfleury X en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 4 juillet 1988 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, c/o Fiduciaire Wanner S.A., cours des Bastions 18, Genève. (A 1811[3])

1205 Genève, 12 juillet 1988 — La liquidatrice

Künzli + Stahel AG, Gossau ZH

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Künzli + Stahel AG, in Gossau, vom 26. Mai 1988 hat beschlossen, das Grundkapital von Fr. 180 000.– auf Fr. 100 000.– herabzusetzen. Die Herabsetzung erfolgt durch Vernichtung von 80 Aktien zu je Fr. 1000.–.

Gläubiger, die im Sinne von Art. 733 OR Befriedigung oder Sicherstellung verlangen, haben ihre Forderungen innerhalb der Frist von 2 Monaten seit der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei TBO Treuhand AG, Thurgauerstrasse 68, 8050 Zürich, anzumelden. (A 1813[3])

8625 Gossau, 6. Juli 1988 — Künzli + Stahel AG

Horlogerie, Bijouterie Erich Biberstein SA, Genève

E. E. Golay SA, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Suivant procès-verbaux authentique du 31 mars 1988, les deux sociétés ont décidé leur dissolution et leur mise en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, par écrit, au liquidateur, M. Erich Biberstein, rue Daubin 27, 1203 Genève, dans le délai d'un mois de la troisième publication de cet avis. (A 1796[3])

1203 Genève, 4 juillet 1988 — Le liquidateur

SI Nikkosene, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 20 juin 1988 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 juillet 1988 auprès du liquidateur, M. Gérald Dentand, avenue Vibert 9, 1227 Carouge, expert-comptable. (A 1745[1])

1200 Genève, 20 juin 1988 — Le liquidateur

Minerva Service AG in Liq., Höri

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 3. Juni 1988 ist die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen worden.

Zum Liquidator wurde Herr Arthur Minder, Freiestrasse 154, 8032 Zürich, ernannt. Die Gläubiger werden hiemit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 30 Tagen ab der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft anzumelden. (A 1797[3])

8032 Zürich, 5. Juli 1988 — Der Liquidator:
A. Minder

RVC Récréation Village Colorado Holding S.A. en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 8 juin 1988 la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur: Terence Furey, rue Pedro Meylan 1, 1208 Genève. (A 1779[1])

1208 Genève, 30 juin 1988 — Le liquidateur:
Terence Furey

Société Immobilière Uniquimes SA en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires, tenue le 28 avril 1988, a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont appelés à produire leurs créances, par écrit et accompagnées des pièces justificatives, dans le délai de trente jours à compter de la troisième publication.

Les productions doivent être adressées à la liquidatrice, la Société Fiduciaire Suisse, case postale 417, 1211 Genève 16. (A 1810[3])

1211 Genève 16, 7 juillet 1988 — La liquidatrice

Baugenossenschaft «Seeblick» in Liq., Horw

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 15. Mai 1986 hat die Auflösung der Genossenschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator Paul Wolfisberg, Architekt HTL, Kantonsstrasse 68, 6048 Horw, anzumelden. (A 1798[3])

6048 Horw, 12. Juli 1988 — Der Liquidator

Société Anonyme Indaltra, Genève

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO

Troisième publication

Dans son assemblée générale du 27 juin 1988, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 450 000.–, par réduction de la valeur nominale de chacune des 500 actions de fr. 1000.– à la somme de fr. 100.–.

Les créanciers de la société sont informés de ce qui précède afin qu'ils puissent, dans un délai de 2 mois à dater de la troisième publication du présent avis, produire leur créance et exiger d'être désintéressés ou garantis, en s'annonçant, par lettre recommandée, avec indication du montant de leur créance, à Me Pierre Wicht, notaire, rue du Rhône 29, 1204 Genève. (A 1744[1])

1204 Genève, 27 juin 1988 — Le conseil d'administration

Turbopuls SA, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 1er juillet 1988 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 juillet 1988 au siège de la société, route des Jeunes 9, 1227 Les Acacias. (A 1781[1])

1200 Genève, 1er juillet 1988 — Le liquidateur

Rudolf Eswein SA in Liquidation, Immensee, Gemeinde Küssnacht am Rigi

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. Juli 1988 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert einem Monat nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Herrn Rudolf Eswein, Mythenstrasse 33, 6405 Immensee, anzumelden. (A 1746[1])

6405 Immensee, 1. Juli 1988 — Der Liquidator

Société Anonyme Le Bisse en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 1er juillet 1988 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, rue du Rhône 8, c/o Union de Banques Suisses. (A 1743[1])

1204 Genève, 7 juillet 1988 — Le liquidateur:
Jean Favre

Gifit S.A., Givrins

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 18 avril 1988 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances en mains de M. Charles Fritsch, p. a. Fiduciaire Locatelli et Fritsch S.A., rue de la Combe 11, à Nyon, dans un délai d'un mois dès la troisième publication. (A 1814[3])

1260 Nyon, 12 juillet 1988 — Le liquidateur

Lizotext AG, Küsnacht ZH

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. Juli 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Als Liquidatorin ist die Schweizerische Treuhandgesellschaft, General Guisan-Quai 38, 8027 Zürich, ernannt worden.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation schriftlich bei der Liquidatorin anzumelden. (A 1782[1])

8027 Zürich, 4. Juli 1988 — Die Liquidatorin:
Schweizerische Treuhandgesellschaft

SI Angle Boulevard du Pont-d'Arve et Rue Hugo de Senger SA, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 1er juillet 1988 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers de cette dernière sont invités à produire leurs créances par écrit, en main de la liquidatrice, Fiduciaire Générale SA, rue d'Italie 6, 1204 Genève, dans le mois à dater de la troisième publication sous peine de forclusion. (A 1780[1])

1204 Genève, 1er juillet 1988 — La liquidatrice

Swift Instruments AG in Liq., Glarus

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Aktionäre hat am 30. Juni 1988 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR vorher aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind bis zum 19. August 1988 der Swift Instruments AG in Liq., c/o Staehelin Hafter Jagmetti Lutz & Partner, Bleicherweg 58, 8027 Zürich, schriftlich einzureichen. (A 1812[3])

8027 Zürich, 6. Juli 1988 — Der Liquidator

Käsegrosshandel und Export GmbH, Langenthal

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschafterversammlung vom 21. Dezember 1987 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Publikation des Schuldenrufs schriftlich beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Arnold Hutzli, c/o Farner & Co. AG., 4900 Langenthal, anzumelden. (A 1783[1])

4900 Langenthal, 4. Juli 1988 — Der Liquidator:
Arnold Hutzli

S.I. Les Figuiers-Cour, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 8 juin 1988, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur, soit la fiduciaire Bettex Frères, à Lausanne, rue Centrale 29. (A 1785[1])

1003 Lausanne, 23 juin 1988 Le liquidateur

Textilropa S.A. in liquidazione, Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 17 maggio 1988, la società ha deciso il suo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati ad insinuare i loro crediti in conformità della disposizione degli art. 742 e 745 CO entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione.

Le notifiche devono essere indirizzate al liquidatore della società, Dott. Umberto Giovine, Gentilino. (A 1799[3])

6900 Lugano, 12 luglio 1988 Il liquidatore: Dott. Umberto Giovine

MV Microvalvole S.A., Pazzallo

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Terza pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 1° luglio 1988 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti alla liquidatrice: Signorina Maria Montorfani, c/o MV Microvalvole S.A. in liquidazione, Centro Nord-Sud, 6951 Bioggio, entro un mese dalla data della terza pubblicazione. (A 1786[1])

6951 Bioggio, 4 luglio 1988 La liquidatrice

Tec-Inform S.A., Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 28 juin 1988, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur, soit M. Kenneth McKelvey, à Lausanne, chemin de la Batelière 3. (A 1784[1])

1007 Lausanne, 29 juin 1988 Le liquidateur

Rogem Holding AG in Liquidation, Luzern

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Juni 1988 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Herrn Dr. Rolf Egli, Löwenstrasse 25, 8001 Zürich, anzumelden. (A 1815[3])

8001 Zürich, 5. Juli 1988 Der Liquidator: Dr. Rolf Egli

O. Wessner & Co., G.m.b.H. vorm. Arthur Hauser, in Liquidation, St. Gallen

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschafter haben am 1. Juli 1988 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator Herrn Benedikt Frei, Felsenstrasse 20, 9000 St. Gallen, anzumelden. (A 1750[1])

9000 St. Gallen, 2. Juli 1988 Der Liquidator

The Berlitz Schools of Languages (Switzerland) SA, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Selon décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 17 mai 1988, la société est entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis auprès de la liquidatrice, Multifiduciaire SA de contrôle et de management, rue Faucigny 5, 1700 Fribourg. (A 1768[1])

1700 Fribourg, 7 juillet 1988 La liquidatrice

Rogman Holding AG in Liquidation, Luzern

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Juni 1988 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Herrn Dr. Rolf Egli, Löwenstrasse 25, 8001 Zürich, anzumelden. (A 1816[3])

8001 Zürich, 5. Juli 1988 Der Liquidator: Dr. Rolf Egli

NIC Nihon Information Center (Europe) S.A. en liquidation, St-Sulpice VD

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 mai 1988 a décidé la dissolution de la société et sa mise en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en main du liquidateur: Fiduciaire Michel Favre S.A., chemin du Grand-Record 7, 1040 Echallens. (A 1751[1])

1040 Echallens, 7 juillet 1988 Le liquidateur

Simpl X Computers SA, Le Locle

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 21 décembre 1987 a décidé la dissolution et la mise en liquidation conformément à l'article 742 CO.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances avec pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis à l'adresse de la société en liquidation, c/o Madame Hedi Cattin, Industrie 2, 2300 La Chaux-de-Fonds. (A 1722[2])

2300 La Chaux-de-Fonds, 30 juin 1988 La liquidatrice: Hedi Cattin

Antonioli-Biollay S.A. en liquidation, Massongex

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire, la société a décidé sa dissolution et sa liquidation.

Conformément à l'art. 742 CO les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai d'un mois qui suivra la troisième publication du présent avis, production à faire en mains du liquidateur, M. Marc-André Ballestraz, Bureau fiduciaire Fidag SA, case postale 327, 1920 Martigny. (A 1800[3])

1920 Martigny, 5 juillet 1988 Le liquidateur

Mabira S.A. en liquidation, Sierre

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Dans son assemblée extraordinaire du 29 avril 1988, la société Valgros S.A., à Sierre, a modifié sa raison sociale qui est devenue Mabira S.A. et a décidé lors de la même assemblée la dissolution de la nouvelle société.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication, par écrit et accompagnées de pièces justificatives en mains du liquidateur: Fiduciaire M. Joye, case postale 540, 1951 Sion. (A 1701[2])

1951 Sion, 27 juin 1988 Le liquidateur

Aktiengesellschaft für den Verkauf der Gewebe V.T. SA., Lugano

Trasferimento all'estero della società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO e art. 51 ORC

Terza pubblicazione

Eventuali creditori sono diffidati a notificare i propri crediti al signor Carlo Pagnamenta, via Maggio 13, 6906 Lugano-Cassarate, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 1748[1])

6906 Lugano, 30 giugno 1988 L'amministratore

Biodynamis S.A., Montézillon

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 23 juin 1988, la société a décidé sa dissolution sans liquidation conformément à l'art. 748 CO en approuvant le contrat de fusion passé avec Telluris S.A., à Montézillon, actuellement dénommée Biodynamis S.A., qui en a repris l'actif et le passif avec effet au 1er janvier 1988.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations conformément à l'art. 742 CO dans un délai d'un mois dès la troisième publication auprès de Biodynamis S.A., à Montézillon. (A 1794[3])

2205 Montmollin, 12 juillet 1988 Le conseil d'administration de Biodynamis S.A.

Obach Immobilien AG Solothurn in Liquidation, Solothurn

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ordentliche Generalversammlung vom 21. Juni 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach Veröffentlichung des dritten Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Dr. Werner Fröhlicher, Wengistrasse 42, 4500 Solothurn, anzumelden. (A 1817[3])

4500 Solothurn, 6. Juli 1988 Der Liquidator

Sixper Holding SA in liquidazione, Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Terza pubblicazione

Con decisione assembleare del 23 giugno 1988 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del CO entro 3 mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società c/o Fidinam Fiduciaria SA, via Pioda 14, Lugano. (A 1747[1])

6900 Lugano, 7 luglio 1988 La liquidatrice: Fidinam Fiduciaria SA

Metzgerei Heiniger AG in Liq., Niederhasli

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 10. Mai 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der ersten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Treuhandbüro Zeier, Seehaldenweg 3, 8706 Meilen, anzumelden. (A 1749[1])

8706 Meilen, 28. Juni 1988 Die Liquidatoren: A. Zeier & A. Bollhalder

Selve Immobilien AG, Thun

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. Juni 1988 der Selve Immobilien AG, Thun, hat die Fusion mit der Firma Schweizerische Metallwerke Selve AG, Thun, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Selve Immobilien AG, Thun, aufgelöst.

Die Fusion ist rückwirkend auf den 31. März 1988 erfolgt. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Verwaltung der Firma Schweizerische Metallwerke Selve AG, Scheibenstrasse 3, 3600 Thun, anzumelden. (A 1752[1])

3600 Thun, 30. Juni 1988 Schweizerische Metallwerke Selve AG

Aslan Intertransports SA, Villars-sur-Glâne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 juillet 1988 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis entre les mains du liquidateur, M. Mehmet Aslan, c/o Aslan Intertransports SA, route de Moncor 33, 1752 Villars-sur-Glâne. (A 1801[3])

1700 Fribourg, 6 juillet 1988 Le liquidateur

S.I. Le Tortiguet S.A. en liquidation, Villeneuve VD

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Suivant la décision de son assemblée générale extraordinaire du 20 juin 1988, l'assemblée a décidé sa dissolution.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, au plus tard après la troisième publication de cet avis.

Adresse des bureaux de la société en liquidation: c/o Fiduciaire Borloz S.A., 1860 Aigle. (A 1770[1])

1860 Aigle, 4 juillet 1988 La liquidatrice: Giancarla Antolini

Société Immobilière Les Tilleuls S.A., en liquidation, Yverdon

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Selon décision du 4 novembre 1987, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains de la Fiduciaire Fischer S.A., à Genève, route de Frontenex 62. (A 1753[1])

1207 Genève, 1er juillet 1988 La liquidatrice

Lemak AG, Zollikon

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 23. Juni 1988 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert Monatsfrist der Liquidatorin, Allgemeine Treuhand AG, Bleicherweg 21, Postfach 5272, 8022 Zürich, anzumelden. (A 1754[1])

8022 Zürich, 1. Juli 1988 Die Liquidatorin

Fellex AG in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 17. Juni 1988 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert einem Monat nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, Fräulein Marianne Lüthi, Postfach 2204, 6302 Zug, anzumelden. (A 1760[1])

6302 Zug, 29. Juni 1988 Die Liquidatorin: Marianne Lüthi

Georg Essl AG in Liq., Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 27. Juni 1988 die Auflösung der Georg Essl AG, Zug, und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Veröffentlichung an gerechnet, in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator, Herrn K. Heinz Jörin, Untermühleweg 9, 6302 Zug, anzumelden. (A 1761[1])

6302 Zug, 30. Juni 1988 Der Liquidator

Imprex Holding AG in Liq., Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Imprex Holding AG hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Mai 1988 die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Hiermit werden die Gläubiger der Imprex Holding AG von diesem Beschluss in Kenntnis gesetzt und aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen diese Gesellschaft beim Liquidator, Herrn Dr. Michael Haymann, Hottingerstrasse 17, 8032 Zürich, anzumelden. (A 1762[1])

6300 Zug, 1. Juli 1988 Imprex Holding AG

Incode SA in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. Juni 1988 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Dr. Alphons Iten, Neuengasse 23, 6300 Zug, anzumelden. (A 1759[1])

6300 Zug, 1. Juli 1988 Der Liquidator

Investor Finance Corp. in Liq., Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 30. Juni 1988 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen, von der dritten Veröffentlichung an gerechnet, in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator, Herrn Willy Huber, Hänibühl 8, 6300 Zug, anzumelden. (A 1803[3])

6300 Zug, 12. Juli 1988 Der Liquidator

Kairosbis GmbH, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. Juli 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung der Liquidatorin, Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zug, Baarerstrasse 57/59, 6300 Zug, anzumelden. (A 1818[3])

6300 Zug, 12. Juli 1988 Die Liquidatorin: Treuhand- und Revisions-Gesellschaft Zug

Marjatta Metsovaara Design SA in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. Juni 1988 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich am Domizil der Gesellschaft, Baarerstrasse 59, 6300 Zug, c/o Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zug, anzumelden. (A 1787[1])

6300 Zug, 4. Juli 1988 Der Liquidator

Nofo AG (Nofo SA) (Nofo Ltd.), Zug

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Dritte Veröffentlichung

Gemäss Fusionsvertrag vom 16. Juni 1988 sind Aktiven und Passiven der Nofo AG, Zug, gestützt auf Art. 748 OR auf die Asada AG, Zug, übergegangen, und die ausserordentliche Generalversammlung der Nofo AG hat am 30. Juni 1988 ihre Auflösung beschlossen.

Den Gläubigern der Nofo AG wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden dieser Gesellschaft ohne weiteres auf die Asada AG übergegangen sind und bei Fälligkeit ohne weitere Forderungsanmeldung beglichen werden. Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert einer Frist von 30 Tagen von der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, bei der Asada AG, Poststrasse 30, 6300 Zug, anzumelden, andernfalls Verzicht auf Sicherstellung angenommen wird. (A 1758[1])

6300 Zug, 30. Juni 1988 Asada AG

Wertverwaltungs AG, Zug

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Wertverwaltungs AG, Zug, vom 1. Juli 1988 hat beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von Fr. 2 300 000.– auf Fr. 50 000.– durch Rückzahlung von Fr. 2 250 000.– und Vernichtung von 2250 Aktien zu Fr. 1000.– zu reduzieren.

Den Gläubigern der Wertverwaltungs AG, in Zug, wird im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von 2 Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei der Wertverwaltungs AG, Baarerstrasse 12, 6300 Zug, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 1757[1])

6300 Zug, 1. Juli 1988 Wertverwaltungs AG
Der Verwaltungsrat

B + V Grafischer Betrieb AG, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 9. Februar 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Günther Hagmann, c/o Hagmann Treuhand, Alte Landstrasse 55, 8802 Kilchberg, anzumelden. (A 1802[3])

8802 Kilchberg, 5. Juli 1988 Der Liquidator: G. Hagmann

G-Esselle Laboratories AG in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Juni 1988 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufs schriftlich und begründet beim Liquidator, Rechtsanwalt Dr. Markus Hünig, Bahnhofstrasse 106, 8001 Zürich, anzumelden. (A 1755[1])

8001 Zürich, 1. Juli 1988 Der Liquidator

Intrag AG in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Juni 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung bei der Liquidatorin, Frau Susanne Lang, Schulhausstrasse 50, 8002 Zürich, anzumelden. (A 1819[3])

8002 Zürich, 7. Juli 1988 Die Liquidatorin

Pharmasynt Trading SA in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

An der Generalversammlung vom 27. Juni 1988 wurde die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes bei der Liquidatorin, Exam AG, Stampfenbachstrasse 42, 8023 Zürich, anzumelden. (A 1756[1])

8023 Zürich, 1. Juli 1988 Die Liquidatorin

Winterland Trading Corporation in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Juni 1988 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Herrn Dr. Rolf Egli, Löwenstrasse 25, 8001 Zürich, anzumelden. (A 1772[1])

8001 Zürich, 4. Juli 1988 Der Liquidator: Dr. Rolf Egli

Gesuch um Allgemeinverbindlicherklärung des Landes-Gesamtarbeitsvertrages für das Metallgewerbe

(Bundesgesetz vom 28. September 1956 über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen)

Die vertragschliessenden Verbände, nämlich die Schweizerische Metall-Union einerseits sowie der Schweizerische Metall- und Uhrenarbeitnehmer-Verband, der Christliche Metallarbeiter-Verband der Schweiz, der Landesverband freier Schweizer Arbeitnehmer und der Schweizerische Verband evangelischer Arbeitnehmer anderseits, ersuchen um Allgemeinverbindlicherklärung folgender Bestimmungen ihres Landes-Gesamtarbeitsvertrages (LGAV) für das Metallgewerbe vom 1. Januar 1988:

Art. 2 Vertragszweck

2.1 Dieser LGAV dient dem Zweck:
- eine ... fortschrittliche Arbeitsordnung zu erreichen und dadurch den Arbeitsfrieden zu gewährleisten;
- ...

Art. 6 Paritätische Landeskommission im Metallgewerbe (PLKM)

6.1 Zur Durchführung des LGAV wird ... eine «Paritätische Landeskommission im Metallgewerbe» (PLKM) bestellt, ...

6.2 Die Paritätische Landeskommission befasst sich mit:
a. der Durchführung dieses LGAV;
...
d. der Rechnungstellung gegenüber den vertragsunterstellten Aussenseitern;
...
f. der Beurteilung ... über Meinungsverschiedenheiten und Streitigkeiten ... bezüglich der Anwendung und der Interpretation von Bestimmungen dieses LGAV oder eines seiner integrierenden Anhänger;
...
i. dem Entscheid über die Vertragsunterstellung eines Arbeitgebers;
...

Art. 7 Paritätische Regional-, Kantonal- und/oder Lokalkommission (PRK)

7.2 Die Paritätische Regionalkommission hat insbesondere die Aufgaben:
...
d. Die Aussöhnung der Parteien bei Streitigkeiten aus Einzelarbeitsvertrag vor Anrufung des ordentlichen Gerichtes. Gesuche um Aussöhnung sind schriftlich und begründet dem Präsidenten bzw. dem Sekretariat der PRK einzureichen.
e. In allen ihr zur ... Begutachtung und Schlichtung überwiesenen Streitigkeiten hat sie die notwendigen Beweismassnahmen anzuordnen. Sie kann daher bei den Sektionen bzw. den Parteien des LGAV alle notwendigen Unterlagen einverlangen oder durch von ihr Beauftragte überprüfen lassen.
...
g. Die Begutachtung von Lohnstreitigkeiten, welche gemäss Buchstabe d. an die Paritätische Regionalkommission herangetragen werden, sofern die Lohnstreitigkeit den Grundsatz gleicher Entlöhnung für gleichwertige Arbeit betrifft.
h. Besteht in einem Kanton oder einer Region keine PRK, so übernimmt die PLKM die Aufgaben der PRK.

Art. 8 Betriebskommission

8.1 Zur Stärkung der Zusammenarbeit und der Pflege eines guten Betriebsklimas wird die betriebsinterne Kommunikation zwischen Arbeitnehmer und Arbeitgeber durch Betriebsversammlungen und/oder durch die Betriebskommission gefördert.

8.2 Auf Verlangen der Belegschaft wird ... in den Betrieben eine von den Vertragsunterstellten zu wählende Betriebskommission (BK) eingesetzt. Die BK dient der Stärkung und Durchsetzung des LGAV.

8.3 Die Mitglieder der BK sind unter den vertragsunterstellten Arbeitnehmern des Betriebes zu wählen. Diese gewählte BK ist die legitimierte Vertreterin der Vertragsunterstellten zur Wahrung der Interessen aller dem LGAV unterstehenden Arbeitnehmer gegenüber ... der Betriebsleitung. Insbesondere ist ihnen die innerbetriebliche Vertretung der Arbeitnehmer auf die Anwendung dieses LGAV sowie auf innerbetriebliche Fragen und Probleme übertragen. Die Details zu diesem Grundsatz sind im «Reglement über die Mitwirkung der Betriebskommission» Artikel 4 festgelegt (Anhang 2).

8.4 Die Vereinbarungen zwischen ... der Betriebsleitung und der BK dürfen den LGAV nicht verschlechtern. Allfällige Meinungsdifferenzen können beiderseits der Paritätischen Kommission unterbreitet werden.

Art. 13 Vollzugs- und Kontrollkostenbeitrag

13.1 Zweck dieser Beiträge

13.1.1 Der Vollzugs- und Kontrollkostenbeitrag wird erhoben, um die Kosten für den Vollzug des LGAV zu decken.

13.1.2 Ein allfälliger Überschuss dieser Beiträge darf, auch nach Ablauf der Allgemeinverbindlichkeit dieses LGAV, nur für die ... Weiterbildungsinstitutionen der vertragschliessenden Parteien sowie für soziale Zwecke der diesem LGAV unterstellten Beteiligten verwendet werden.

13.2 Höhe der Beiträge

13.2.1 Die dem LGAV ... unterstellten Arbeitgeber und Arbeitnehmer bezahlen einen Vollzugs- und Kontrollkostenbeitrag.
a. Beiträge der Arbeitnehmer
Alle dem LGAV unterstellten Arbeitnehmer entrichten ... einen Vollzugs- und Kontrollkostenbeitrag von Fr. 8.– pro Monat. Der Abzug erfolgt monatlich direkt vom Lohn des Arbeitnehmers und ist bei der Lohnabrechnung sichtbar aufzuführen.
b. Beiträge der Arbeitgeber
Alle dem LGAV unterstellten Arbeitgeber entrichten für die dem LGAV unterstellten Arbeitnehmer ihrerseits ... einen Vollzugs- und Kontrollkostenbeitrag von Fr. 8.– pro Monat. Dieser Beitrag sowie die von den Arbeitnehmern bezahlten Beiträge sind periodisch gemäss Rechnung der Geschäftsstelle der PLKM zu überweisen.

Art. 20 Vertragsdauer

20.6 In diesem LGAV sind folgende Anhänge integrierende Bestandteile:
...
- Anhang 2, Reglement über die Mitwirkung der Betriebskommission (BK)
...
- Anhang 6, Mindestlöhne.

Art. 21 Zusammenarbeit mit dem Arbeitnehmer

21.2 Der Arbeitgeber erteilt dem Arbeitnehmer klare Aufträge. Zum Schutze der Gesundheit einerseits und der klaren Regelung der Verantwortung andererseits berücksichtigt er Alter, Erfahrung, Ausbildung sowie die Stellung des Arbeitnehmers im Betrieb.

Art. 23 Abgabe von Material, Werkzeug und Unterlagen

23.1 Der Arbeitgeber händigt dem Arbeitnehmer rechtzeitig aus:
- das erforderliche Material
- die notwendigen Arbeitsunterlagen und
- das geeignete und sich in gutem Zustand befindende Werkzeug. Dieses Werkzeug muss abgeschlossen gelagert werden können. Darüber wird ein Inventar aufgenommen und von beiden Parteien unterzeichnet.

23.2 Der Arbeitnehmer hat Gelegenheit, Werkzeug und Arbeitsplatz während der normalen Arbeitszeit in Ordnung zu bringen.

Art. 27 Sorge zu Material und Werkzeug

27.2 Hat der Arbeitnehmer Maschinen, Werkzeuge und Fahrzeuge zu bedienen, über die er noch nicht instruiert worden ist, so bemüht er sich von sich aus um eine Instruktion.

27.3 Allfällige Schäden und besondere Vorkommnisse meldet der Arbeitnehmer unverzüglich seinem Arbeitgeber.

Art. 32 Befolgung von Anweisungen

Der Arbeitnehmer befolgt die Anweisungen seines Arbeitgebers über die Ausführung der Arbeit in guten Treuen. Insbesondere:
- erstellt er die vorgeschriebenen Arbeitsrapporte sorgfältig und liefert sie pünktlich ab;
- benimmt er sich gegenüber jedermann, mit dem er in Ausübung seines Berufes in Verkehr tritt, korrekt. Er unterlässt jede Handlung, die den Arbeitgeber schädigen oder Anlass zu Reklamationen geben könnte;
- unterlässt er das Rauchen und den Genuss alkoholischer Getränke während der Arbeitszeit auf Verlangen des Arbeitgebers;
- benachrichtigt er den Arbeitgeber oder dessen Stellvertreter unverzüglich bei Arbeitsverhinderung;
...

Art. 33 Haftpflicht

33.1 Der Arbeitnehmer haftet für den absichtlich oder fahrlässig zugefügten Schaden. Er ist gemäss Art. 27.3 verpflichtet, auch einen solchen Schaden sofort zu melden.
...

33.2 Die Schadenersatzforderung des Arbeitgebers ist spätestens 30 Tage nach Kenntnisnahme des Schadens geltend zu machen.
...

Art. 34 Normalarbeitszeit pro Woche

34.1 Die normale wöchentliche Arbeitszeit beträgt ... 42 Stunden (182,5 Stunden pro Monat oder 2190 pro Jahr) und ab 1. 1. 1990 41 Stunden (178 Stunden pro Monat oder 2138 pro Jahr). Die Stundenlöhne werden entsprechend der Verkürzung dieser Arbeitszeit ausgeglichen ...

34.3 Um den unterschiedlichen Verhältnissen im ländlichen und städtischen Bereich Rechnung zu tragen, wird bei Zeitausgleich die Höchstarbeitszeit auf 46 Stunden und die Tiefstarbeitszeit auf 35 Stunden pro Woche angesetzt. (In industriellen Betrieben, die dem Arbeitsgesetz unterstellt sind, gilt als Höchstarbeitszeit 45 Stunden.) Diese Bandbreite darf weder über- noch unterschritten werden.

34.4 Die Arbeitszeiteinteilung (Festsetzung der täglichen bzw. wöchentlichen Arbeitszeit) ist Sache des Betriebes. Die gewählte betriebliche Arbeitszeit ist für einen bestimmten längeren Zeitraum unverändert beizubehalten. Die Arbeitnehmer werden rechtzeitig in die Entscheidung miteinbezogen.

Art. 35 Überstundenarbeit

35.1 Als Überstundenarbeit gilt jede Mehrarbeit, welche die normale Arbeitszeit um mehr als eine Viertelstunde übersteigt.

Art. 37 Vorholzeit

Kann ein Arbeitnehmer infolge Krankheit, Unfall oder obligatorischen Wehrdienstes vorgeholte Arbeitszeit nicht einziehen, so kann er dieselbe nach Absprache mit dem Arbeitgeber nachträglich beanspruchen.

Art. 38 Anrechnung des Arbeitsweges an die Arbeitszeit

38.2 Ist die Wegzeit vom Wohnort des Arbeitnehmers zum Arbeitsort ausserhalb der Werkstatt länger als die Wegzeit vom Wohnort zur Werkstatt, so gilt der zeitliche Unterschied als Arbeitszeit.

Art. 39 Verspätung, Unterbruch, vorzeitiges Verlassen der Arbeit

39.1 Der Arbeitnehmer hat die ausgefallene Arbeitszeit auf Verlangen des Arbeitgebers nachzuholen, falls er die Arbeit
- selbstverschuldet zu spät antritt
- unbegründet unterbricht
- oder vorzeitig verlässt.

39.2 Wird die Arbeitszeit nicht nachgeholt, kann der Arbeitgeber einen entsprechenden Lohnabzug vornehmen.

Art. 40 Unterbruch der täglichen Arbeit

40.1 Für die Mittagsverpflegung wird die Arbeit während mindestens 1 Stunde unterbrochen. Diese Stunde ist unbezahlt.

40.2 Für die Nachtverpflegung bei Nachtarbeit ... wird die Arbeit 1 Stunde unterbrochen. Diese Stunde ist bezahlt.

Art. 41 Leistungslohn

41.1 Der Bruttolohn ... soll dem Arbeitsplatz, der Persönlichkeit und der Leistung nach den regional üblichen, in den PLKM vereinbarten Ansätzen entsprechen. Vorbehalten bleiben die Mindestlöhne dieses LGAV ...

41.2 Arbeitnehmer in Betrieben mit ausgebautem Arbeitsplatz- und Persönlichkeitsbewertungssystem erhalten die von den Vertragsparteien ausgehandelten Teuerungsangleichungen über eine Anpassung des Punktwertes der lohnbildenden Elemente

Art. 42 Stunden- oder Monatslohn

42.1 Der Lohn wird zwischen Arbeitgeber und Arbeitnehmer als Stunden- oder Monatslohn vereinbart.

42.2 Der Monatslohn ergibt sich aus der Division des Jahressalärs durch die im LGAV vereinbarten Arbeitsstunden mal 182,5 bzw. 178. Bei diesen 12 gleich hohen Monatslöhnen pro Jahr ist der Arbeitszeitausgleich über eine Jahrsperiode ... möglich.

42.4 Jeder ... Arbeitnehmer erhält per 30. Juni eine Habjahres-Stundenabrechnung und per Ende Jahr eine Schlussabrechnung über die geleisteten Arbeitsstunden.

42.5 Bei Austritt des Arbeitnehmers während des laufenden Jahres wird eine Schlussabrechnung für die Zeit vom 1. Januar bis zum Austritt erstellt.

42.6 Sofern diese Schlussabrechnung für den Arbeitnehmer ein Stunden-Minus aufzeigt, sind beide Parteien verpflichtet, den Stunden- bzw. Leistungsrückstand auszugleichen.

Art. 43 Vertragsmindestlöhne

43.2 ... Die Mindestlöhne werden im Anhang 6 festgelegt.

43.4 Ausnahmen betreffend Mindestlöhne der Hilfsarbeiter sind der PLKM zu unterbreiten.

43.5 Für Arbeitnehmer mit verminderter Leistungsfähigkeit können besondere Vereinbarungen getroffen werden. Auch diese besonderen Vereinbarungen sind der PLKM zur Genehmigung zu unterbreiten. Im Fall von Ergänzungsverträgen ist für diese Angelegenheit die PRK zuständig.

Art. 44 Zuschläge bei Überstundenarbeit

44.2 Werden die Arbeitsstunden nicht ausgeglichen bzw. kompensiert, so werden folgende Zuschläge entrichtet:
a. bei normalen Überstunden 25%
b. bei Nachtarbeit 50%
c. bei Sonntagsarbeit 100%

Art. 45 Zulagen bei auswärtiger Arbeit

45.4 Heimreise: bei länger dauernden auswärtigen Arbeiten innerhalb unserer Landesgrenze ist der Arbeitnehmer berechtigt, über das Wochenende nach Hause zu fahren. Der Arbeitgeber trägt die Reisekosten. Die Reisezeit wird als Arbeitszeit vergütet.

Art. 46 Zulagen für die Benützung eines privaten Fahrzeuges

46.1 Arbeitgeber und Arbeitnehmer können vereinbaren, dass der Arbeitnehmer für Geschäftsfahrten das Privatauto benützt. In diesem Falle wird ihm eine Entschädigung von Fr. –.60 pro km ausgerichtet.

46.2 Für die Benützung eines Motorrades werden folgende Entschädigungen festgelegt:
- bis 125 cm³ Hubraum Fr. –.30 pro km
- über 125 cm³ Hubraum Fr. –.35 pro km

46.3 Die BK kann zusammen mit ... der Betriebsleitung über die Festsetzung eines anderen Zulagensystems und anderer Zulagensätze beschliessen, wenn die Vergütung insgesamt den LGAV-Beträgen entspricht. Solche betriebsinternen Lösungen sind jedoch vor dem Inkraftsetzen der PLKM zu unterbreiten.

46.4 Soweit ihm zumutbar, ist der Arbeitnehmer gehalten, so viele andere Arbeitnehmer im privaten Auto mitzuführen, als gemäss Fahrzeugausweis erlaubt ist. Gleiches gilt für die Mitführung von Material und Werkzeug im Rahmen der Bestimmungen des Strassenverkehrsgesetzes.

46.5 Falls der Arbeitnehmer Material und Werkzeug mit seinem privaten Fahrzeug transportiert, so schuldet der Arbeitgeber dem Arbeitnehmer eine zusätzliche Entschädigung. Sie hat im mindesten die Kosten einer Haftpflichtversicherung für das private Motorfahrzeug mit unbeschränkter Deckung zu ersetzen.

Art. 49 Jahresendzulage

49.1 Der Arbeitnehmer erhält ... eine Jahresendzulage von mindestens 60%, ab 1. 1. 1989 von mindestens 70% und ab 1. 1. 1991 von mindestens 80% des Monatslohnes. ...

49.2 Die Jahresendzulage wird im Dezember ausbezahlt oder bei Dienstaustritt gemäss Artikel 49.3.

49.3 Hat das Arbeitsverhältnis nicht das ganze Jahr gedauert, wird die Zulage pro rata temporis ausbezahlt.

Art. 51 Verhinderung durch Krankheit – Versicherungspflicht

51.1 Der Arbeitgeber schliesst für den Arbeitnehmer eine Kollektiv-Taggeldversicherung ab. Diese versichert im Falle von Krankheit den normalen Lohn in der Höhe von 80%.

51.2 Die Prämien der Versicherung sind ... je zur Hälfte vom Arbeitgeber und vom Arbeitnehmer zu tragen. Die Prämie darf 4% (2% + 2%) des AHV- pflichtigen Lohnes in keinem Fall übersteigen. Der Prämienanteil des Arbeitnehmers wird vom Lohn in Abzug gebracht und vom Arbeitgeber zusammen mit der Arbeitgeberprämie dem Versicherer überwiesen.

Art. 52 Versicherungsbedingungen

52.1 Die Versicherungsbedingungen sehen vor:
- Lohnersatzzahlung bei Krankheit ab Beginn zu 80% des normalen Lohnes;
- Lohnersatz während 720 Tagen innerhalb von 900 aufeinanderfolgenden Tagen;
- bei Erkrankung an Tuberkulose oder Kinderlähmung ohne zeitliche Beschränkung bzw. bis zur Übernahme durch die Invalidenversicherung, Lohnersatz;
- bei teilweiser Arbeitsunfähigkeit Lohnersatz proportional zur Arbeitsunfähigkeit, sofern diese mindestens 50% beträgt,
- Die Versicherungsleistungen sollen Neueintretenden ohne Karenzzeit gewährt werden, sofern der Versicherungsnehmer beim Eintritt in die Kasse nicht krank ist und die Kasse keinen Vorbehalt wegen vorbestandener Krankheit erhebt. Die Vorbehalte des Versicherers beim Übertritt aus einem Krankenversicherungsvertrag einer Privatversicherung in eine öffentlich anerkannte Krankenkasse (und im umgekehrten Falle) sind nicht Gegenstand dieser Versicherungsbedingungen des LGAV. Der Arbeitgeber hat gegebenenfalls eine beschränkte Lohnzahlungspflicht während der Dauer dieses Vorbehaltes.

– Die gesamte vertragsunterstellte Belegschaft ist der gleichen Kollektivversicherung zu unterstellen, vorbehältlich von bereits bestehenden und gleichwertigen Einzelversicherungen.

52.2 Unterlässt es der Arbeitnehmer in der Einzelversicherung, sich gegen Krankheit zu versichern, und nimmt er den Krankenkassenbeitrag des Arbeitgebers entgegen, so gilt dieser Prämienanteil trotzdem als Ablösung der Ansprüche aus Artikel 324a OR, sofern der Arbeitgeber seine vertragliche Kontrollpflicht erfüllt hat.

52.3 Die Leistungen gemäss Art. 52.1 gelten als Lohnzahlungen im Sinne von Art. 324a OR.

Art. 54 Verhinderung durch Unfall – Grundsatz

54.3 Der Arbeitgeber übernimmt die Lohnzahlung in der Höhe von 80% für den Unfalltag und die zwei darauffolgenden Tage, . . .

Art. 57 Lohnzahlung bei Militär- und Zivilschutzdienst

57.1 Bei Leistung von schweizerischem Militärdienst und Zivilschutzdienst erhält der Arbeitnehmer vom Arbeitgeber Lohn ausbezahlt. Die Auszahlung erfolgt aufgrund der Soldmeldekarte.

57.2 Die Höhe der Lohnzahlungen beträgt unter Vorbehalt von Art. 324a und b OR:
- während der Rekrutenschule als Rekrut:
  der Ledige ohne Unterstützungspflicht 50% des Lohnes;
  der Verheiratete oder Ledige mit Unterstützungspflicht 80% des Lohnes;
- während anderer obligatorischer Dienstleistungen: bis zu einem Monat pro Kalenderjahr 100% des Lohnes;
- während anderer obligatorischer Dienstleistungen: bis zu einem Monat pro Kalenderjahr 100% des Lohnes;
- während Beförderungsdiensten und Kaderschulen: der Ledige ohne Unterstützungspflicht 50% des Lohnes; der Verheiratete oder Ledige mit Unterstützungspflicht 75% des Lohnes.

57.3 Im Rahmen der Lohnzahlungen fallen die Leistungen der EO an den Arbeitgeber.

Art. 60 Absenzentschädigung

Den . . . Arbeitnehmern werden folgende Absenzen vergütet:

a. bei Heirat des Arbeitnehmers	2 Tage
b. bei Heirat eines Kindes des Arbeitnehmers, zur Teilnahme an der Trauung	1 Tag
c. bei Geburt eines Kindes des Arbeitnehmers	1 Tag
d. bei Tod des Ehegatten, eines Kindes oder von Eltern	3 Tage
bei Tod von Grosseltern, Schwiegereltern, Schwiegersohn oder Schwiegertochter oder einem Geschwister,	
– sofern sie in Hausgemeinschaft gelebt haben	3 Tage
– nicht in Hausgemeinschaft	1 Tag
e. bei Bekleidungs- oder Ausrüstungsinspektionen	1 Tag
f. bei Rekrutierung	1 Tag
g. bei Vorprüfung zur Rekrutierung	1 Tag
h. bei Gründung oder Umzug des eigenen Haushaltes, sofern kein Arbeitgeberwechsel damit verbunden ist und es jährlich höchstens einmal stattfindet	1 Tag

Art. 61 Ausrichtung des Lohnes

61.3 Dem Arbeitnehmer ist eine schriftliche Abrechnung zu übergeben. Diese bezeichnet den Lohn, die Zulage sowie sämtliche Abzüge.

Art. 62 Feriendauer

62.1 Die Dauer der Ferien beträgt
- 4 Wochen für alle Arbeitnehmer
- 5 Wochen ab zurückgelegtem 50. Altersjahr.

62.3 Massgebend für die Berechnung der Feriendauer ist die Anzahl der Altersjahre, die der Arbeitnehmer am 1. Januar des Kalenderjahres, in dem die Ferien gewährt werden, zurückgelegt hat.

Art. 63 Ferienkürzung

63.1 Wird der Arbeitnehmer während eines Dienstjahres insgesamt um mehr als 2 Monate an der Arbeitsleistung verhindert, so kann der Arbeitgeber die Ferien kürzen. Die Kürzung beträgt 1/12 pro jeden vollen Monat der Verhinderung.

63.2 Beträgt die Verhinderung aus bestimmten Gründen nicht mehr als 2 Monate im Dienstjahr, so dürfen die Ferien nicht gekürzt werden. Diese besonderen Gründe sind: Krankheit, Unfall, Erfüllung gesetzlicher Pflichten oder Ausübung eines öffentlichen Amtes, obligatorischen Militär- oder Zivilschutzdienstes.

Art. 64 Ferienzeitpunkt und Zusammenhang

64.3 Werden Betriebsferien durchgeführt, so sind die Ferien während dieser Zeit einzuziehen.

Art. 66 Feiertage

66.1 Der Arbeitnehmer hat an den gemäss kantonalem Recht festgelegten Feiertagen Anspruch auf Vergütung des Lohnausfalles, sofern er am Tage vor oder nach den Feiertagen nicht unentschuldigt von der Arbeit ferngeblieben ist.

66.2 Vergütet werden acht Feiertage im Jahr.

66.5 Die für die zusätzlichen Feiertage ausfallenden Stunden kann der Arbeitgeber vor- oder nachholen lassen. Sie werden mit dem normalen Stundenlohn entschädigt.

Art. 67 Feiertagsentschädigung

67.1 Für Arbeitnehmer im Monatslohn ist die Feiertagsentschädigung im Monatslohn inbegriffen. Ein Lohnabzug erfolgt nicht.

67.2 Die Feiertagsentschädigung bemisst sich nach den ausfallenden Normalarbeitsstunden zum normalen Stundenlohn.

67.3 Die Feiertagsentschädigung ist nicht geschuldet, sofern der Feiertag auf einen arbeitsfreien Samstag oder Sonntag fällt.

67.4 Entschädigungspflichtige Feiertage, die in die Ferien fallen, werden zusätzlich kompensiert.

Art. 68 Kündigung im allgemeinen

68.1 Die Kündigung ist mit eingeschriebenem Brief vorzunehmen.

Anhang 2

Reglement über die Mitwirkung der Betriebskommission Artikel 8 des LGAV

Art. 1 Grundsatz

1.1 Das nachstehende Reglement stützt sich auf Artikel 8 des LGAV. . . .

1.2 Die Einsetzung einer Betriebskommission, nachfolgend BK genannt, erfolgt in den Betrieben auf Verlangen der vertragsunterstellten Arbeitnehmer.

Art. 2 Ziel und Zweck

2.1 In Ausführung von Artikel 8.1 und 8.2 fordert dieses Reglement folgende Zielsetzungen:
- ein gutes Einvernehmen und Zusammenwirken zwischen den Arbeitnehmern und der Betriebsleitung . . . im einzelnen Betrieb;
- die Stärkung des gegenseitigen Vertrauens, um damit ein gutes Betriebsklima zu bewirken;
- die Förderung des Interesses an der Arbeit und der betrieblichen Leistungsfähigkeit.

Art. 3 Geltungsbereich

3.1 Die BK vertritt alle . . . Arbeitnehmer eines Betriebes, die dem LGAV . . . unterstellt sind.

Art. 4 Aufgabenbereich

4.1 Anwendung des LGAV:
Die BK überwacht die innerbetriebliche Anwendung des LGAV . . .

4.2 Allgemeine Anliegen der Arbeitnehmer:
Die BK nimmt die allgemeinen Anliegen der Arbeitnehmer entgegen und vertritt sie bei der Betriebsleitung, wenn ihr eine Weiterbehandlung angezeigt erscheint und wenn sie nicht auf dem Dienstweg zu behandeln sind.

4.3 Persönliche Anliegen der Arbeitnehmer:
Beim Weiterzug von persönlichen Anliegen oder Beschwerden auf dem Dienstweg kann sich der einzelne Arbeitnehmer durch ein Mitglied der BK unterstützen lassen.

4.4 Betriebliche Mitwirkungsrechte der BK:
Die BK berät alle Angelegenheiten, die ihr von der Betriebsleitung vorgelegt werden, und nimmt dazu Stellung. Dabei handelt es sich um Angelegenheiten von allgemeiner Tragweite, welche die Arbeitnehmer des Betriebes direkt betreffen und mit dem Arbeitsverhältnis direkt oder indirekt in Zusammenhang stehen. Dies gilt insbesondere für folgende Fragen:
- Einteilen der Arbeitszeit
- Vor- und Nachholen von Ausfallzeiten
- Ferienplan allgemein
- Urlaubsregelung
- Lohnfragen und Lohnsysteme
- System der Arbeitsplatzbewertung
- System der persönlichen Bewertung
- Zulagenregelung
- Verhütung von Unfällen, Berufskrankheiten usw.
- Sicherheitseinrichtungen
- Arbeitsplatzgestaltung
- Betriebliches Vorschlagswesen (BVW)
- Soziale Massnahmen bei Kurzarbeit, struktureller oder technologischer Arbeitslosigkeit und bei Betriebs- oder Abteilungsschliessungen . . .
- Berufliche Weiterbildungsfragen
- Fürsorgewesen
- Datenschutz

Art. 5 Information

5.1 Die BK erhält von der Betriebsleitung die Informationen, welche für ihre Tätigkeit von Bedeutung sind. . . .

5.2 Mindestens halbjährlich informiert die Betriebsleitung die BK über den Geschäftsgang des Betriebes und gibt ihr Gelegenheit zur Aussprache.

5.3 Die BK ist möglichst frühzeitig über die wichtigen, sie berührenden Entscheidungen im Betrieb zu informieren, insbesondere auch über solche im Zusammenhang mit einem wirtschaftlichen, strukturellen oder technischen Wandel.

Art. 6 Zusammenarbeit zwischen der BK und den Arbeitnehmern

6.1 Kontakte:
Die BK stützt sich für ihre Meinungsbildung auf hinreichende Kontakte mit den durch sie vertretenen Abeitnehmern.

6.2 Informationsrechte gegenüber den Arbeitnehmern:
Die BK informiert die durch sie vertretenen Arbeitnehmer periodisch über ihre Tätigkeit. Sie ist für die Weitergabe der Informationen besorgt, die ihr von der Betriebsleitung zugehen, soweit sie nicht ausdrücklich als vertraulich bezeichnet werden.

6.3 Betriebsversammlungen:
Betriebsversammlungen finden in der Regel ausserhalb der Arbeitszeit statt. Die Betriebsleitung erhält eine Einladung und kann dort ihren Standpunkt vertreten. . . .

Art. 7 Zusammenarbeit BK und Betriebsleitung

7.1 Verhandlungspartner:
Verhandlungspartner der BK ist die Betriebsleitung. Diese kann sich durch kompetente Personen vertreten lassen.

7.2 Gemeinsame Sitzungen:
Mindestens in Abständen von sechs Monaten sind gemeinsame Sitzungen durchzuführen, die der Behandlung der ordentlichen Geschäfte dienen. Auf Verlangen der Betriebsleitung oder der Betriebskommission finden weitere gemeinsame Sitzungen statt. Betriebsleitung und Betriebskommission sind gehalten, Traktanden für solche Sitzungen aufzustellen.

7.3 Protokollführung:
Das Protokoll über gemeinsame Sitzungen ist beidseitig zu unterzeichnen und den Arbeitnehmern in geeigneter Weise bekanntzugeben, wobei dem BK-Präsidenten eine Kopie des unterzeichneten Protokolls auszuhändigen ist.

7.4 Sitzungstermine:
Gemeinsame Sitzungen finden in der Regel während der Arbeitszeit statt. In diesen Fällen übernimmt der Betrieb die Lohnzahlung.

Art. 8 Struktureller Aufbau der BK

8.1 Zusammensetzung der BK:
Die BK besteht aus mindestens 2 Mitgliedern und mindestens einem Stellvertreter. Je nach Betriebsgrösse kann die Zahl der ordentlichen BK-Mitglieder und Stellvertreter erhöht werden. Die BK konstituiert sich selbst.

8.2 Amtsdauer:
Die Amtsdauer beträgt drei Jahre. Eine Wiederwahl ist möglich.

8.3 Wahlberechtigung:
Wahlberechtigt sind alle dem LGAV unterstellten Arbeitnehmer, die das 18. Altersjahr vollendet haben und – im Zeitpunkt der Wahl – mindestens 6 Monate im Betrieb tätig waren.

Wählbarkeitsrecht:
In die BK wählbar sind Arbeitnehmer, welche im Zeitpunkt ihrer Wahl das 19. Lebensjahr vollendet haben und im Zeitpunkt der Wahl mindestens 1 Jahr im Betrieb tätig waren.

Art. 9 Organisation der BK-Wahl

9.1 Wahlvorbereitung:
Zur Wahlvorbereitung und -durchführung wird durch die BK und die Betriebsleitung eine dreiköpfige Wahlkommission eingesetzt. Diese Kommission besteht aus einem Vertreter der Betriebsleitung und zwei dem LGAV unterstellten Arbeitnehmern.

9.2 Ausschreibung der Wahl:
Die Ausschreibung der Wahl erfolgt durch die Wahlkommission mindestens 20 Tage vor dem Wahltermin. Wahlvorschläge sind der Wahlkommission innert 10 Tagen von der Bekanntgabe an schriftlich einzureichen. Die Wahlvorschläge haben mindestens drei gültige Unterschriften aufzuweisen. Bisherige Mitglieder gelten als vorgeschlagen, sofern sie nicht im voraus auf eine Wiederwahl verzichten. Alle Wahlvorschläge sind 5 Tage vor dem Wahltag an den Anschlagbrettern bekanntzugeben. Die Wahl der BK erfolgt durch Urnenwahl. Die Wahlkommission erstellt die entsprechenden Stimmzettel.

9.3 Wahlresultate:
Massgebend für die Wahl ist das relative Stimmenmehr. Diejenigen Kandidaten, die am meisten Stimmen erhalten haben, gelten als gewählt. Diejenigen Kandidaten, die überzählig sind, gelten als Stellvertreter. Bei Stimmengleichheit gilt der Kandidat mit dem höheren Dienstalter als gewählt.

Art. 10 Stellung der BK-Mitglieder

10.1 Die Mitglieder der BK geniessen eine Vertrauensstellung, die sie zu einem von Treu und Glauben geleiteten Verhalten verpflichtet.

10.2 Mitgliedern der BK dürfen wegen ihrer ordnungsgemässen Tätigkeit im Rahmen des LGAV keine Nachteile erwachsen.

10.3 Im Rahmen der gegenseitigen Zusammenarbeit führt die PLKM ein Weiterbildungsprogramm für die BK-Mitglieder durch.

10.4 Für Anlässe gemäss Artikel 10.3 erhalten die Mitglieder der Betriebskommission und deren Stellvertreter pro Jahr einen Tag bzw. während der Vertragsperiode 4 Tage bezahlten Urlaub. . . .

Art. 11 Verfahren bei Meinungsdifferenzen

11.1 Entstehen zwischen der BK und der Betriebsleitung betreffs Auslegung des LGAV oder betreffs Auslegung dieses BK-Reglements Differenzen, so kann jede der beiden Parteien, Betriebsleitung und BK, die PRK oder die PLKM gemäss den Artikeln 6.1 und 6.2 des LGAV einschalten.

Anhang 6

Vertragsmindestlöhne

Die Mindestlöhne betragen:

	Stundenlohn	Monatslohn
im 1. Jahr nach der Lehre	14.–	2560.–
im 2. Jahr nach der Lehre	14.30	2610.–
für Hilfsarbeiter	12.95	2360.–

* * *

Beantragter Geltungsbereich

1. Die Allgemeinverbindlicherklärung soll für die ganze Schweiz ausgesprochen werden mit Ausnahme des Kantons Basel-Landschaft und der Branchenbereiche der Schlosser und Metallbauer in den Kantonen Wallis, Waadt, Basel-Stadt und Genf.
2. Die allgemeinverbindlich zu erklärenden Bestimmungen sollen unmittelbar gelten für alle Arbeitgeber und Arbeitnehmer in Betrieben bis zu höchstens 30 Arbeitnehmern des Schlosser-, Metallbau-, Landmaschinen-, Schmiede- und Stahlbaugewerbes.
   Ausgenommen sind: Betriebe des Spenglerei- und sanitären Installationsgewerbes und der Maschinen- und Metallindustrie (insbesondere Betriebe, die dem Gesamtarbeitsvertrag für die schweizerische Maschinen- und Metallindustrie unterstehen).
   Ausgenommen sind weiter:
   a. Lehrlinge im Sinne des Bundesgesetzes über die Berufsbildung;
   b. höhere Vorgesetzte;
   c. kaufmännische Arbeitnehmer;
   d. technisches Betriebspersonal;
   e. Familienangehörige der Arbeitgeber
3. Die Allgemeinverbindlicherklärung soll bis zum 31. Dezember 1991 gelten.

Allfällige Einsprachen gegen dieses Gesuch sind dem unterzeichneten Amt begründet und innert 30 Tagen, vom Datum dieser Veröffentlichung an, in 7 Exemplaren einzureichen.

3003 Bern, 12. Juli 1988

Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit

Demande d'extension du champ d'application de la convention collective nationale de travail pour l'artisanat du métal

(Loi fédérale du 28 septembre 1956 permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail)

Les associations contractantes, soit l'Union Suisse du Métal, d'une part, et la Fédération suisse des travailleurs de la métallurgie et de l'horlogerie, la Fédération chrétienne des ouvriers sur métaux de la Suisse, l'Union suisse des syndicats autonomes et l'Association suisse des salariés évangéliques, d'autre part, demandent que le Conseil fédéral étende le champ d'application des clauses suivantes de la convention collective nationale de travail (CCNT) pour l'artisanat du métal, conclue le 1er janvier 1988:

Art. 2 But de la convention

2.1 La présente CCNT a pour but:
- de réaliser des conditions de travail modernes . . . et d'assurer ainsi la paix du travail;
- . . .

Art. 6 Commission paritaire nationale pour les métiers du métal (CPNM)

6.1 Pour l'exécution de la CCNT, . . . une «Commission paritaire nationale pour les métiers du métal (CPNM)» est instituée . . .

6.2 La Commission paritaire nationale a pour tâches:
a. de veiller à l'application de la présente CCNT;
. . .
d. d'établir les factures pour dissidents soumis à la convention.
. . .
f. de juger . . . en cas de divergences d'opinion et de litiges . . . quant à l'application et à l'interprétation de dispositions de la présente CCNT ou de l'un de ses avenants;
. . .
i. de décider, en cas de différend, de la soumission d'un employeur à la convention.
. . .

Art. 7 Commission paritaire régionale, cantonale et/ou locale (CPR)

7.2 Les tâches particulières de la Commission paritaire régionale sont:
. . .
d. de concilier les parties en cas de différends découlant du contrat individuel de travail avant d'en appeler au Tribunal civil ordinaire. Les demandes de conciliation doivent être adressées par écrit, avec motivation, au président ou au secrétariat de la CPR;
e. d'exiger les preuves dans tous les cas dont elle a été saisie. Elle est en droit de demander aux sections, voire aux parties contractantes, toutes les pièces nécessaires ou de les faire examiner par ses mandataires;
. . .
g. l'appréciation de litiges en matière de salaires qui sont portés devant la CPR selon lit. d, pour autant que le différend touche au principe du salaire égal pour un travail de valeur égale;
h. si, dans un canton ou une région, il n'existe pas de CPR, c'est la CPNM qui assume les fonctions de la CPR.

Art. 8 Commission d'entreprise

8.1 Afin de promouvoir un bon climat d'entreprise, les assemblées d'entreprise et/ou la commission d'entreprise s'efforceront de garantir une bonne communication entre les travailleurs et les employeurs.

8.2 Dans les entreprises, on devra, à la demande du personnel . . ., instituer une commission d'entreprise (CE) élue par les travailleurs soumis à la CCNT. La CE se doit de promouvoir et de renforcer l'application de la CCNT.

8.3 Les membres de la commission d'entreprise doivent faire partie des travailleurs soumis à la convention. La commission d'entreprise élue par les travailleurs est l'organe de représentation légitime défendant les intérêts de tous les travailleurs conventionnels vis-à-vis . . . de la direction d'entreprise. La commission d'entreprise défend notamment les travailleurs dans l'application de la CCNT et traite des problèmes et questions au niveau de l'entreprise. Les détails de ce principe sont fixés par le «Règlement sur la collaboration de la commission d'entreprise» art. 4 (annexe 2).

8.4 Les accords conclus entre . . . la direction et la commission d'entreprise ne doivent pas altérer la CCNT. D'éventuelles divergences peuvent être déférées à la commission paritaire.

Art. 13 Contribution destinée à l'exécution et au contrôle de la CCNT

13.1 But de cette contribution

13.1.1 La contribution destinée à l'exécution et au contrôle de la CCNT est perçue pour permettre de couvrir les frais d'application de la convention.

13.1.2 Un éventuel excédent de recettes ne pourra être utilisé qu'au profit d'institutions de perfectionnement professionnel entretenues par les parties contractantes ainsi que pour la réalisation de buts sociaux en faveur des personnes soumises à la présente CCNT; cela également après l'expiration de l'extension de la CCNT.

13.2 Montant de la contribution

13.2.1 Les employeurs et travailleurs soumis à la CCNT . . . versent une contribution d'exécution et de contrôle.
a. Contribution des travailleurs
Tous les travailleurs soumis à la CCNT versent . . . une contribution d'exécution et de contrôle de fr. 8.– par mois. Ce montant est déduit chaque mois du salaire du travailleur et doit figurer clairement comme déduction sur la fiche de paie.
b. Contribution des employeurs
Tous les employeurs soumis à la CCNT versent à leur tour pour les travailleurs conventionnels une contribution d'exécution et de contrôle de fr. 8.– par mois . . . Cette contribution ainsi que les montants payés par les travailleurs seront versés régulièrement selon décompte au secrétariat de la CPNM.

Art. 20 Durée de la convention

20.6 Les annexes suivantes font partie intégrante de la présente CCNT:
. . .
- Annexe 2, Règlement sur la collaboration de la commission d'entreprise
. . .
- Annexe 6, Salaires minimum.

Art. 21 Collaboration avec le travailleur

21.2 L'employeur renseigne clairement le travailleur sur les travaux à exécuter. Pour veiller à sa santé, d'une part, et pour déterminer clairement les responsabilités, d'autre part, il tiendra compte de l'âge, de l'expérience, des capacités professionnelles du travailleur, ainsi que de sa position dans l'entreprise.

Art. 23 Mise à disposition du matériel, des outils et des instructions

23.1 L'employeur met à temps à disposition du travailleur:
- les matériaux nécessaires
- les instructions de travail
- les outils appropriés en bon état.

L'outillage, inventorié, doit pouvoir être mis sous clé. Un inventaire écrit de l'outillage sera établi et signé par les deux parties.

23.2 Le travailleur doit, pendant la durée normale du travail, disposer du temps nécessaire pour mettre en ordre sa place de travail et ses outils.

Art. 27 Soin du matériel et de l'outillage

27.2 Si le travailleur doit utiliser des machines, des outils ou des véhicules au sujet desquels il n'a encore reçu aucune instruction, il demandera lui-même à être instruit.

27.3 Il avertira sans tarder son employeur en cas de dommages ou d'incidents particuliers.

Art. 32 Instructions à observer

Le travailleur observe, en toute confiance, les instructions qui lui ont été données par l'employeur pour l'exécution du travail, c'est-à-dire:
- d'établir avec soin les rapports de travail exigés et de les livrer à temps;
- de se conduire correctement envers toutes les personnes avec lesquelles il est en relation dans l'exercice de son métier. Il évitera tout acte qui pourrait faire du tort à l'employeur ou donner lieu à des réclamations;
- de s'abstenir, à la demande de l'employeur, de fumer et de consommer des boissons alcooliques durant le travail;
- d'avertir immédiatement l'employeur ou son représentant s'il est empêché de travailler;
. . .

Art. 33 Responsabilité

33.1 Le travailleur répond du dommage qu'il cause intentionnellement ou par négligence. Il est tenu d'annoncer tout dommage conformément à l'article 27.3.
. . .

33.2 La réparation du dommage doit être demandée par l'employeur dans les 30 jours dès la connaissance du dommage
. . .

Art. 34 Durée hebdomadaire normale du travail

34.1 La durée hebdomadaire normale du travail est de 42 heures . . . (182,5 heures par mois ou 2190 par an) et de 41 heures dès le 1. 1. 1990 (178 heures par mois ou 2138 par an). Les salaires à l'heure sont compensées en fonction de la réduction de la durée du travail susmentionnée . . .

34.3 Afin de tenir compte des circonstances différentes existant entre régions agricoles et urbaines, en cas de compensation du temps de travail, la durée hebdomadaire du travail sera fixée au maximum à 46 heures et au minimum à 35 heures. (Dans les entreprises industrielles, qui sont soumises à la loi sur le travail, la durée maximum de travail est de 45 heures). La structuration des horaires ne sera ni supérieure ni inférieure à cette marge de flexibilité.

34.4 La structuration des horaires (fixation de la durée hebdomadaire ou quotidienne du travail) incombe à l'entreprise. La durée du travail choisie au niveau de l'entreprise doit être maintenue sans modification pour un laps de temps précis. Les travailleurs seront associés en temps utile à toute décision y relative.

Art. 35 Heures de travail supplémentaires

35.1 Est considéré comme heure supplémentaire tout dépassement de plus d'un quart d'heure de la durée normale du travail.

Art. 37 Travail de rattrapage

Si, en raison d'une maladie, d'un accident ou de service militaire obligatoire, un travailleur ne peut profiter des heures de travail qu'il a rattrapées, il pourra en bénéficier ultérieurement, après s'être entendu avec son employeur.

Art. 38 Prise en considération du chemin de travail dans la durée du travail

38.2 Si le trajet entre le domicile du travailleur et le lieu de travail, hors de l'atelier, est plus long que le trajet entre le domicile et l'atelier, la différence est considérée comme temps de travail.

Art. 39 Retard, interruption et départ prématuré du lieu de travail

39.1 A la demande de l'employeur, le travailleur devra compenser les heures perdues si
- il arrive en retard au travail par sa faute,
- il interrompt le travail sans raison,
- il quitte prématurément le travail.

39.2 Si les heures perdues ne sont pas compensées, l'employeur pourra procéder à une déduction de salaire correspondante.

Art. 40 Pauses quotidiennes

40.1 Pour le repas de midi, le travail est interrompu pendant une heure au moins. Cette heure n'est pas payée.

40.2 En cas de travail de nuit, . . . le travail est interrompu pendant une heure pour le casse-croûte. Cette heure est payée.

Art. 41 Salaire selon le rendement

41.1 . . . le salaire brut dépend de la qualité du poste de travail, de la personnalité et du rendement du travailleur selon les taux de salaire régionaux usuels, stipulés dans la CPNM. Restent réservés les salaires minima . . .

41.2 Les travailleurs occupés dans des entreprises disposant d'un système perfectionné de qualification des postes de travail et d'annotation personnelle obtiendront la compensation du renchérissement négociée par les parties contractantes sous forme d'une adaptation adéquate des éléments constituant le salaire.

Art. 42 Salaire horaire ou mensuel

42.1 Le salaire est fixé soit à l'heure soit au mois d'un commun accord entre employeur et travailleur.

42.2 Le salaire mensuel découle de la division du salaire annuel par les heures de travail qui sont accordées dans la CCNT fois 182,5 respectivement 178. Concernant ces 12 tranches de salaire égales, la compensation du temps de travail sera possible pour la durée d'une année . . .

42.4 Chaque travailleur . . . reçoit pour le 30 juin un décompte semestriel des heures de travail accomplies ainsi qu'un décompte final à la fin de l'année.

42.5 En cas de départ du travailleur pendant l'année courante un décompte final est établi pour la période du 1er janvier jusqu'à la date effective du départ.

42.6 Dans la mesure où ce décompte final accusera un déficit d'heures pour le travailleur concerné, les deux parties sont dans l'obligation de compenser les heures, respectivement les prestations manquantes.

Art. 43 Salaires minimum

43.2 . . . Les salaires minimum sont fixés dans l'annexe 6.

43.4 Les exceptions relatives aux salaires minimum des manœuvres sont à soumettre à la CPNM.

43.5 Les travailleurs avec capacité de travail réduite peuvent faire l'objet d'accords particuliers. Ces accords doivent également être soumis à la CPNM pour approbation. en cas de conventions complémentaires, la CPR est compétente en la matière.

Art. 44 Majorations de salaire en cas d'heures supplémentaires

44.2 Si les heures supplémentaires ne sont pas compensées par des congés, les majorations suivantes devront être versées:
a. pour les heures supplémentaires ordinaires 25%
b. pour le travail de nuit 50%
c. pour le travail du dimanche 100%

Art. 45 Indemnités en cas de travail à l'extérieur

45.4 Retour au domicile: En cas de travail à l'extérieur dans le pays, le travailleur a le droit de rentrer à son domicile chaque fin de semaine. l'employeur prendra en charge les frais de voyage. La durée du voyage est payée comme temps de travail.

Art. 46 Indemnités pour l'utilisation d'un véhicule privé

46.1 Employeur et travailleur peuvent convenir que le travailleur utilise son automobile personnelle pour des courses de service. Dans ce cas, le travailleur a droit à une indemnité de fr. –.60 par km.

46.2 Pour l'utilisation d'une motocyclette, les indemnités suivantes sont fixées:
- jusqu'à 125 cm³ fr. –.30 par km
- plus de 125 cm³ fr. –.35 par km

46.3 D'un commun accord avec . . . la direction, la commission d'entreprise peut statuer sur la fixation d'un autre système et d'autres taux d'indemnités dans la mesure où la compensation correspondra aux montants fixés par la CCNT à titre général. De telles solutions internes à l'entreprise doivent être soumises à la CPNM avant la mise en vigueur.

46.4 Employeur et travailleur peuvent convenir que le travailleur transporte dans son véhicule privé autant de personnes que le permet le permis de circulation. D'autre part il peut également être convenu avec le travailleur que ce dernier transporte, toujours dans les normes admises par la loi sur la circulation routière, du matériel et des outils.

46.5 Si le travailleur transporte du matériel et des outils dans sa voiture, l'employeur lui versera une indemnité supplémentaire qui couvrira au moins les frais de l'assurance responsabilité civile à garantie illimitée.

Art. 49 Indemnité de fin d'année

49.1 . . . le travailleur reçoit une indemnité de fin d'année équivalente à la valeur de 60% au moins d'un mois de salaire, dès le 1. 1. 1989 de 70% et dès le 1. 1. 1991, cette indemnité sera portée à 80% au moins. . . .

49.2 L'indemnité de fin d'année est versée en décembre ou lorsque – le travailleur quitte l'employeur, conformément à l'art. 49.3.

49.3 Si les rapports de travail n'ont pas duré toute l'année, l'indemnité est payée au pro rata temporis.

Art. 51 Empêchement pour cause de maladie – Obligation d'assurance

51.1 L'employeur assure ses travailleurs auprès d'une assurance collective pour l'indemnité journalière. L'assurance porte sur 80% du salaire normal en cas de maladie.

51.2 . . . la prime d'assurance est supportée par moitié par l'employeur et le travailleur. La prime ne dépassera en aucun cas 4% (2% + 2%) du salaire soumis à la cotisation AVS. La part du travailleur est déduite du salaire et versée à l'assurance avec la part de l'employeur.

Art. 52 Conditions d'assurance

52.1 Les conditions de l'assurance doivent prévoir ce qui suit:
- le paiement du salaire à raison de 80% du salaire normal en cas de maladie, dès le début;
- Le versement des prestations pendant 720 jours en l'espace de 900 jours consécutifs;
- s'il s'agit d'une affection tuberculeuse ou de la poliomyélite, les prestations sont versées pour une durée illimitée, mais au plus jusqu'à la reconnaissance du cas par l'assurance-invalidité (AI);
- en cas d'incapacité partielle d'au moins 50%, la prestation de remplacement est calculée proportionnellement;
- s'ils sont en bonne santé au moment de leur entrée dans la caisse et que la caisse ne formule aucune réserve en raison de maladies antérieures, les nouveaux assurés doivent pouvoir bénéficier des prestations d'assurance sans subir de délai d'attente. Les réserves formulées par l'assurance lors du passage d'une caisse privée dans une caisse-maladie publique reconnue (ou vice-versa) ne font pas l'objet des conditions d'assurance de la CCNT. Le cas échéant, l'employeur aura une obligation limitée de payer le salaire pendant la durée de cette réserve;
- tout le personnel soumis à la convention doit être assuré auprès de la même assurance collective à moins qu'il existe déjà des assurances individuelles équivalentes.

52.2 Si un travailleur obligé de s'assurer individuellement omet de le faire et qu'il accepte néanmoins la participation patronale, celle-ci est réputée remplacer les prétentions pouvant découler de l'article 324a CO, à la condition toutefois que l'employeur ait opéré les contrôles prescrits.

52.3 Les prestations selon art. 52.1 sont considérées comme paiement du salaire au sens de l'art. 324a CO.

Art. 54 Empêchement en cas d'accident – Principe

54.3 L'employeur prend en charge le paiement du salaire à raison de 80% pour le jour de l'accident et les deux jours suivants, ...

Art. 57 Paiement du salaire en cas de service militaire ou de service de protection civile

57.1 Pendant le service militaire suisse et le service de protection civile, le travailleur reçoit de l'employeur un salaire. Le paiement se fait sur la base du questionnaire attestant les jours soldés.

57.2 Sous réserve de l'art. 324a et b CO, le salaire est de:
- pendant l'école de recrues en tant que recrue: pour les célibataires, sans obligation d'entretien 50% du salaire; pour les mariés et célibataires avec obligation d'entretien 80% du salaire;
- pendant les autres périodes de service militaire obligatoire, jusqu'à 1 mois par année civile 100% du salaire;
- pendant les services de promotion et cours de cadres: pour les célibataires sans obligation d'entretien 50% du salaire; pour les mariés ou célibataires avec obligation d'entretien 75% du salaire.

57.3 Les allocations légales pour perte de gain reviennent à l'employeur.

Art. 60 Indemnité pour absences justifiées

Est à bonifier aux travailleurs ... le salaire pour les absences suivantes:

a. en cas de mariage du travailleur	2 jours
b. en cas de mariage d'un enfant, pour prendre part à l'événement	1 jour
c. en cas de naissance d'un enfant	1 jour
d. en cas de décès du conjoint, d'un enfant ou des parents	3 jours
en cas de décès de grands-parents, beaux-parents, d'un beau-fils, d'une belle-fille, d'un frère ou d'une sœur, pour autant que le défunt ait vécu en ménage commun avec le travailleur	3 jours
– si ce n'est pas le cas	1 jour
e. en cas d'inspection militaire	1 jour
f. en cas de recrutement	1 jour
g. en cas d'examen préliminaire du recrutement	1 jour
h. en cas de fondation ou de déménagement de ménage, pour autant que cela ne soit pas lié à un changement d'employeur, une fois par année au plus	1 jour

Art. 61 Paiement du salaire

61.3 Un décompte détaillé du salaire, renseignant sur ce dernier, les allocations et les déductions est remis au travailleur.

Art. 62 Durée des vacances

62.1 La durée des vacances, par année civile, est de:
- 4 semaines pour tous les travailleurs
- 5 semaines après 50 ans révolus.

62.3 La durée des vacances se calcule d'après les années d'âge révolues au 1er janvier de l'année civile pour laquelle les vacances sont accordées.

Art. 63 Réduction des vacances

63.1 Si au cours d'une année de service, le travailleur est empêché de travailler pendant plus de 2 mois au total, l'employeur peut réduire la durée des vacances. La réduction sera de un douzième pour chaque mois complet d'absence.

63.2 Si la durée de l'empêchement, pour des raisons particulières, n'est pas supérieure à 2 mois au cours d'une année de service, les vacances ne seront pas réduites. Ces raisons particulières sont: la maladie, l'accident, l'accomplissement d'obligations légales ou l'exercice d'une fonction publique, le service militaire obligatoire et de protection civile.

Art. 64 Continuité et date des vacances

64.3 En cas de fermeture de l'entreprise pour cause de vacances, les travailleurs prendront leurs vacances durant la période de fermeture.

Art. 66 Jours fériés

66.1 Le travailleur a droit à son salaire pour les jours fériés légaux cantonaux, pour autant qu'il n'ait pas manqué sans excuse le travail le jour précédant ou le jour suivant le jour férié.

66.2 Huit jours fériés sont payés par année.

66.5 L'employeur peut faire rattraper les heures non effectuées pour les jours fériés supplémentaires. Celles-ci sont indemnisées selon le salaire horaire normal.

Art. 67 Indemnités pour jours fériés

67.1 Pour les travailleurs mensualisés, les indemnités pour jours fériés sont comprises dans le salaire. Aucune déduction n'est à opérer.

67.2 L'indemnité pour jours fériés est calculée sur la base de l'horaire journalier normal de travail au salaire horaire normal.

67.3 L'indemnité pour jours fériés n'est pas due si le jour férié tombe un samedi non travaillé ou un dimanche.

67.4 Les jours fériés indemnisables tombant pendant les vacances doivent être compensés.

Art. 68 Résiliation en général

68.1 La résiliation des rapports de travail doit être notifiée à l'autre partie par lettre recommandée.

Annexe 2

Règlement sur la collaboration de la commission d'entreprise – article 8 de la CCNT

Art. 1 Principe

1.1 Le présent règlement est basé sur l'article 8 de la CCNT ...

1.2 L'instauration d'une commission d'entreprise (appelée ci-après CE) se fait au niveau de l'entreprise à la demande des travailleurs soumis à la convention.

Art. 2 Buts

2.1 Ce règlement fixe selon les art. 8.1 et 8.2 les buts suivants:
- promouvoir la bonne entente et la collaboration entre les travailleurs et la direction d'entreprise ...
- renforcer les liens de confiance réciproque pour assurer un climat d'entreprise favorable;
- favoriser l'intérêt au travail et la capacité productive de l'entreprise.

Art. 3 Champ d'application

3.1 La CE représente tous les travailleurs d'une entreprise soumis à la CCNT ...

Art. 4 Cadre des attributions

4.1 Application de la CCNT
La CE surveille l'application de la CCNT dans l'entreprise ...

4.2 Requêtes générales des travailleurs
La CE prend acte des requêtes des travailleurs et les présente à la direction lorsqu'il lui paraît indiqué de leur donner suite et qu'elles ne peuvent être réglées par la voie de service.

4.3 Requêtes personnelles des travailleurs
En cas de traitement d'une requête ou plainte personnelle par la voie de service, le travailleur peut demander l'assistance d'un membre de la CE.

4.4 Droit de collaboration de la CE dans l'entreprise
La CE se saisit de toute affaire qui lui est soumise par la direction et prend position. Ces affaires se rapportent à des problèmes de portée générale, qui touchent directement les travailleurs de l'entreprise et concernent directement ou indirectement les relations de travail. Ce sont en particulier les questions de:
- fixation de l'horaire de travail
- travail compensatoire
- plan général des vacances
- règlement des congés
- salaires et systèmes de rémunération
- système de qualification des places de travail
- système concernant la notation personnelle
- règlement des indemnités
- prévention des accidents et maladies professionnelles, etc.
- mesures de sécurité
- aménagement des places de travail
- système des suggestions
- mesures sociales en cas de chômage partiel, structurel ou technologique et lors de fermetures d'entreprises ou de départements ...
- questions ayant trait ... au perfectionnement professionnel
- institutions de prévoyance
- protection des données

Art. 5 Information

5.1 La commission d'entreprise reçoit de la direction les informations qui lui sont nécessaires pour accomplir son mandat.

5.2 Tous les six mois au moins, la direction informe la CE sur la marche des affaires et lui donne la possibilité de s'exprimer.

5.3 La direction informe la CE le plus tôt possible de toute décision importante la concernant, notamment en cas d'évolution économique, structurelle ou technique.

Art. 6 Collaboration entre la CE et les travailleurs

6.1 Contacts
Pour se former une opinion, la CE s'appuie sur des contacts suffisants avec les travailleurs qu'elle représente.

6.2 Information des travailleurs
La CE informe régulièrement sur son activité les travailleurs qu'elle représente. Elle se charge de leur transmettre les informations reçues de la direction, pour autant que celles-ci ne soient pas expressément déclarées confidentielles.

6.3 Assemblées du personnel
Les assemblées du personnel ont lieu généralement en dehors des heures de travail. La direction y est invitée et peut exprimer son point de vue ...

Art. 7 Collaboration entre la CE et la direction

7.1 Partenaire
Le partenaire de la CE est la direction de l'entreprise, qui peut se faire représenter par des personnes compétentes.

7.2 Séances communes
Tous les six mois au moins, des séances communes sont tenues pour traiter des affaires courantes. D'autres séances sont organisées à la demande de la CE ou de la direction. Dans ce cas, la direction et la CE sont tenues de proposer un ordre du jour.

7.3 Procès-verbal
Le procès-verbal des séances communes doit être signé par les deux parties et communiqué aux travailleurs dans une forme appropriée. Le président de la CE reçoit une copie du procès-verbal signé.

7.4 Heures de séances
Les séances communes ont lieu en général pendant les heures de travail. Dans ce cas, l'entreprise assure le versement du salaire.

Art. 8 Structures de la CE

8.1 Composition de la CE
La CE se compose de 2 membres au minimum et de un suppléant au moins. Ces nombres peuvent être augmentés en fonction de la dimension de l'entreprise. La CE se constitue elle-même.

8.2 Durée du mandat
Les membres sont élus pour une durée de 3 ans. Ils sont rééligibles.

8.3 Droit de vote
Tous les travailleurs soumis à la CCNT âgés de 18 ans révolus, et travaillant depuis au moins 6 mois dans l'entreprise au moment des élections, ont le droit de vote.

8.4 Eligibilité
Sont éligibles comme membres de la CE les travailleurs âgés de 19 ans révolus et occupés dans l'entreprise depuis une année au moins au moment des élections.

Art. 9 Organisation des élections de la CE

9.1 Préparation des élections
Une commission électorale de 3 membres est mise sur pied conjointement par la direction et la CE pour préparer et organiser le déroulement des élections. Cette commission est composée d'un représentant de la direction et deux représentants des travailleurs soumis à la CCNT.

9.2 Mise au concours
La mise au concours est annoncée par la commission électorale 20 jours au moins avant la date des élections. Les candidatures sont annoncées à la commission électorale dans les 10 jours suivant l'annonce de la mise au concours. Les candidatures doivent être soutenues et attestées par la signature de 3 personnes au moins. Les membres sortants sont candidats d'office, sauf s'ils ont annoncé préalablement leur retrait. Toutes les candidatures seront publiées au tableau d'affichage 5 jours avant la date des élections. L'élection de la CE a lieu au bulletin secret. La commission électorale établit les bulletins de vote.

9.3 Résultat du scrutin
Les candidats sont élus selon le système de la majorité relative. Les candidats qui ont obtenu le plus de voix sont élus. Les autres candidats sont considérés comme suppléants. En cas d'égalité de voix, la préférence sera donnée au candidat ayant le plus d'années de service.

Art. 10 Position des membres de la CE

10.1 Les membres de la CE jouissent d'une position de confiance qui les oblige à adopter un comportement conforme aux règles de la bonne foi.

10.2 Les membres de la CE ne seront pas désavantagés en raison de leur activité normale en tant que représentants des travailleurs dans le cadre de la CCNT.

10.3 Dans le cadre de la collaboration paritaire, la CPNM organise un programme de perfectionnement pour les membres de la CE.

10.4 Pour toute manifestation conformément à l'article 10.3, les membres de la CE et leurs suppléants bénéficient d'un jour de congé rémunéré par année soit de 4 jours de congé rémunéré pendant la période conventionnelle ...

Art. 11 Procédure en cas de divergence

11.1 Si, en raison d'interprétation de la CCNT ou de ce règlement, des divergences surgissent entre la CE et la direction, chacune des parties (direction et CE) peut en appeler à la CPR ou à la CPNM, conformément aux articles 6.1 et 6.2 de la CCNT.

Annexe 6

Salaires minimum

Les salaires minimum sont de:

	Fr. à l'heure	Fr. au mois
durant la 1re année après la fin de l'apprentissage	14.–	2560.–
durant la 2e année après la fin de l'apprentissage	14.30	2610.–
pour les manœuvres	12.95	2360.–

* * *

Champ d'application

Les associations contractantes demandent:

1. que la décision d'extenstion s'applique sur tout le territoire de la Confédération suisse, à l'exception du canton de Bâle-Campagne et des secteurs de la serrurerie et de la construction métallique dans les cantons du Valais, de Vaud, Bâle-Ville et Genève.
2. que les dispositions visées par la décision d'extension s'appliquent directement à tous les employeurs et travailleurs dans des entreprises occupant au maximum jusqu'à 30 personnes dans les secteurs de la serrurerie, de la construction métallique, de la construction de machines agricoles et de la forge.

   Sont exceptées les entreprises de la ferblanterie et de l'installation sanitaire et de l'industrie des machines et métaux (notamment les entreprises qui sont soumises à la convention collective de travail de l'industrie suisse des machines et métaux).

   Sont en outre exceptés:
   a. Les apprentis au sens de la loi fédérale sur la formation professionnelle;
   b. Les cadres supérieurs;
   c. Le personnel commercial;
   d. Le personnel technique d'entreprise;
   e. Les membres de famille des employeurs.
3. que la décision d'extension portera effet jusqu'au 31 décembre 1991.

Toute opposition à cette demande doit être motivée et adressée en sept exemplaires, dans les trente jours à dater de la présente publication, à l'office soussigné.

3003 Berne, 12 juillet 1988

Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail

Domanda intesa a conferire il carattere obbligatorio generale al contratto collettivo nazionale di lavoro per l'artigianato del metallo

(Legge federale del 28 settembre 1956 concernente il conferimento del carattere obbligatorio generale al contratto colletivo di lavoro)

Le associazioni contraenti, cioè l'Unione Svizzera del Metallo, la Federazione svizzera lavoratori metallurgici e orologiai, la Federazione cristiana degli operai metallurgici della Svizzera, l'Unione svizzera dei sindacati liberi e l'Associazione svizzera dei salariati evangelici, hanno inoltrato la domanda di conferire carattere obbligatorio generale alle seguenti disposizioni del contratto collettivo nazionale di lavoro (CCNL) per l'artigianato del metallo, contratto concluso il 1° gennaio 1988:

Art. 2 Scopo della Convenzione

2.1 La presente CCNL ha quale scopo:
- la realizzazione di condizioni di lavoro moderne ... e quindi di garantire la pace del lavoro;
- ...

Art. 6 Commissione Paritetica Nazionale delle Metalcostruzioni (CPNM)

6.1 Per l'esecuzione della CCNL, ... una «Commissione Paritetica Nazionale delle Metalcostruzioni (CPNM)» è istituita, ...

6.2 La Commissione Paritetica Nazionale ha quali compiti:
a. di vigilare sull'applicazione della presente CCNL;
...
d. di procedere alla tassazione delle aziende non associate sottoposte alla Convenzione;
...
f. di giudicare ... in caso di divergenze di opinione e di controversie ... riguardanti l'applicazione e l'interpretazione di disposizioni della presente CCNL o di una delle sue appendici integrative;
...
i. di decidere, in caso di controversia, sull'assoggettamento di un datore di lavoro alla Convenzione;
...

Art. 7 Commissione paritetica regionale, cantonale e/o locale (CPR)

7.2 I compiti particolari della Commissione paritetica regionale sono:
...
d. la conciliazione delle parti in caso di controversie relative al contratto individuale di lavoro prima di ricorrere al tribunale civile ordinario; le domande di conciliazione devono essere inviate in forma scritta e con l'indicazione delle motivazioni al presidente o al segretariato della CPR;
e. predisporre le misure necessarie volte alla raccolta di materiale di prova in tutte le controversie trasmessele per ottenere ... un parere e la conciliazione. Essa ha quindi il diritto di richiedere alle sezioni, risp. alle parti contraenti della CCNL, la documentazione necessaria, o di farla esaminare da persone da essa incaricate.
...
g. La valutazione di controversie relative ai salari inoltrate alla Commissione paritetica regionale conformemente alla lettera d. purché esse siano relative al principio del salario uguale per lavoro uguale.
h. Se in un cantone o in una regione non esiste una CPR, compete alla CPNM assumerne le funzioni.

Art. 8 Commissioni aziendali

8.1 Allo scopo di migliorare la collaborazione nell'ambito di un buon clima aziendale, la comunicazione interna tra i lavoratori e i datori di lavoro viene promossa mediante assemblee aziendali e/o commissioni aziendali.

8.2 Su richiesta del personale, nelle aziende viene istituita ... una commissione aziendale (CA), eletta dalle persone assoggettate alla CCNL. La CA è destinata al rafforzamento e alla messa in atto della CCNL.

8.3 I membri della CA devono essere nominati fra i lavoratori assoggettati dell'azienda. La CA così eletta è la rappresentante legittima dei lavoratori assoggettati e salvaguarda gli interessi di tutti i lavoratori che sottostanno alla CCNL nei confronti ... della direzione aziendale. In particolare, le viene affidata la rappresentanza a livello aziendale dei lavoratori nell'ambito dell'applicazione della CCNL e per quanto riguarda questioni e problemi sorti all'interno dell'azienda. I dettagli concernenti questo principio sono definiti nel «Regolamento relativo alle elezioni e all'attività della Commissione aziendale», articolo 4 (appendice 2).

8.4 Gli accordi raggiunti fra ... la direzione aziendale e la CA non devono pregiudicare la qualità della CCNL. Eventuali differenze di opinione possono essere sottoposte da ambo le parti alla Commissione paritetica.

Art. 13 Contributo destinato all'esecuzione e al controllo della CCNL

13.1 Scopo del contributo

13.1.1 Il contributo destinato all'esecuzione e al controllo viene percepito per coprire le spese di esecuzione della CCNL.

13.1.2 Un'eventuale eccedenza di entrate può essere utilizzata, anche dopo la scadenza della dichiarazione di obbligatorietà generale, solo a favore delle istituzioni di ... perfezionamento professionale delle parti contraenti, nonché della realizzazione di scopi sociali per le persone aderenti alla presente CCNL.

13.2 Importo del contributo

13.2.1 I datori di lavoro e i lavoratori assoggettati alla CCNL ... versano un contributo destinato all'esecuzione e al controllo della CCNL.
a. Contributo dei lavoratori
Tutti i lavoratori assoggettati alla CCNL versano un contributo di esecuzione e di controllo pari a Fr. 8.– mensili. Questo importo viene dedotto ogni mese dal salario del lavoratore e deve figurare chiaramente nel conteggio del salario.
b. Contributo dei datori di lavoro
Tutti i datori di lavoro assoggettati alla CCNL versano per i lavoratori assoggettati a quest'ultima un contributo pari a Fr. 8.– mensili. Questo importo, nonché i contributi pagati dai lavoratori devono essere versati periodicamente secondo il conteggio al segretariato della CPNM.

Art. 20 Durata della Convenzione

20.6 Le seguenti appendici sono parti integranti della presente CCNL:
...
– Appendice 2, Regolamento sulla collaborazione della commissione d'azienda
...
– Appendice 6, Salari minimi.

Art. 21 Collaborazione con il lavoratore

21.2 Il datore di lavoro informa chiaramente il lavoratore sui lavori da eseguire. Per salvaguardare la sua salute da una parte e per determinare chiaramente le responsabilità dall'altra, egli tiene conto dell'età, dell'esperienza e delle capacità professionali del lavoratore, nonché della sua posizione nell'azienda.

Art. 23 Consegna di materiale, attrezzi e istruzioni

23.1 Il datore di lavoro mette per tempo a disposizione del lavoratore:
- il materiale necessario
- le istruzioni di lavoro
- gli attrezzi appropriati in buono stato. L'attrezzatura deve essere conservata sotto chiave. Essa è contenuta in un inventario firmato dalle due parti.

23.2 Il lavoratore deve disporre durante l'orario normale di lavoro del tempo necessario per riordinare il proprio posto di lavoro e i suoi attrezzi.

Art. 27 Cura del materiale e dell'attrezzatura

27.2 Se il lavoratore deve utilizzare macchine, attrezzi o veicoli per cui non ha ancora ricevuto istruzioni, egli stesso chiederà di essere istruito.

27.3 Il lavoratore è tenuto ad informare immediatamente il suo datore di lavoro in caso di eventuali danni o incidenti particolari.

Art. 32 Osservanza delle istruzioni

Il lavoratore è tenuto ad osservare, secondo le regole della buona fede, le istruzioni impartitegli dal datore di lavoro per l'esecuzione del lavoro. In particolare, egli deve:
- compilare con cura e consegnare puntualmente i rapporti sul lavoro eseguito;
- comportarsi correttamente verso le persone con cui ha relazioni nell'esercizio della sua professione. Egli eviterà atti che possano danneggiare il datore di lavoro o provocare reclami;
- astenersi, su richiesta del datore di lavoro, dal fumare e dal consumare bibite alcoliche durante l'orario di lavoro;
- avvertire immediatamente il datore di lavoro o il suo rappresentante circa eventuali impedimenti al lavoro;
...

Art. 33 Responsabilità

33.1 Il lavoratore è responsabile del danno causato intenzionalmente o per negligenza. In conformità all'art. 27.3, egli è anche tenuto a notificare immediatamente un simile danno. ...

33.2 La richiesta di riparazione del danno del datore di lavoro deve essere avanzata al più tardi entro 30 giorni dopo la constatazione del danno ...

Art. 34 Durata settimanale normale del lavoro

34.1 La durata settimanale normale del lavoro è pari a 42 ore (182,5 ore al mese o 2190 ore all'anno) ... ed a 41 ore (178 ore al mese o 2138 ore all'anno) a partire dal 1. 1. 1990. I salari orari vengono compensati in modo corrispondente a questa riduzione dell'orario di lavoro ...

34.3 Allo scopo di tenere in debito conto le diverse condizioni esistenti nell'ambito urbano e rurale, nel caso della compensazione di tempo si fissa la durata massima del lavoro a 46 ore settimanali e la durata minima del lavoro a 35 ore settimanali. (Nelle aziende industriali assoggettate alla Legge sul lavoro, la durata massima è fissata a 45 ore). Non è permesso oltrepassare questi margini di oscillazione.

34.4 La ripartizione dell'orario di lavoro (fissazione della durata quotidiana, risp. settimanale del lavoro) compete all'azienda. L'orario di lavoro aziendale scelto deve essere mantenuto inalterato per un periodo prolungato e determinato. I lavoratori vengono interessati per tempo alla decisione.

Art. 35 Ore supplementari

35.1 Sono considerate ore supplementari quelle che superano di più di un quarto d'ora la durata giornaliera normale del lavoro.

Art. 37 Lavoro di recupero

Se per ragioni di malattia, infortunio o servizio militare obbligatorio un lavoratore nun può beneficiare delle ore di lavoro che ha recuperato, egli potrà farlo in data ulteriore, dopo essersi accordato con il datore di lavoro.

Art. 38 Computazione del percorso per andare al lavoro nell'orario lavorativo

38.2 Se il percorso tra il domicilio del lavoratore e il luogo di lavoro fuori sede è più lungo del percorso tra il domicilio e il posto di lavoro in sede, la differenza è considerata tempo lavorativo.

Art. 39 Ritardo, interruzione e abbandono anticipato del posto di lavoro

39.1 Su richiesta del datore di lavoro, il lavoratore è tenuto a recuperare le ore perse se egli
- arriva in ritardo al lavoro per colpa sua
- interrompe il lavoro senza ragione
- o lascia il lavoro anzitempo.

39.2 Se il tempo lavorativo non viene recuperato, il datore di lavoro può procedere ad una corrispondente deduzione salariale.

Art. 40 Pause quotidiane

40.1 Per il pasto di mezzogiorno, il lavoro va interrotto per almeno 1 ora. Questa interruzione non è retribuita.

40.2 In caso di lavoro notturno ... il lavoro va interrotto 1 ora per il pasto. Questa interruzione è retribuita.

Art. 41 Salario a rendimento

41.1 ... il salario lordo dipende dal tipo di posto di lavoro, dalla personalità e dal rendimento del lavoratore, e ciò secondo i tassi convenuti in seno alla CPNM e d'uso a livello regionale. Rimangono riservati i salari minimi ...

41.2 I lavoratori occupati in aziende che dispongono di un sistema perfezionato di qualificazione dei lavoratori e dei posti di lavoro ottengono la compensazione del rincaro negoziata dalle parti contraenti sotto forma di un adattamento appropriato degli elementi costituenti il salario.

Art. 42 Salario orario o mensile

42.1 Il salario viene fissato come salario orario o salario mensile di comune accordo fra datore di lavoro e lavoratore.

42.2 Il salario mensile risulta dividendo il salario annuo per le ore di lavoro convenute nella CCNL e moltiplicando il risultato per 182,5, risp. 178. Sulla base di questi 12 salari mensili di uguale entità per anno, è possibile la compensazione della durata del lavoro sul periodo di un anno ...

42.4 Il 30 di giugno ogni lavoratore ... riceve un conteggio semestrale delle ore ed alla fine dell'anno un conteggio finale relativo alle ore di lavoro prestate.

42.5 Se un lavoratore lascia l'azienda durante l'anno corrente, viene compilato un conteggio finale relativo al periodo dal 1° gennaio al momento dell'uscita.

42.6 Qualora questo conteggio indichi un deficit di ore per il lavoratore, ambo le parti sono tenute a far sì che le ore, risp. le prestazioni arretrate, siano compensate.

Art. 43 Salari minimi contrattuali

43.2 ... I salari minimi sono fissati nell'appendice 6.

43.4 Le eccezioni concernenti i salari minimi degli operai ausiliari devono essere sottoposte alla CPNM.

43.5 Per i lavoratori con una capacità lavorativa ridotta possono essere raggiunti accordi speciali. Anche questi accordi speciali devono essere sottoposti per approvazione alla CPNM. Nel caso di contratti complementari, la competenza ricade sulla CPR.

Art. 44 Maggiorazioni salariali per ore supplementari

44.2 Se le ore supplementari non vengono compensate con congedi equivalenti, dovranno essere corrisposte le seguenti maggiorazioni:
a. per le ore supplementari ordinarie 25%
b. per il lavoro notturno 50%
c. per il lavoro domenicale 100 %

Art. 45 Indennità in caso di lavoro fuori sede

45.4 Rientro al domicilio: in caso di lavoro fuori sede prolungato entro i limiti delle frontiere nazionali, il lavoratore ha il diritto di rientrare al suo domicilio ogni fine settimana. Le spese di viaggio vanno a carico del datore di lavoro. La durata del viaggio è retribuita come tempo di lavoro.

Art. 46 Indennità per l'impiego di un veicolo privato

46.1 Datore di lavore e lavoratore possono convenire che quest'ultimo utilizzi il proprio veicolo per trasferte di servizio. In questo caso, il lavoratore ha diritto a un'indennità di Fr. –.60 al km.

46.2 Per l'utilizzazione di una motocicletta, sono fissate le seguenti indennità:
– fino a 125 cm³, Fr. –.30 al km
– più di 125 cm³, Fr. –.35 al km

46.3 La CA può concordare con ... la direzione aziendale, la fissazione di un altro sistema di indennità nonché altri tassi di indennità, purché l'abbuono corrisponda globalmente agli importi indicati nella CCNL. Tali soluzioni aziendali devono tuttavia essere sottoposte alla CPNM prima della loro messa in vigore.

46.4 Nella misura in cui lo si possa ragionevolmente pretendere da lui, il lavoratore è tenuto a trasportare nel suo veicolo tanti altri lavoratori quanti ne permette il permesso di circolazione. Lo stesso vale per il trasporto di materiale ed attrezzi nel quadro della Legge sulla circolazione stradale.

46.5 Nel caso in cui il lavoratore trasporti materiale ed attrezzi nel proprio veicolo, il datore di lavoro deve versargli un'indennità supplementare che copra almeno le spese dell'assicurazione responsabilità civile a garanzia illimitata per i veicoli a motore.

Art. 49 Indennità di fine anno

49.1 ... il lavoratore riceve un'indennità di fine anno pari almeno al 60% di un salario mensile, a partire dal 1. 1. 1989, l'indennità sarà di almeno il 70% del salario mensile e a partire dal 1. 1. 1991 di almeno l'80%. ...

49.2 L'indennità di fine anno viene versata nel mese di dicembre o quando il lavoratore lascia definitivamente il suo lavoro, in conformità all'art. 49.3.

49.3 Se il rapporto di lavoro non è durato tutto l'anno, l'indennità è calcolata pro rata temporis.

Art. 51 Impedimento per malattia – Obbligo di assicurazione

51.1 Il datore di lavoro assicura i suoi dipendenti presso un'assicurazione collettiva per indennità giornaliera per perdita di salario. In caso di malattia, l'assicurazione copre il salario nella misura dell'80%.

51.2 Il premio di assicurazione va ... a carico per metà ciascuno del datore di lavoro e del lavoratore. Tale premio non deve in alcun caso superare il 4% (2% + 2%) del salario soggetto ai contributi AVS. La quota del lavoratore è dedotta dal salario e versata all'assicurazione assieme alla quota del datore di lavoro.

Art. 52 Condizioni di assicurazione

52.1 Le condizioni di assicurazione prevedono quanto segue:
- pagamento del salario nella misura dell'80% del salario normale in caso di malattia, dall'inizio;
- versamento delle prestazioni per una durata di 720 giorni su un periodo di 900 giorni consecutivi;
- in caso di tubercolosi o di poliomelite, pagamento delle prestazioni per una durata illimitata, ma al massimo fino al riconoscimento del caso da parte dell'assicurazione invalidità (AI);
- in casi d'incapacità parziale, ma pari almeno al 50%, la prestazione sostitutiva viene calcolata proporzionalmente;
- i nuovi assicurati devono beneficiare delle prestazioni assicurative senza periodo di attesa se al momento della loro entrata nella cassa sono in buona salute e se la cassa non ha formulato alcuna riserva in seguito a precedenti malattie. Le riserve formulate dall'assicurazione al momento del passaggio da una cassa privata a una cassa malattia pubblica riconosciuta (o viceversa) non fanno oggetto delle condizioni di assicurazione della CCNL. Nell'eventualità, il datore di lavoro avrà un obbligo limitato di pagare il salario per la durata di questa riserva.
- tutto il personale aderente alla presente Convenzione deve essere assicurato presso la stessa assicurazione collettiva, fatta riserva per assicurazioni individuali già esistenti ed equivalenti.

52.2 Se un lavoratore con assicurazione individuale omette di assicurarsi contro le malattie e accetta tuttavia il contributo di cassa malati del datore di lavoro, questa partecipazione è ritenuta sostituire le pretese che possono derivare dall'articolo 324a CO, a condizione che il datore di lavoro abbia operato i controlli prescritti.

52.3 Le prestazioni di cui all'art. 52.1 sono considerate come pagamento del salario ai sensi dell'art. 324a CO.

Art. 54 Impedimento in caso di infortunio – Principio

54.3 Il datore di lavoro prende a carico il pagamento del salario nella misura dell'80% il giorno dell'infortunio e i seguenti due giorni . . .

Art. 57 Pagamento del salario in caso di servizio militare o di servizio di protezione civile

57.1 Durante il servizio militare svizzero e il servizio di protezione civile, il lavoratore riceve un salario dal suo datore di lavoro. Il pagamento è effettuato sulla base del formulario che attesta i giorni di servizio.

57.2 Riservato l'art. 324a e b CO, il salario è fissato come segue:
- durante la scuola reclute come recluta: per i celibi senza obbligo di mantenimento, 50% del salario; per i coniugati e i celibi con obbligo di mantenimento, 80% del salario;
- durante gli altri periodi di servizio obbligatorio: fino a 1 mese per anno civile, 100% del salario;
- durante i servizi di promozione e i corsi per quadri: per i celibi senza obbligo di mantenimento, 50% del salario; per i coniugati e celibi con obbligo di mantenimento, 75% del salario.

57.3 Le indennità legali per perdita di guadagno spettano al datore di lavoro.

Art. 60 Indennità per assenze giustificate

Ai lavoratori . . . viene bonificato il salario per le seguenti assenze:

a. in caso di matrimonio del lavoratore	2 giorni
b. in caso di matrimonio di un figlio, per partecipare all'avvenimento	1 giorno
c. in caso di nascita di un figlio	1 giorno
d. in caso di decesso del coniuge, di un figlio o dei genitori	3 giorni
in caso di decesso di nonni, suoceri, genero, nuora, fratello o sorella	
– se vivevano nella stessa economia domestica del lavoratore	3 giorni
– se non vivevano nella stessa economia domestica del lavoratore	1 giorno
e. in caso di ispezione militare	1 giorno
f. in caso di arruolamento	1 giorno
g. in caso di esame militare preliminare	1 giorno
h. in caso di fondazione o di trasloco della propria economia domestica, purché non sia legato ad un cambiamento di datore di lavoro, al massimo 1 volta all'anno	1 giorno

Art. 61 Pagamento del salario

61.3 Al lavoratore deve essere consegnato un conteggio dettagliato in cui sono specificati il salario, le indennità e le deduzioni.

Art. 62 Durata delle vacanze

62.1 La durata delle vacanze è pari a:
- 4 settimane per tutti i lavoratori
- 5 settimane dopo i 50 anni di età compiuti.

62.3 La durata delle vacanze è calcolata sulla base degli anni di età compiuti al 1° gennaio dell'anno civile per il quale le vacanze sono concesse.

Art. 63 Riduzione delle vacanze

63.1 Se nel corso di un anno civile il lavoratore è impedito a lavorare per più di 2 mesi, il datore di lavoro può ridurre la durata delle vacanze. La riduzione è pari ad 1/12 per ogni mese completo di assenza.

63.2 Se la durata dell'impedimento per motivi particolari non è superiore a 2 mesi nel corso di un anno civile, le vacanze non vengono ridotte. Tali motivi particolari sono: malattia, infortunio, adempimento di obblighi legali o esercizio di una funzione pubblica, servizio militare obbligatorio e di protezione civile.

Art. 64 Continuità e data delle vacanze

64.3 In caso di chiusura della ditta per ferie collettive, i lavoratori devono prendere le loro vacanze durante questo periodo.

Art. 66 Giorni festivi

66.1 Il lavoratore ha diritto al proprio salario per i giorni festivi stabiliti dal diritto cantonale, purché il giorno precedente e il giorno seguente quello festivo non rimanga assente dal lavoro senza motivazione.

66.2 Sono pagati otto giorni festivi all'anno.

66.5 Il datore di lavoro può esigere il recupero anticipato o posticipato delle ore perse durante i giorni festivi supplementari. Tali ore sono pagate secondo il salario orario normale.

Art. 67 Indennità per giorni festivi

67.1 Per i lavoratori il cui salario è versato mensilmente, le indennità per giorni festivi sono comprese nel salario. Non va operata nessuna deduzione.

67.2 L'indennità per giorni festivi è calcolata sulla base dell'orario giornaliero normale di lavoro a salario normale.

67.3 L'indennità per giorni festivi non è dovuta se il giorno festivo cade su un sabato o una domenica non lavorativi.

67.4 I giorni festivi pagati che cadono nel periodo delle vacanze vengono compensati addizionalmente.

Art. 68 Disdetta in generale

68.1 La disdetta del contratto di lavoro deve essere notificata all'altra parte con lettera raccomandata.

Appendice 2

Regolamento relativo alle elezioni e all'attività della commissione aziendale – articolo 8 CCNL

Art. 1 Principio

1.1 Il presente regolamento si basa sull'art. 8 della CCNL . . .

1.2 Una commissione aziendale (in seguito CA) può essere istituita nelle aziende su richiesta dei lavoratori convenzionati.

Art. 2 Scopi

2.1 In esecuzione dell'art 8.1 e 8.2, il presente regolamento prevede le seguenti finalità:
- una buona intesa e collaborazione fra i lavoratori e la direzione aziendale . . . nelle singole aziende;
- il rafforzamento della fiducia reciproca, allo scopo di ottenere un buon clima aziendale;
- il promovimento dell'interesse al lavoro e della capacità produttiva dell'azienda.

Art. 3 Campo di applicazione

3.1 La CA rappresenta tutti i lavoratori di un'azienda che sono vincolati dalla CCNL . . .

Art. 4 Attribuzioni

4.1 Applicazione della CCNL
La CA viglia sull'applicazione della CCNL nell'azienda . . .

4.2 Richieste generali dei lavoratori
La CA prende atto delle richieste generali formulate dai lavoratori e le rappresenta presso la direzione aziendale quando ritiene che debbano essere trattate ulteriormente e quando esse non possono essere regolate per via di servizio.

4.3 Richieste personali dei lavoratori
Per il trattamento per via di servizio di richieste o reclami a carattere personale, il lavoratore può chiedere l'assistenza di un membro della CA.

4.4 Diritto di partecipazione aziendale della CA
La CA discute tutte le questioni che le vengono presentate dalla direzione aziendale e prende posizione in merito. Le questioni si riferiscono a problemi di portata generale che toccano direttamente i lavoratori dell'azienda e quindi concernono direttamente o indirettamente il rapporto di lavoro. Ciò vale in particolare per le questioni seguenti:
- ripartizione dell'orario di lavoro
- recupero anticipato o posticipato di ore perse
- piano generale delle vacanze
- regolamentazione dei congedi
- salari e sistemi di remunerazione
- sistema di qualificazione dei posti di lavoro
- sistema di qualificazione personale
- regolamentazione delle indennità
- prevenzione di infortuni, malattie professionali, ecc.
- misure di sicurezza
- organizzazione dei posti di lavoro
- organo di proposta (OP)
- misure sociali in caso di orario ridotto, disoccupazione struttrale o tecnologica e in caso di chiusure di aziende o di reparti . . .
- questioni relative . . . al perfezionamento professionale
- istituzioni di previdenza
- protezione dei dati

Art. 5 Informazione

5.1 La CA riceve dalla direzione aziendale le informazioni necessarie alla sua attività . . .

5.2 Almeno ogni sei mesi la direzione informa la CA in merito all'andamento degli affari dell'azienda e le dà la possibilità di esprimere il proprio parere.

5.3 La CA deve essere informata al più presto possibile sulle decisioni aziendali importanti e che la concernono direttamente, segnatamente su quelle connesse ad un mutamento economico, strutturale o tecnico.

Art. 6 Collaborazione tra CA e lavoratori

6.1 Contatti
Per formarsi un'opinione, la CA si affida a frequenti contatti con i lavoratori da essa rappresentati.

6.2 Diritto d'informazione dei lavoratori
La CA informa regolarmente i lavoratori da essa rappresentati in merito alla propria attività. Essa cura la diffusione delle informazioni ricevute dalla direzione aziendale purché queste non siano espressamente definite confidenziali.

6.3 Assemblee del personale
Di regola, le assemblee del personale si svolgono fuori orario di lavoro. La direzione vi è invitata e vi può esprimere il proprio punto di vista. . . .

Art. 7 Collaborazione tra CA e direzione aziendale

7.1 Controparte
La controparte della CA in sede di trattative è la direzione aziendale. Quest'ultima può farsi rappresentare da persone competenti.

7.2 Riunioni in comune
Almeno ogni sei mesi devono essere tenute riunioni in comune per trattare affari correnti. Su richiesta della CA o della direzione possono essere organizzate altre riunioni. Direzione e CA sono tenute a proporre un ordine del giorno.

7.3 Stesura del verbale
Il verbale delle riunioni tenute comune deve essere firmato da ambedue le parti e comunicato in forma appropriata ai lavoratori. Il presidente della CA riceve una copia firmata del verbale.

7.4 Orario delle riunioni
Di regola, le riunioni in comune si svolgono durante l'orario di lavoro. In questi casi, il pagamento del salario è garantito dall'azienda.

Art. 8 Struttura della CA

8.1 Composizione
La CA è composta di almeno 2 membri e almeno 1 supplente. Il numero dei membri ordinari e dei supplenti può essere aumentato secondo le dimensioni dell'azienda. La CA si costituisce autonomamente.

8.2 Durata della carica
I membri sono eletti per una durata di tre anni. Essi sono rieleggibili.

8.3 Diritto di voto
Hanno diritto di voto tutti i lavoratori aderenti alla CCNL che hanno 18 anni di età compiuti e che, al momento delle elezioni, lavorano nell'azienda da almeno 6 mesi.

8.4 Eleggibilità
Sono eleggibili quali membri della CA i lavoratori che hanno 19 anni d'età compiuti e che, al momento delle elezioni, lavorano nell'azienda da almeno 1 anno.

Art. 9 Organizzazione delle elezioni della CA

9.1 Preparazione delle elezioni
La CA e la direzione nominano in comune una commissione elettorale di 3 membri il cui incarico consiste nella preparazione delle elezioni. Questa commissione è composta di un rappresentante della direzione aziendale e di due lavoratori aderenti alla CCNL.

9.2 Bando delle elezioni
Il bando delle elezioni è allestito dalla commissione elettorale almeno 20 giorni prima delle elezioni. Le candidature vanno inoltrate per iscritto alla commissione elettorale entro i 10 giorni successivi al bando delle elezioni. Le candidature devono essere sostenute ed attestate dalla firma valida di almeno 3 persone. I membri uscenti vengono considerati candidati d'ufficio se non hanno precedentemente comunicato il loro ritiro. Tutte le candidature vanno affisse agli albi aziendali 5 giorni prima delle elezioni. L'elezione della CA avviene a scrutinio segreto. La commissione elettorale prepara le schede di voto.

9.3 Risultati delle elezioni
I candidati sono eletti secondo il sistema della maggioranza relativa. I candidati che hanno ottenuto più voti sono eletti. Gli altri candidati sono considerati supplenti. In caso di parità di voti, la preferenza viene data al candidato che conta il maggior numero di anni di servizio.

Art. 10 Posizione dei membri della CA

10.1 I membri della CA godono di una posizione di fiducia e quindi devono avere un comportamento conforme alle regole della buona fede.

10.2 I membri della CA non possono essere svantaggiati sul lavoro in seguito alla loro attività regolare quali rappresentanti dei lavoratori nel quadro della CCNL.

10.3 Nel quadro della collaborazione reciproca, la CPNM organizzano un programma di perfezionamento per i membri della CA.

10.4 Per la realizzazione degli scopi di cui all'art. 10.3, ai membri della commissione aziendale ed ai loro supplenti è concesso un giorno all'anno, risp. 4 giorni nel corso della durata della Convenzione, di congedo pagato. . . .

Art. 11 Procedura in caso di divergenze di opinione

11.1 Nel caso in cui si verifichino divergenze di opinione fra la CA e la direzione aziendale in merito all'interpretazione della CCNL o del presente regolamento, ognuna delle parti (direzione e CA) può rivolgersi alla CPR o alla CPNM in conformità agli art. 6.1 e 6.2 della CCNL.

Appendice 6

Salari minimi

I salari minimi sono di:

	Fr. orario	Fr. mensile
nel primo anno dopo la fine del tirocinio	14.–	2560.–
nel secondo anno dopo la fine del tirocinio	14.30	2610.–
per i manovali	12.95	2360.–

* * *

Campo d'applicazione

Il campo d'applicazione proposto dalle parti contraenti ha il seguente tenore:

1. Il carattere obbligatorio generale deve far stato per tutta la Svizzera eccettuati il Cantone di Basilea-Campagna ed i settori delle serramenta e artigianato del metallo nei Cantoni del Vallese, Vaud, Basilea-Città e Ginevra.
2. Le disposizioni della convenzione collettiva di lavoro dichiarate di obbligatorietà generale sono direttamente applicabili a tutti i datori di lavoro e lavoratori nelle aziende che occupano 30 persone al massimo nei settori delle serramenta, dell'artigianato del metallo, della costruzione di macchine agricole e della fucina.

   Sono eccettuate le aziende dei lattonieri, degli impianti sanitari e dell'industria delle macchine e metalli (segnatamente le aziende che sottostanno al contratto collettivo di lavoro dell'industria svizzera delle macchine e metalli).

   Sono altresì eccettuati:
   a. gli apprendisti ai sensi della legislazione federale sulla formazione professionale;
   b. i quadri superiori;
   c. il personale commerciale;
   d. il personale tecnico aziendale;
   e. i familiari dei datori di lavoro.
3. Il decreto che conferisce l'obbligatorietà generale deve aver effetto fino al 31 dicembre 1991.

Le eventuali opposizioni a questa domanda dovranno essere presentate in sette esemplari e motivate, entro 30 giorni dalla presente pubblicazione, all'ufficio qui sotto indicato.

3003 Berna, 12 luglio 1988

Ufficio federale dell'industria, delle arti e mestieri e del lavoro

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Manufacturers Hanover Trust Company, New York Zurich and Geneva Branch

Zwischenbilanz per 21. Juni 1988
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven

	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		52 011 071.70
Bankendebitoren auf Sicht		6 471 857.20
– Anteil der Hauptbank, Zweigniederlassungen und Tochterbanken	4 258 735.56	
Bankendebitoren auf Zeit		55 216 678.95
– Anteil Restlaufzeiten bis zu 90 Tagen	22 787 797.85	
– Anteil der Hauptbank, Zweigniederlassungen und Tochterbanken	26 817 906.43	
Wechsel und Geldmarktpapiere		977 603.76
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		10 006 445.99
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		94 293 720.36
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		55 240 764.25
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		58 241 932.53
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften		25 839 036.76
Wertschriften		43 018 658.05
Sonstige Aktiven		16 077 603.68
Bilanzsumme		417 395 373.23
		Fr.
Zusammenfassung von Hauptbank, Zweigniederlassungen und Tochterbanken		31 076 641.99

Passiven

	Fr.	Fr.
Bankenkreditoren auf Sicht		58 892 299.86
– Anteil von Hauptbank, Zweigniederlassungen und Tochterbanken	41 051 916.26	
Bankenkreditoren auf Zeit		251 680 268.83
– Anteil Restlaufzeiten bis zu 90 Tagen	160 047 418.82	
– Anteil der Hauptbank, Zweigniederlassungen und Tochterbanken	39 177 550.—	
Kreditoren auf Sicht		56 877 665.24
– Anteil der Tochtergesellschaften	1 210 426.68	
Kreditoren auf Zeit		21 806 780.07
– Anteil Restlaufzeiten bis zu 90 Tagen	11 800 000.—	
Kassaobligationen und Kassenscheine		250 000.—
Akzepte und Eigenwechsel		1 956 890.56
Sonstige Passiven		25 931 468.67
– Anteil der Hauptbank	620 400.50	
Bilanzsumme		417 395 373.23
		Fr.
Zusammenfassung von Hauptbank, Zweigniederlassungen und Tochterbanken		82 060 293.44

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank – Ausweis vom 8. Juli 1988

Banque nationale suisse – Situation au 8 juillet 1988

Aktiven	Actif	Fr.	Veränderungen seit dem letzten Ausweis / Changements depuis la dernière situation Fr.
Gold	Encaisse-or	11 903 906 919.85	—.—
Devisen	Devises	31 657 087 606.47	– 2 128 344 927.85
Sonderziehungsrechte	Droits de tirage spéciaux	27 286 194.—	—.—
Inlandportefeuille	Portefeuille suisse		
– diskontierte Forderungen	– valeurs escomptées	65 398 885.30	– 4 885 258.35
– Schatzanweisungen des Bundes*)	– bons du Trésor de la Confédération*)	—.—	—.—
Lombardvorschüsse	Avances sur nantissement	34 602 422.20	– 417 848 572.85
Wertschriften	Titres		
– deckungsfähige	– pouvant servir de couverture	148 587 700.—	+ 257 100.—
– andere	– autres	2 179 042 601.—	+ 6 643 900.—
Korrespondenten im Inland	Correspondants en Suisse	92 666 243.12	– 220 748 139.20
Sonstige Aktiven	Autres postes de l'actif	354 837 385.10	+ 5 157 117.28
Total	Total	46 463 415 957.04	
*) inkl. Geldmarktbuchforderungen	*) y compris créances comptables à court terme		

Passiven	Passif	Fr.	Fr.
Grundkapital und Reservefonds	Capital social et fonds de réserve	103 000 000.—	—.—
Notenumlauf	Billets en circulation	25 934 697 970.—	– 382 631 110.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten	Engagements à vue		
– Girorechnungen inländischer Banken und Finanzgesellschaften	– comptes de virements des banques et sociétés financières en Suisse	5 699 747 979.33	– 3 087 356 433.20
– übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	– autres engagements à vue	2 235 591 769.66	+ 688 472 635.44
Mindestreserven von Banken auf:	Réserves minimales des banques sur:		
– inländischen Verbindlichkeiten	– les engagements en Suisse	—.—	—.—
– ausländischen Verbindlichkeiten	– les engagements envers l'étranger	—.—	—.—
Verbindlichkeiten auf Zeit	Engagements à terme		
– eigene Schuldverschreibungen	– bons émis par la banque	—.—	—.—
Sonstige Passiven	Autres postes du passif	12 490 378 238.05	+ 21 746 126.79
Total	Total	46 463 415 957.04	

Offizielle Sätze	Taux officiels	%	seit/depuis le
Offizieller Diskontsatz	Taux officiel d'escompte	2½	4. 12. 1987
Offizieller Lombardzinsfuss	Taux officiel pour avance	4½	1. 7. 1988
Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel	Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires		
a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln	a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages	2¾	7. 12. 1987
b) für übrige Pflichtlager	b) pour autres stocks obligatoires	3	7. 12. 1987

Löschung eines Grossisten im Register der Steuerpflichtigen und Widerruf von Grossistenerklärungen

Die Eidgenössische Steuerverwaltung, Hauptabteilung Warenumsatzsteuer, gibt bekannt, dass die Eintragung der Firma

Monsieur
Gaétan Blatti
Charpente couverture
Route de Saint-Julien 24
1227 Carouge GE
Grossist Nr. 385 145

mit sofortiger Wirkung im Register der Steuerpflichtigen (Grossistenregister) gestrichen worden ist.

Die von dieser Firma abgegebenen Grossistenerklärungen haben damit ihre Gültigkeit verloren. Sie kann daher gestützt auf die von ihr ausgestellten Grossistenerklärungen nicht mehr steuerfrei beliefert werden.

3003 Bern, 30. Juni 1988

Eidg. Steuerverwaltung
Hauptabteilung Warenumsatzsteuer

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten
Baukreis 4 Zürich

Lindau ZH
Objekt: ETH Versuchsstation für Pflanzenbau
Gewächshäuser mit Vorbau

Zur öffentlichen Ausschreibung gelangen:

BKP	Arbeitsgattung	Arbeitsbeginn
230	Elektr. Installationen	Herbst 1988
243	Wärme-Kälteverteilung	Frühjahr 1989
244+245	Klima-Kälteanlagen	Frühjahr 1989
250	Sanitäre Installationen	Frühjahr 1989
240+250	Dämmungen Heizung/Sanitär	Frühjahr 1989

Wer an einer Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis zum 10. August 1988 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 4 Zürich, Postfach, 8023 Zürich, schriftlich zu melden, und zwar unter Angabe des Bauobjektes und der Arbeitsgattung. Es sind keine weiteren Submissionsanzeigen vorgesehen.

Die Submissionsunterlagen werden gestaffelt, je nach Baufortschritt, von den beauftragten Bauingenieuren zugesandt. Es werden nur Unternehmen oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 302)

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen
Bauabteilung Kreis III

Zürcher S-Bahn: Teilprojekt 5; Bahnhof Stadelhofen Falkenburg und Hohenbühl

BKP 425 Schlosserarbeiten

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen bei W. Rüeger, Marktgasse 19, 8400 Winterthur, Telefon 052 23 81 69.

Eingabeformulare sind gegen Voranmeldung ab 22. Juli 1988 dort erhältlich. Versand der Formulare ab 25. Juli 1988.

Angebote mit der Aufschrift «ZSB Bhf Stadelhofen, BKP 425 Schlosserarbeiten, sind der SBB Bauabteilung Kreis III, Postfach, 8021 Zürich, bis zum 12. August 1988 verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis 31. Dezember 1988 verbindlich.

Öffnung der Angebote: 16. August 1988, 11 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost), Kasernenstrasse 97, Zürich, 2. Stock, Zimmer 201.

Hierzu haben die beteiligten Unternehmer oder deren Vertreter und die Geschäftsleitung des Unternehmerverbandes Zutritt. (M 301)

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern
Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

FUCHS PETROLUB AG

Frauenfeld TG (Schweiz)

Kapitalerhöhung 1988

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Fuchs Petrolub AG hat am 7. Juli 1988 unter anderem folgende Beschlüsse gefasst:

1. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 22 500 000 um Fr. 6 900 000 auf Fr. 29 400 000 durch Ausgabe von

   5000 neuen Namenaktien von je Fr. 500 Nennwert

   sowie

   4400 neuen Inhaberaktien von je Fr. 1000 Nennwert

2. Erhöhung des Partizipationskapitals von Fr. 1 842 500 um Fr. 614 200 auf Fr. 2 456 700 durch Ausgabe von

   6142 neuen Inhaberpartizipationsscheinen von je Fr. 100 Nennwert

Sämtliche neuen Titel sind ab 1. Juli 1988 dividendenberechtigt und mit Coupons Nr. 13 u. ff. versehen (volle Dividende für das Geschäftsjahr 1988/89).

Die neuen **Inhaberaktien und Partizipationsscheine** werden den Aktionären und Partizipanten in der Zeit vom

12. bis 22. Juli 1988, mittags

zu folgenden Bedingungen zum Bezug angeboten:

Bezugspreis	Fr. 2 400.– netto je neue Inhaberaktie bzw. Fr. 240.– netto je neuen Partizipationsschein Die eidgenössische Emissionsabgabe wird von der Gesellschaft getragen.
Bezugsverhältnis	3 Inhaberaktien berechtigen zum Bezug von 1 neuen Inhaberaktie 3 Partizipationsscheine berechtigen zum Bezug von 1 neuen Partizipationsschein
Ausübung des Bezugsrechts	Einreichung des Coupons Nr. 11 ab Inhaberaktien und Partizipationsscheinen unter Verwendung der dafür vorgesehenen Bezugsscheine.
Bezugsanmeldungen	werden spesenfrei bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen der nachstehenden Banken entgegengenommen: **Schweizerische Kreditanstalt** **Schweizerische Bankgesellschaft** **Deutsche Bank (Schweiz) AG** **Dresdner Bank (Schweiz) AG** **Badische Kommunale Landesbank (Schweiz) AG**
Liberierung	5. August 1988
Kotierung	der neuen Inhaberaktien und Partizipationsscheine an den Börsen von Zürich und Basel wird beantragt.
Bezugsrechtshandel	Die aufgeführten Banken sind bereit, den Kauf und Verkauf von Bezugsrechten zu vermitteln. Die Bezugsrechte können nicht kombiniert werden.

Zürich, 8. Juli 1988

Schweizerische Kreditanstalt

Valoren-Nummern:	
Inhaberaktien	176.996
Inhaberaktien (Emission 1988)	176.997
Partizipationsscheine	177.003
Partizipationsscheine (Emission 1988)	177.013

Auto Fausch AG, Untervaz

Einladung zur Generalversammlung

Donnerstag, 28. Juli 1988, 19.30 Uhr, Hotel Stern, Chur.

Traktanden:

1. Feststellung der anwesenden Aktionärs-Stimmen.
2. Geschäftsbericht.
3. Bericht der Kontrollstelle.
4. Wahlen.
5. Verschiedenes.

Chur, 7. Juli 1988 Der Verwaltungsrat

Mövenpick Holding, Zürich

Dividendenzahlung

Die ordentliche Generalversammlung vom 8. Juli 1988 hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1987/88 auf 20% festgesetzt.

Die Auszahlung erfolgt ab 12. Juli 1988 (Inhaberaktien und Partizipationsscheine gegen Coupon Nr. 4, Namenaktien gegen Abgabe der Dividendenanweisung)

- für die Inhaberaktien zu nom. Fr. 500.–
  mit Fr. 100.–, abzüglich 35% Verrechnungssteuer = Fr. 65.— netto
- für die Namenaktien zu nom. Fr. 100.–
  mit Fr. 20.–, abzüglich 35% Verrechnungssteuer = Fr. 13.— netto
- für die Partizipationsscheine zu nom. Fr. 50.–
  mit Fr. 10.–, abzüglich 35% Verrechnungssteuer = Fr. 6.50 netto

spesenfrei bei folgenden Banken und deren schweizerischen Geschäftsstellen:

Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich
Schweizerische Kreditanstalt, Zürich
Schweizerischer Bankverein, Basel
Schweizerische Volksbank, Bern
Zürcher Kantonalbank, Zürich
Bank Leu AG, Zürich
Bank J. Vontobel & Co. AG, Zürich

Zürich, 12. Juli 1988 Der Verwaltungsrat

AG Luftseilbahn Corviglia–Piz Nair (LCPN), St. Moritz

Dividendenzahlung

Die Generalversammlung vom 9. Juli 1988 hat beschlossen, gegen Übergabe des Coupons Nr. 47 pro Aktie eine Dividende von brutto 14% für das Geschäftsjahr 1987 auszurichten. Die Einlösung kann ab Montag, 11. Juli 1988 bei der Schweizerischen Kreditanstalt, St. Moritz, und bei sämtlichen Geschäftsstellen der SKA erfolgen.

Wer nicht inseriert . . . wird vergessen!

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

– Begleitbrief und Manuskript nach Möglichkeit trennen.
– Manuskript nach Vorlagen im Schweizerischen Handelsamtsblatt gestalten.
– PLZ, Ort, Datum und zeichnende Amtsstelle (sofern erforderlich) unter Manuskript setzen.

Danke für Ihre Mitarbeit

Vous venez de signer le contrat de l'année

Vous vous en réjouissez encore quand, tout-à-coup, l'oubli d'une clause de sauvegarde le transforme en conflit explosif, financièrement coûteux... La fatalité n'y est pour rien. Le manque d'information préalable, voilà le vrai responsable!

Comme aujourd'hui, vous devez pouvoir signer un contrat sans vous demander dans quel piège vous tomberez demain, il vous faut un outil de travail fiable, les

Exemples actuels de contrats-types pour toutes les opérations commerciales

Quand vous n'avez pas le temps de recourir chaque fois à un juriste spécialisé, voilà pour vous des centaines de contrats et de clauses types qui respectent à la fois la réglementation la plus récente et vos intérêts.

Que vous désiriez ainsi:

- passer un contrat d'achat
- signer un contrat de sous-traitance
- recruter un cadre, un V.R.P. ou employé
- créer une société
- acquérir ou céder un brevet, une marque
- élaborer un contrat de vente avantageux

vous avez à votre disposition immédiate

- le bon contrat, formulé en termes clairs et accessibles
- tous les cas d'utilisation, avec les pièges à éviter
- les clauses types indispensables pour adapter tout contrat à votre problème particulier
- des mises en garde attirant votre attention sur les paragraphes défavorables voir dangereux des contrats qui vous sont proposés.

Un outil de travail en permanence à jour: notre service de mises à jour et de compléments vous garantit des contrats respectant les pratiques commerciales et les réglementations les plus récentes.

Parlons affaires! Combien coûterait un seul de nos contrats, élaboré par un juriste? Et à plus forte raison, les quelques centaines de modèles que nous vous suggérons de commander dès aujourd'hui? Et comment chiffrer, en temps comme en argent ou en énergie, les frais de contentieux et de procès qu'ils vous feront économiser?

En un temps où chaque investissement se doit d'être rentable, votre choix est clair: pour même pas le prix d'une consultation il ne tient qu'à vous de préparer dès maintenant l'avenir de votre entreprise sur des bases solides, avec la confiance de vos partenaires!

Oui, envoyez-moi:

Exemples actuels de contrats-types pour toutes les opérations commerciales

Présentation: Système à feuillets mobiles, environ 500 pages

Prix: fr. 226.–

Service de mise à jour: 66 centimes la page, annulable en tout temps

Numéro de commande: 20 600

Nom/Prénom: _____

Société: _____

rue/no: _____

NPA/localité: _____

Date: _____

Signature: _____

WK 1315

Editions WEKA SA
Hermetschloostr. 77
Case postale, 8010 Zurich

Téléphone 01/432 84 32
Télex 822 137
Téléfax 432 82 01

EMS-CHEMIE HOLDING AG

Domat/Ems

Die auf den 6. Juli 1988 einberufene ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der EMS-CHEMIE HOLDING AG hat u. a. folgenden Anträgen des Verwaltungsrates zugestimmt:

a) **Ausgabe von 16 784 Inhaberaktien von je Fr. 500 Nominalwert**
Die neuen Inhaberaktien sind ab 1. Mai 1988 dividendenberechtigt, d. h. ganze Dividende für das Geschäftsjahr 1988/89.

b) **Umwandlung des Partizipationsscheinkapitals in Aktienkapital**
Erhöhung des Grundkapitals der Gesellschaft von Fr. 104 840 000 auf Fr. 114 840 000 durch Verrechnung (Umwandlung des Partizipationsscheinkapitals in Aktienkapital). Dabei berechtigen 5 Partizipationsscheine zum Bezug von 1 neuen Inhaberaktie. Die neuen Inhaberaktien sind ab 1. Mai 1988 dividendenberechtigt, d. h. ganze Dividende für das Geschäftsjahr 1988/89.

Da die bisherigen Inhaberaktien nicht mehr den Börsenvorschriften genügen, hat sich die Gesellschaft entschlossen, die bestehenden Inhaberaktien in neue Titel umzutauschen.

A BEZUGSANGEBOT

In der Zeit vom

12. – 19. Juli 1988, mittags

werden die Inhaberaktien zu folgenden wichtigsten Bedingungen den Aktionären und Inhabern von Partizipationsscheinen zum Bezug angeboten:

Bezugspreis: Fr. 3000.– netto je Inhaberaktie

Bezugsverhältnis: 1 neue Inhaberaktie auf 10 bisherige Inhaberaktien
1 neue Inhaberaktie auf 50 Namenaktien oder Partizipationsscheine

Bezugsrecht: Coupon Nr. 30 ab Namen- resp. Inhaberaktien
Coupon Nr. 7 ab Partizipationsscheinen.

Die Bezugsrechte der drei Kategorien können kombiniert werden, wobei Namenaktien und Partizipationsscheine je ein Bezugsrecht, Inhaberaktien je 5 Bezugsrechte beinhalten.

Liberierung: 29. Juli 1988

Bezugsrechtshandel: 12. – 18. Juli 1988.

B UMWANDLUNG

Die Inhaber von Partizipationsscheinen werden gebeten, ihre Partizipationsscheine mit Coupons Nr. 8 & ff in der Zeit vom

20. Juli bis 2. September 1988

bei den nachstehenden Banken wie folgt zum Umtausch einzureichen:

1. Gegen Einreichung von 5 Partizipationsscheinen von je Fr. 100 Nominalwert mit Coupons Nr. 8 & ff wird eine Inhaberaktie von Fr. 500 Nominalwert mit Coupons Nr. 1 & ff ausgegeben.
Die bei der Wandlung anfallende eidg. Emissionsabgabe von 3% wird von der Gesellschaft getragen.
2. Der Umtausch erfolgt für den Inhaber von Partizipationsscheinen spesenfrei.
3. Die Auslieferung der neuen Titel erfolgt sobald als möglich.
4. Die Dekotierung der Partizipationsscheine wird auf den 2. September 1988 beantragt.

C UMTAUSCH DER BISHERIGEN INHABERAKTIEN

Da die bisherigen Inhaberaktien nicht mehr den gegenwärtigen Börsenvorschriften entsprechen und überdies die alte Firmenbezeichnung tragen, hat sich die Gesellschaft entschlossen; die bestehenden Inhaberaktien ab

20. Juli 1988

in neue Titel umzutauschen.

Gegen Einreichung der alten Inhaberaktien mit Coupons Nr. 31 – 36 und Talon werden neue Titel mit Coupons Nr. 1–26 ausgegeben.

Die neuen Inhaberaktien stehen in Einertiteln und Zertifikaten über 10 und 100 Inhaberaktien zur Verfügung.

Falls die Aktien bei einer Bank deponiert sind, wird diese den Umtausch ohne besonderen Auftrag vornehmen.

Ab 5. September 1988 gelten an den Börsen nur noch die neuen Inhaberaktien als gute Lieferung.

Die aus der Bezugsrechtsemission sowie aus dem Umtausch des Partizipationsscheinkapitals in Aktienkapital stammenden Inhaberaktien gelangen bereits in der neuen Form zur Ausgabe.

Die Kotierung sämtlicher neuer Inhaberaktien wird an den Börsen von Zürich, Basel und Genf beantragt.

Prospekte sowie Bezugsscheine können bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen der nachstehend aufgeführten Banken bezogen werden:

Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Volksbank
Zürcher Kantonalbank
PBZ Privatbank Zürich
Schweizerische Kreditanstalt
Bank Leu AG
Graubündner Kantonalbank
BZ Bank Zürich Aktiengesellschaft
Bank J. Vontobel & Co. AG

Domat/Ems, den 12. Juli 1988

EMS-CHEMIE HOLDING AG

Valorennummern:

Inhaberaktien	158 692
Namenaktien	158 690
Partizipationsscheine	158 700

Entreprise du Gaz SA

Les actionnaires de la société sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

vendredi 12 août 1988, 17 h., Buffet CFF, 1er étage, 2900 Porrentruy.

Ordre du jour:

1. Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée.
2. Rapport du conseil d'administration.
3. Comptes de l'exercice 1987.
4. Se prononcer sur la décharge à donner aux organes de la société.
5. Fixation des jetons de présence.
6. Nomination de l'office de contrôle.
7. Divers.

Conformément aux dispositions statutaires, les actionnaires peuvent prendre connaissance du rapport annuel, du bilan du compte de pertes et profits et du rapport des vérificateurs au bureau de l'entreprise, Rochette 47.

Porrentruy, 6 juillet 1988 Le conseil d'administration

Société Immobilière Angle Lyon-Tronchin

et

Société Immobilière Lyon-Tronchin

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblées générales ordinaires

pour le jeudi 21 juillet 1988, à 10 h., dans les bureaux de la Régie André L'Huillier, rue Petitot 5, à Genève.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Pour prendre part aux assemblées, Messieurs les actionnaires devront justifier de la propriété de leurs actions jusqu'au 19 juillet 1988.

Le conseil d'administration

Usine Genevoise de Dégrossissage d'Or

Rue Moise-Marcinhes 4, 1217 Meyrin/Genève

Dividende 1987

L'assemblée générale ordinaire du 30 juin 1988 a décidé le versement d'un dividende de

fr. 900.– brut par action nominative
moins 35% d'impôt anticipé, soit net fr. 585.– par titre.

Le dividende sera payé dès le 30 septembre 1988 directement aux actionnaires inscrits sur le registre des actions, selon instructions en possession de la société et sans autre formalité de leur part.

Les actionnaires qui n'ont pas encore converti leurs actions au porteur en actions nominatives, soit les titres nos 177, 178, 192, 193, 478, 4471 à 4475, 4476 à 4480, 4481 à 4485, 4486 à 4490, 4496 à 4500, 4501 à 4505, 4506 à 4510, 4511 à 4515, ne pourront encaisser leur dividende qu'après avoir fait exécuter ladite conversion et au plus tôt le 30 septembre 1988.

Il est en outre rappelé que conformément aux statuts, tout dividende qui n'aura pas été réclamé dans le 5 ans de son exigibilité, est prescrit de plein droit en faveur de la société.

Le conseil d'administration

TELEFAX DISCOUNT

Original-Markengeräte zu Tiefstpreisen. PTT + SEV
Original-Garantie und Service. Kauf oder Leasing.
DISCOUNT-PREISE auch für Telefax-Papier!
Goldorex AG, Thurgauerstr. 40, 8050 Zürich
Telefon (01) 302 76 96

Zu verkaufen per sofort an den Meistbietenden

3 IBM III 60-Kopierer

Wittwer-Service AG
Ostermundigenstr. 69, 3000 Bern 32
Telefon 031 40 01 02

Mit **Hardware** von
■ **NCR** ■ **EPSON** ■ **NOVELL**
und **Software** von
■ **ABACUS** ■ **IBM-DIALOG**
Wirtschaftliche Lösungen um umfassend orientiert zu sein!
seit 1941
Info, Vorführung, Beratung bei:
Rebuma Suter AG, 8045 Zürich,
Uetlibergstr. 350, Tel. 01 462 66 36

Laboratoire français de dermo-cosmétique cherche

distributeur

bien introduit en droguerie et pharmacie et disposant équipe visiteurs médicaux, pour développer la vente de ses produits déjà connus.

Ecrire sous chiffre 167706 à Publicitas, 1800 Vevey.

Inserate erschliessen den Markt

. . . Idealklima im Computerraum!

Wir lösen Ihr Klimaproblem mit oder ohne Aussenluft!

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie unverbindlich

KLIMAWATT AG Airwell . . . die ersten in Europa!

01-4636640 Gutstraße 86 8055 Zürich

Offerten unter Chiffre . . .

1. Für den Offertenschreiber

Offerten auf Chiffre-Inserate sollen in der Regel keine Beilagen von Wert enthalten. Legen Sie also keine Originalzeugnisse bei, sondern Abschriften oder Fotokopien.

Nur für verlangte Rücksendungen ist das Porto beizulegen.

Die Adressen von Chiffre-Inseraten werden weder auf telefonische noch schriftliche Anfragen bekanntgegeben.

2. Für den Empfänger von Offerten

Der Empfänger von Offerten sollte seine Auswahl möglichst rasch treffen und eingereichte Unterlagen mit seiner Antwort zurücksenden.

Publicitas Bern

Südelektra Holding AG, Zug

Die heutige ordentliche Generalversammlung unserer Aktionäre hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1987/88 auf Fr. 20.– pro Aktie festgesetzt.

Die Auszahlung erfolgt ab 12. Juli 1988 unter Abzug von 35% Verrechnungssteuer mit

Fr. 13.– netto

gegen Einreichung von **Coupon Nr. 1** ab unseren Aktien.

Zahlstellen:

Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich – Schweizerischer Bankverein, Basel – Schweizerische Kreditanstalt, Zürich – Bank Leu AG, Zürich, und deren schweizerische Niederlassungen; PBZ Privatbank Zürich, Zürich – Rüegg Bank AG, Zürich – Bank Sarasin & Cie, Basel und Zürich – Banca Unione di Credito, Lugano.

Zug, 11. Juli 1988 Der Verwaltungsrat